LAROCQUE MAGASIN À RAYONS ENREGISTRÉ
LE MAGASIN OÙ VOUS POUVEZ ACHETER AVEC ÉCONOMIE EN TOUTE CONFIANCE
Rues Rideau, Dalhousie, Georges

Le Droit

THÉÂTRE CENTRE Aujourd'hui
"THE TIME OF THEIR LIVES"
avec
Bud Abbott et Lou Costello

SEUL QUOTIDIEN FRANÇAIS DE L'ONTARIO ET DE L'OUEST DU QUÉBEC

34e année, No 213 | 2e édition | OTTAWA, JEUDI 12 SEPTEMBRE 1946 | Dern. heure, p. 14 | Le numéro : 3 sous

VOILA CE QUI ARRIVE, en Alberta, aux fermiers non grévistes qui tentent de franchir le piquet pour livrer leurs produits. A Wetaskiwin, les grévistes ont renversé la crème d'un laitier qui allait la porter à une crèmerie. Toute la crème n'a pas été perdue, toutefois, puisqu'on en a distribué une partie aux enfants du voisinage, comme on le voit dans la vignette du haut. A Camrose (Alberta), les grévistes ont fait le piquet devant une crèmerie; après avoir repoussé les fermiers qui venaient livrer leur lait, ils ont intimé au gérant de la crèmerie l'ordre de fermer boutique; la police est intervenue, et a dispersé les grévistes. Malgré ces cas isolés de désordres, les grévistes, en général, se conforment aux instructions du syndicat des fermiers de l'Alberta, et respectent l'ordre public.

Blocus des squatters dans les immeubles londoniens

La police barre la route à tous les livreurs

Par Jack SULLIVAN

LONDRES (PC-Câble) — Les autolocataires enverront une pétition au roi pour qu'il leur permette de demeurer dans les immeubles dont ils se sont emparés.

Cinquante familles occupant Fountain-Court, dans le sud-ouest de Londres, signeront la pétition adressée au palais de Buckingham.

Pendant que le cabinet se réunissait pour étudier le mouvement illégal, commencé spontanément le mois dernier par l'occupation de camps et de huttes militaires abandonnés, les directeurs de Scotland-Yard ont donné ordre à tous leurs agents d'empêcher d'autres invasions du même genre dans les conciergeries et les maisons inoccupées.

Le gouvernement a dit que le mouvement, dirigé par les communistes, enfreint le droit civil et criminel.

Des voitures de radio-police sont stationnées aux points stratégiques des faubourgs, conformément aux instructions du gouvernement de "prendre des mesures appropriées pour prévenir toute autre prise de possession illégale".

La police, se conformant à des ordres venant directement du 10, Downing Street pour mettre fin à "l'invasion forcée" des immeubles particuliers inoccupés, refusa de laisser les partisans du mouvement faire parvenir de la nourriture aux plus gros immeubles occupés par les autolocataires, en dépit de supplications disant que "les enfants ont faim".

En guise de représailles, les autolocataires ont dit avoir l'intention de faire directement appel au roi. Ils déclarèrent qu'ils feraient signer par des milliers de personnes une pétition qui sera répandue ce soir à une réunion publique à Trafalgar-Square. Les partisans communistes des squatters ont convoqué une autre réunion publique près de Leicester-Square.

Puisque le roi n'agit que sur le conseil de ses ministres, les autolocataires ont déjà la réponse à leur pétition projetée. Le gouvernement a dénoncé toute l'affaire hier en disant qu'elle constituait une poussée illégale d'anarchie et qu'elle serait contrecarrée par la poursuite des chefs du mouvement pour conspiration criminelle.

"Une telle mesure d'un gouvernement travailliste contre le peuple qui l'a élu au pouvoir serait monstrueuse, écrit le **Daily Worker**, quotidien communiste. Le gouvernement se couvre de ridicule avec sa déclaration pom-

(Suite à la page deux)

Le soleil sur les Iles britanniques

LONDRES (PC-Câble)—Sur les fermes d'Angleterre, les conditions se sont généralement améliorées, malgré la pluie fine qui tombe à certains endroits. Le soleil réussit à percer les nuages, mais les vents de l'ouest assèchent les champs, permettant le travail à la moisson.

L'Italie veut une marine un peu plus forte

Par Robert EUNSON

PARIS (PA) — Aujourd'hui l'Italie a cherché d'obtenir que les Vingt et Un augmentent la puissance de sa marine du temps de paix, de 22.500 officiers et marins—chiffre fixé par les Quatre —à 35.000 hommes.

La délégation italienne est prête à présenter à la commission militaire, qui a approuvé la recommendation des Quatre le 3 septembre, une requête d'augmentation des "armes défensives" ainsi qu'une demande voulant que le surplus de navires, que les puissances victorieuses demandent à l'Italie de détruire, soient démolis pour la ferraille plutôt que d'être une perte totale.

En plus de chercher une augmentation des effectifs de la marine, les Italiens sont prêts à présenter une requête demandant que la commission militaire leur permette de conserver les emplacements de canons d'où l'on ne peut tirer par-delà les frontières ou les eaux territoriales italiennes.

La commission a déjà améliore les clauses qui traitent de la destruction des emplacements d'artillerie le long des frontières italiennes.

L'Italie veut aussi demander à la commission la permission d'inclure dans leur aviation d'après-guerre quelques bombardiers-chasseurs qu'on utilisera en cas de "défense", et quelques projectiles à propulsion thermique qu'ils n'utiliseraient que comme armes contre les tanks et les avions. De tels instruments de guerre sont interdits selon les traités que la commission militaire a approuvés.

Ce matin, la commission politique sur l'Italie, divisée au sujet des lignes est et ouest, ont rejeté,

(Suite à la page deux)

On va bientôt moissonner le blé, mais on ne pourra pas le livrer

La grève des fermiers albertains a déjà causé une pénurie de produits laitiers et de bétail. — On réussit, en général, à maintenir l'ordre.

EDMONTON (PC) — L'Alberta ressent les effets de la grève de livraison des produits agricoles, déclarée par 20.000 membres de l'union des fermiers d'Alberta, et qui se fait sentir depuis la frontière américaine jusque dans la région de la Rivière de la Paix. Des lignes de piquet dans toute la province sont établies autour des cours à bestiaux, des crèmeries et des élévateurs à grain, pour amener les autorités fédérales à reconnaître les demandes de l'union au sujet de la parité des prix.

Des nouvelles reçues à Edmonton hier soir et ce matin disent que la pénurie de produits laitiers et de bétail est la plus accentuée. On ne croit pas que les effets de la grève de livraison du grain se feront pleinement sentir avant la fin de semaine ou le commencement de la semaine prochaine, alors que la moisson battra son plein.

Des désordres sont survenus à Camrose, à environ 45 milles au sud-est d'Edmonton, hier, alors que 50 grévistes ont tenté de fermer la crèmerie de cet endroit. Les grévistes ont repoussé un certain nombre de fermiers qui tentaient de livrer leur crème puis sont entrés dans la crèmerie et ont ordonné au gérant, W. Liesen, de "fermer boutique". Le gérant fut forcé d'appeler la Gendarmerie royale pour disperser les grévistes.

Les livraisons de bestiaux ont grandement diminué. La coopérative de bestiaux d'Alberta, à Edmonton, n'a pas donné de cotes des bestiaux, mardi, parce que les livraisons ont diminué à presque rien. Les arrivages ont également été "légers" à Calgary et en d'autres endroits d'Alberta.

La promptitude de la Gendarmerie royale et les ordres stricts des chefs de l'union d'éviter la violence semblent avoir mis fin aux désordres qui ont marqué les premiers jours de la grève. Edmonton n'a pas reçu d'autres nouvelles de désordres, hier. Six grévistes furent arrêtés auparavant par la Gendarmerie et condamnés en cour de police. La police a promis sa protection aux fermiers désirant livrer du lait en franchissant les lignes de piquet de l'union des fermiers d'Alberta.

Les chefs de l'union ont déclaré hier qu'ils n'avaient pas de nouvelles officielles de la Saskatchewan, où l'on a demandé à quelques 30,000 membres des Fermiers-unis du Canada d'appuyer la grève. Quelques centres de la Saskatchewan seulement ont rapporté qu'il y avait piquet.

Les fermiers en grève ont gagné la première étape de la grève, mardi, alors que dans un certain nombre d'endroits on a consenti à envoyer au premier ministre King

(Suite à la page deux)

Extension de la grève maritime

NEW-YORK (PA) — La Marine Firemen, Oilers, Wipers and Watertenders Union, syndicat indépendent, annonce que ses 15,000 membres se joignent aujourd'hui à la grève maritime de l'AFL à travers le pays.

Washington sait que le Kremlim agit partout

Par John HIGHTOWER

WASHINGTON (PA)—En dépit de la dissolution du Comintern, durant la guerre, les Etats-Unis continuent à croire qu'il existe un lien étroit entre le Kremlin et les communistes du monde entier.

Par conséquent, les autorités diplomatiques disent que le gouvernement américain se rend compte de la possibilité que l'Union soviétique pourrait fomenter une forte agitation communiste aux Etats-Unis si la tension entre Moscou et Washington continuait à augmenter.

Le discours prononcé par Dmitri Manuilsky, mardi devant le Conseil de sécurité des Nations-Unies, ne fait que mettre en évidence cette caractéristique de la politique étrangère des Etats-Unis.

M. Manuilsky, ministre des Affaires étrangères de l'Ukraine soviétique et ancien chef du Comintern, déclara qu'il est temps de "mettre fin" à l'idée que les communistes n'ont pas d'influence dans le monde.

Les chefs du gouvernement considèrent cette défense des communistes non-soviétiques comme une déclaration extraordinairement franche de la part d'un personnage officiel soviétique parlant d'individus avec lesquels Moscou prétend n'entretenir aucune relation.

Si la dissolution du Comintern en 1943, par le maréchal Staline fut saluée comme un geste de bonne entente envers les pays occidentaux, on continue officiellement à considérer les communistes du monde entier surtout comme des instruments de la po-

(Suite à la page deux)

Moscou ne veut pas avoir affaire au régime de Franco

LAKE-SUCCESS (New-York) (PA) — La Russie s'est opposée aujourd'hui à ce que les Nations-Unies traitent d'une façon ou d'une autre avec l'Espagne franquiste; les Russes ont posé leurs objections au cours d'une discussion au sujet d'une convention sur l'opium, au Conseil économique et social des Nations-Unies.

Le représentant russe au conseil des Dix-Huit, Nikolai Féonoff, a soulevé la question de Franco lorsqu'on déclara, au Conseil, qu'on demanderait à tous les pays qui signèrent les accords sur l'opium, en 1925 et en 1931, de nommer des représentants à un comité central permanent sur l'opium, sous les auspices des Nations-Unies. L'Espagne est un des signataires.

Informé par le président, que le gouvernement espagnol "doit être approché", M. Féonoff a déclare que le gouvernement russe se réserve le droit de discuter du sujet, plus tard.

La Russie a lutté avec acharnement pour obtenir que les Nations-Unies brisent les relations diplomatiques avec l'Espagne. Le fait que les Nations-Unies sont obligées de "rencontrer" le gouvernement Franco au sujet de la convention sur l'opium met les Nations-Unies en mesure de traiter avec un gouvernement que son Assemblée générale a condamné.

Le Conseil a approuvé la formation d'un comité de rédaction

(Suite à la page deux)

Rappel prochain de l'ambassadeur canadien à Moscou

L'entrée en fonctions de l'hon. Louis St-Laurent comme ministre des affaires extérieures coïncidera probablement avec toute une série d'autres changements dans le service diplomatique canadien à l'étranger. Actuellement plusieurs de nos ambassades et de nos légations sont sans titulaires dans diverses capitales. C'est notamment le cas de l'Irlande, du Chili et de l'Afrique du Sud. Par ailleurs, le Canada s'apprête à nommer des ambassadeurs ou des ministres prénipotentiaires dans les pays d'Europe qui ont déjà des représentants officiels à Ottawa, comme, par exemple, la Turquie, la Suède et la Suisse. Enfin certaines nations alliées de l'Europe centrale comme la Tchécoslovaquie, la Yougoslavie et la Pologne auront bientôt des missions canadiennes dans leurs capitales.

Des remaniements diplomatiques supplémentaires sont à prévoir. Ainsi l'hon Dana Wilgress serait rappelé de Moscou et remplacé par un nouvel ambassadeur. Incidemment l'ambassade russe à Ottawa est toujours sans titulaire officiel. Toutefois certains hauts fonctionnaires soviétiques qui avaient réintégré Moscou à la suite de l'enquête sur l'espionnage,

(Suite à la page deux)

La circulation des camions a augmenté

NEW-YORK (PA) — La circulation des camions entrant dans la ville de New York a sensiblement augmenté aujourd'hui par suite de l'intervention du chef de la Teamsters Union de l'AFL, Daniel Tobin, dans la crise du transport.

La police rapporte que le nombre de camions entrant et sortant du New-Jersey de bonne heure ce matin était de 10 à 15 pour 100 plus élevé qu'hier.

Le Dragon noir baisse la tête

RIO-DE-JANEIRO (Reuter) — Les chefs des Shindo Remmei, terroristes japonais de la Société du Dragon noir, ont signé une déclaration admettant la défaite du Japon, et ont promis de faire savoir aux 300,000 Japonais du Brésil que leur pays s'est rendu aux Nations-Unies. Les membres de la Société du Dragon noir seraient responsables du meurtre de dix-neuf Japonais de Sao-Paulo qui auraient refusé d'accepter le credo de la Société, qui prétendait que le Mikado régnait encore sur le Japon non vaincu.

Nippons à l'armée de Chine – Moscou

LONDRES (Reuter)—Selon une dépêche de Nankin, Radio-Moscou mande qu'on a intégré des troupes japonaises dans l'armée du Kouomintang (gouvernement central). "Les troupes du Kouomintang sous le général Yam Si shang, prétend cette dépêche, comprennent un régiment et un bataillon motorisé japonais."

On demandera un ambassadeur près le Vatican

VANCOUVER (PC) La ligue des femmes catholiques du Canada demandera au premier ministre King de nommer un ambassadeur près le Vatican.

La troisième journée de leur congrès annuel ici, les délégues ont adopté hier une résolution demandant la nomination d'un ambassadeur canadien et donné ordre à l'exécutif de présenter la requête au premier ministre.

Une autre résolution adoptée exprime l'opposition à une recommandation au gouvernement de la Saskatchewan savoir que les filles ayant des déficiences mentales soient stérilisées.

Un rapport présenté par Mme E.-V. Sullivan de St-Jean, N.-B. montre que la ligue a dépensé $359 607 pour orner des chapelles, fournir des secours aux hôpitaux et rendre plus confortable l'état des troupes pendant la guerre.

BULLETINS

PARIS (PA) — L'Assemblée constituante de France a adopté aujourd'hui, par 425 voix contre 126, une motion en faveur de l'élection à l'une des Chambres de l'Assemblée nationale par suffrage direct et à la seconde par l'intermédiaire d'un collège électoral. Les deux Chambres porteront respectivment le nom d'Assemblée nationale et de Conseil de la République.

* * *

BERLIN (PA) — Le gouvernement militaire soviétique annonce que le deuxième scrutin se fera, dans la zone russe d'occupation, le 20 octobre. On y élira les délégues des conseils de districts et d'états. Les élections municipales auront lieu cette fin de semaine dans le Mecklenbourg et le Brandebourg.

* * *

MOVILLE (Eire) (PC-Câble)—L'état de lady Montgomery, 82 ans, s'est amélioré aujourd'hui. Elle est gravement malade depuis le 24 août.

* * *

LONDRES (PC-Câble) — Dans tout le sud-est de l'Angleterre, aujourd'hui, les fermiers se sont hâtés de moissonner, espérant sauver une partie de leurs récoltes avant la pluie qu'on prévoit pour la nuit prochaine.

* * *

LONDRES (PC-Câble) — Winston Churchill a reçu, "il y a plusieurs mois" une invitation de visiter le Canada; toutefois, l'ex-premier ministre anglais n'a rien projeté à ce sujet. Commentant des

(Suite à la page quatorze)

Plaidoyer de Me Mirsky en faveur de N. Minille

La cour a entendu, ce matin, les derniers témoins de la défense. — Le procès devait se terminer aujourd'hui.

Me John Mirsky, avocat de Nicholas Minille, a commencé son plaidoyer cet après-midi à la Cour Suprême d'Ontario, dans la dernière phase du procès de Minille, 28 ans, accusé de vol à main armée et de l'enlèvement de Donald Laprade, chauffeur de taxi, le 13 juillet dernier.

Me Mirsky, avocat de Nicholas Minille, a déclaré cet après-midi devant le jury qu'il fallait un motif quelconque pour commettre un crime, et qu'il est impos-

Concentrations albanaises près de la Grèce

NEW-YORK (PA) — Le **Times** annonce aujourd'hui, dans une dépêche de Rome, que l'Albanie a massé "de gros effectifs" durant les quelques dernières semaines à la frontière grecque, "y compris deux régiments d'infanterie russe".

La dépêche dit que les troupes albanaises sont assistées de conseillers militaires russes et "de matériel russe, y compris des avions de chasse, un petit nombre de tanks moyens, de mortiers, de mitrailleuses, de cartouches et d'obus".

sible de trouver, dans le rôle qu'a joué Minille dans l'affaire Laprade, un motif criminel qui aurait pu l'inciter à commettre et acte. Il n'a pas pris part au vol de l'auto et n'a retiré aucun profit du vol de l'argent de Laprade. Minille jura avoir refusé à Ceretti de se rendre à Arnprior pour commettre le holdup. De plus, Minille tenta de dissuader Ceretti de tuer Laprade "S'il est vrai, continua l'avocat, qu'à un moment Minille fut le compagnon de Ceretti dans une malheureuse affaire je crois qu'il est impossible de prouver qu'il a pris part à l'acte criminel".

Après avoir présenté les derniers témoins de la défense au cours de la matinée Me Mirsky a décidé d'attendre à deux heures cet après-midi pour présenter son adresse au jury, qui sera immediatement suivie de l'adresse au jury de Me Raoul Mercier, C.R., substitut du procureur général. Il ne restera alors que les conseils que le juge K. McKay voudra bien faire à l'intention du jury et il semble certain que le proces se terminera aujourd'hui.

Le principal témoin de la defense au cours de la matinee fut Minille lui-même qui vint expliquer de quelle façon il fut mêlé à cette affaire. Repondant aux questions de son avocat, il raconat que le 13 juillet il était à jouer au billard, dans une salle de la rue Sussex, lorsqu'il vit Geretti qui lui demanda de bien vouloir tenir son

(Suite à la page quatorze)

"Le Christ a fondé l'Eglise, et non les églises" – Rome

CITE VATICANE (PA)—L'**Osservatore Romano** déclare que l'Eglise catholique ne s'est pas jointe au Conseil mondial des églises parce que, dit-il, "le Christ a fondé l'Eglise, et non pas les églises".

L'organe du Saint-Siège fait cette déclaration en réponse au discours que prononcait à New-York le Rév. Geoffrey Fisher, archevêque de Cantorbéry, dans lequel il affirmait que l'une des premières sources de faiblesse du Conseil en question est l'absence de l'Eglise catholique.

L'**Osservatore Romano** ajoute que l'Eglise "a résolu les problèmes mondiaux, à travers l'histoire", sans le concours de "ceux qui se sont détachés d'elle; les efforts en vue de les ramener dans son sein n'ont pas manqué de sa propre part".

Georges II et la paix dans le monde

LONDRES (PC)—Dans sa première proclamation depuis qu'il a repris son trône, le roi Georges II de Grèce s'est engagé à travailler à l'unité nationale entre les communistes et les partisans de la droite; il a déclaré qu'il se peut que "la paix du monde" dépende de son succès.

Enquête sur les Yankis d'occupation

WASHINGTON (PA)—Le comité d'enquête de guerre du Sénat a l'intention de faire une enquête sur le gouvernement militaire des Etats-Unis en Allemagne, apprend-on aujourd'hui.

Un membre du comité a dit qu'il a appris lors d'une séance à huis clos que certaines irrégularités s'étaient produites chez les troupes d'occupation, particulièrement en ce qui regarde la fraternisation.

Steelman va tenter de régler la grève des marins yankis

Par Max HALL

WASHINGTON (PA) — Le président Truman a demandé aujourd'hui au directeur de la Reconstruction, John Steelman, de prendre en mains la crise maritime et d'essayer de négocier une entente.

Le secrétaire de presse de M. Truman, Charles Ross, a dit aux journalistes que les membres de l'Office de stabilisation des salaires, qui refusa hier soir d'approuver une augmentation de salaire pour les matelots de l'AFL, font un rapport complet à M. Truman.

En marge de la grève du transport maritime, qui menace d'ébranler tout le programme de stabilisation des salaires et des prix de M. Truman, M. Ross a dit à la presse que M. Steelman avait le choix de deux gestes:

"L'un est évidemment d'approuver les décisions de l'Office de la stabilisation et de combattre la grève, avec tout ce que cela veut dire, dit-il.

"Le second est de s'entendre avec la Commission maritime — et les syndicats — contre l'Office de stabilisation.

"Ce sont là les deux choix".

(Suite à la page deux)

L'industrie métallurgique en Angleterre

LONDRES (Reuter)—Le ministère de l'Approvisionnement annonce que durant le mois d'août la production de l'acier fut de la moyenne annuelle de 11,747,000 tonnes, en comparaison avec 9,465,000 tonnes, en août de l'an dernier. La production du fer en gueuse fut aussi plus élevée; en août, on a produit 7,558,000 tonnes, en comparaison avec 6,358,000 tonnes, en août 1945.

Décès de S. Exc. Mgr J. M. Harty

DUBLIN (PC) — Son Excellence Mgr John M. Harty, **78 ans**, archevêque de Cashel depuis 1914, est décédé hier soir, à Thurles, dans le comté de Tipperray. Il avait été élevé à la prêtrise, il y a 52 ans.

LA VRAIE "FIN DU JOUR"

Le cinéma montre une fausse image de la retraite des vieux comédiens

Malgré ses mérites artistiques, le film LA FIN DU JOUR présentait une version fantaisiste de Pont-aux-Dames.

Par Léo Darville

PARIS (BUP) — Le rideau se ferme, les applaudissements décroissent, un dernier straponton claque, le spectacle est terminé.

Et demain, peut être, ce magnifique tragédien à la longue barbe blanche, cette pittoresque douairière du théâtre classique deviendront-ils soudain la proie de la misère.

On ne peut jamais savoir à quelle porte il plaira au malheur de frapper, et la gloire artistique est, entre toutes, éphémère. D'ailleurs, les comédiens ne sont-ils pas d'éternels adolescents, spontanés et généreux, délicieusement inconscients au point de vue pratique?

C'est là ce que s'est dit un acteur grand entre tous, Constant Coquelin, l'ami d'Edmond Rostand, l'homme qui savait le mieux déclamer les vers, et que la mort empêcha de réaliser un de ses deux rêves: créer "Chantecler".

Quand à son second rêve, ce fut précisément d'assurer des moyens d'existence honorables à tous ceux qui, ayant fait rire et pleurer le public toute leur vie durant, se voyaient un jour abandonnés de tous et après avoir vibre dans la fièvre des soirées triomphales, connaissaient dans l'amertume, la solitude et l'oubli.

En 1903, Coquelin achète un domaine que l'ordre de vente des Biens Nationaux avait arraché, lors de la Révolution, aux moines de l'Ordre Cistercien. C'est l'Abbaye de Pont-aux-Dames, fondée en 1226, et qui avait été prospère jusqu'en 1789. Il faut faire des transformations, de façon à ce que les bâtiments soient divisés en chambres particulières; Coquelin a l'art de faire appel à la générosité du public. En 1905, les premiers pensionnaires arrivent; ce sont des comédiens, des tragédiens, des chanteurs âgés d'au moins soixante ans et dépourvus de ressources; on les installe, l'oeuvre commence à prendre de l'ampleur.

(Suite à la page deux)

Les hôpitaux canadiens souffrent d'une disette de gardes-malades

Il y a pourtant plus de gardes-malades qu'avant la guerre. — L'assurance permet à plus de gens d'aller dans les hôpitaux.

Deux tiers des hôpitaux canadiens souffrent d'une pénurie de gardes-malades. Dans certains cas, on a dû fermer une aile d'hôpital. Ailleurs, un personnel diminué consacre des heures supplémentaires à un nombre grandissant de patients. Cependant, une enquête de la Presse Canadienne révèle un plus grand nombre de gardes-malades au Canada maintenant qu'avant la guerre.

Les autorités des hôpitaux prétendent qu'il faut une garde-malade graduée à chaque groupe de quatre patients, mais qu'aujourd'hui, un hôpital se considère heureux d'en pouvoir compter une à chaque groupe de quinze ou vingts patients.

On explique le surpeuplement grave des hôpitaux par les avantages de se prévaloir de soins médicaux autrement trop coûteux qu'offrent à la population canadienne les assurances-maladies.

La profession de garde-malade attire encore les jeunes filles et les attire même en plus grand nombre que peuvent recevoir les 170 écoles de garde-malades au Canada, mais, une fois graduées, elles préfèrent se consacrer au travail de garde-malade au service d'industries. On y paie mieux, et les heures de travail sont plus régulières que dans les hôpitaux: D'autres trouvent de l'emploi dans les hôpitaux militaires et les institutions du Ministère des affaires des anciens combattants. Près de 3,500 gardes-malades graduent annuellement; mais les écoles de gardes-malades ne peuvent continuer à les préparer pour le genre de travail qu'elles adoptent actuellement. L'Association des gardes-malades du Canada et le Conseil canadien des hôpitaux songe donc à élaborer des plans qui les libèrent de l'im-

(Suite à la page deux)

Athènes répond à Belgrade

ATHENES (Reuter)—Les Grecs ont fait connaitre leur réponse à la note yougoslave relative à l'incident de vendredi dernier, alors que la DCA yougoslave a abattu un Spitfire grec. Athènes rejette l'assertion yougoslave qu'il s'agissait d'une violation du territoire yougoslave par un avion grec, et prétend que le pilote s'était égaré.

Record de l'air en Australie

MELBOURNE (Reuter) — Un avion Skymaster a brisé aujourd'hui par seize minutes le record civil des envolées transaustraliennes, en parcourant les 1,700 milles qui séparent Perth de Melbourne en six heures et une minute.

La police barre la route à tous les livreurs

(Suite de la première page)

peuse au sujet du danger d'anarchie".

L'organisateur communiste de l'invasion d'hier soir de plus d'une douzaine de familles dans l'hôtel Ivanhoe, à Bloomsbury, Richard Harding, a dit que les autolocataires faisaient des plans pour faire entrer deux cents familles, en dépit de la police, dans l'hôtel de six cent vingt chambres, inoccupé depuis six semaines.

Les chefs du mouvement, qui dure depuis cinq jours et a installé plusieurs familles de la classe ouvrière dans des conciergeries de luxe dont le loyer annuel est normalement de $2,000, parlent aussi d'envahir les maisons inoccupées du quartier pittoresque de Hampstead.

L'Italie veut . . .

(Suite de la première page)

par un vote de 11 contre 9, une proposition tchécoslovaque d'établir une sous-commission chargée d'étudier la frontière italo-yougoslave.

Puis, on procéda à l'audition d'une propositior bélorussienne visant à modifier la supposée Ligne française, en Vénétie Julienne, afin de donner plus de territoire aux Yougoslaves.

Hildebrando Acioly, du Brésil, a présenté un amendement par lequel on ajouterait l'Istrie occidentale au territoire libre de Trieste comme "compensation" à l'Italie pour les autres territoires perdus; il veut aussi donner à l'Italie Gorizia et la centrale hydroélectrique sur l'Isonzo. Ses propositions acceptent généralement la frontière suggérée par les Britanniques.

Cet amendement fut attaqué par la Yougoslavie et ses amis. Le Dr Ales Bebler dit qu'il est facile pour le Brésil d'être généreux aux dépens des autres.

A la commission économique sur les Balkans et la Finlande, les Etats-Unis, la France et la Russie se sont opposés à une proposition britannique d'inclure dans les traités des clauses garantissant le retour d'anciens portefeuilles aux compagnies d'assurance étrangères.

Tous les manuscrits de Mark Twain furent édités par sa femme.

On va bientôt . . .

(Suite de la première page)

un télégramme lui demandant de se rendre immédiatement aux demandes des fermiers en retour de la promesse que les livraisons entières de lait se feraient le lendemain, c'est-à-dire hier.

L'union a posé un interdit sur les livraisons de lait, à minuit mardi, pour compléter la liste des produits agricoles qu'on tient loin des marchés. Toutefois, les officiers de l'union ont ordonné aux piqueteurs de laisser distribuer du lait aux enfants, aux hôpitaux et dans les "cas de nécessité", en passant par les lignes du piquet.

Huit crèmeries du centre de l'Alberta ont été fermées mardi parce que les arrivages diminuaient.

Calgary a rapporté une pénurie d'oeufs mardi soir. A un entrepôt, les arrivages ont "diminué de 50 pour 100", à un autre de 25 pour 100 et à un troisième l'approvisionnement d'oeufs "a disparu presque entièrement".

Les autorités de l'union des fermiers d'Alberta, qui expliquent que les prix de parité sont les prix des produits de la ferme conformes aux prix que les fermiers doivent payer pour ce qu'ils achètent, ont déclaré la grève de livraison à minuit vendredi dernier, après qu'une délégation conjointe de l'union des fermiers d'Alberta et des Fermiers-unis du Canada, envoyée à Ottawa, eut rapporté qu'elle avait été incapable d'en venir à une entente satisfaisante.

Le gouvernement fédéral a promis d'étudier les demandes des fermiers au retour d'Europe de M. Gardiner, ministre de l'Agriculture, qui assiste à une conférence alimentaire à Copenhague.

Le cinéma . . .

Suite de la première)

Dans le parc, on érige un théâtre de verdure. En 1909, Coquelin meurt, mais l'Association des Artistes, dont il était le président, poursuit son oeuvre philanthropique: on construit un orphelinat puis deux, et une salle de spectacle pour les jours de mauvais temps. Un musée du Théâtre est fondé, où, depuis plus de vingt ans, trouvent place les statues, gravures, costumes, autographes, bibelots ayant appartenu à toutes les gloires théâtrales. Périodiquement, des représentations sont organisées avec le concours des plus grandes vedettes. Chaque année, des galas ont lieu dans toutes les villes de France, et la "Journée des Artistes" fait affluer les dons. Elle a rapporté, pour la dernière fois, plus de 500,000 frs en 1939.

Pont-aux-Dames se trouve à environ une heure de Paris. Une paisible rivière serpente sous ces vastes ombrages où se désola la du Barry lorsqu'elle fut exilée à l'Abbaye par Louis XVI. Dans la prairie, une source d'eau limpide jaillit du fond d'une immense vasque où se reflètent des saules, des chênes et un beau cèdre du Liban. Cette eau alimente un petit lac aux rives capricieuses que franchissent des ponts rustiques, et elle va se déverser au loin dans la rivière. Au-delà d'un des ponts, on perçoit le théâtre agreste, dont les colonnes blanches se détachent crûment sur le vert sombre de la futaie.

Dans ce cadre solennel comme celui de Versailles, on voit se promener lentement de vieux messieurs aux cheveux blancs, de vieilles dames aux lèvres parfois encore un peu fardées — on perd difficilement les habitudes de toute une vie .... Ce furent là de joyeuses et imprévoyantes cigales qui ont donné, sans compter, au théâtre, le charme et la grâce de leurs années de jeunesse. A présent, leurs silhouettes frileuses font songer aux beaux vers de Verlaine:

"Dans un grand parc solitaire
et glacé ..."

De retour à Paris, j'ai tenu à savoir quel contre-coup les terribles événements des dernières années avaient pu avoir sur ce havre de paix, situé au bout d'une longue carrière parfois tumultueuse. Le vice-président de l'Association des Auteurs Dramatiques, monsieur Martinelli, a tenu tout d'abord à me déclarer que le film "La Fin du Jour", avait été, quels que fussent ses mérites artistiques, une véritable ignominie.

Ceux qui viennent à la Maison de Retraite, m'a-t-il dit, cherchent le repos: ils ont pu être des cobotins et des "m'as-tu vu" pendant cinquante ans; à présent, ils savent que c'est fini, ils ne cherchent nullement à s'épater les uns les autres, et les vieilles jalousies entre eux, les vieilles querelles sont bien mortes et enterrées ... Au cinéma, on a vu un Victor France, un Michel Simon à moitié gâteux s'efforçant de déclamer une dernière tirade, un Louis Jouvet qui part pour Monte-Carlo, que saisje! ... Les auteurs ont une imagination étrangement fertile. En réalité, pour un vieux comédien, le fait de venir à Pont-aux-Dames est le signe d'une grande et définitive résignation. Bien sûr, il préfère "tenir le coup" à Paris jusqu'à la toute dernière extrémité, vivre d'un café et d'un sandwich, et au besoin finir à bout de forces dans un hôpital plutôt que de quitter son milieu familier, le coin de rue et le bistrot où l'on sait qu'il a été quelqu'un, et où il peut encore raconter ses derniers triomphes ... Pont-aux-Dames, c'est, pour les acteurs qui ne se résignent pas à vieillir, la campagne, le silence, la soumission à un minimum de discipline: tout ce qu'ils ont toujours détesté. Et, en outre, en quelque sorte, après les applaudissements et les envois de fleurs, comme un avant-goût de la tombe ...

"Mais il faut être compréhensif. Une telle mentalité est aussi celle des journalistes: Léon Bailby avait crée avant la guerre une Maison de Retraite de la Presse dans une somptueuse propriété: elle est toujours demeurée vide. Dans la maison de Retraite des Gens de Lettres, près de Deauville, je n'ai connu qu'un seul pensionnaire: on consent à mourir de faim, plutôt que de quitter pour toujours ses amis et d'abonner toutes ses vieilles habitudes.

"Néanmoins, nous avons aujourd'hui plus de demandes que nous ne pouvons en satisfaire. En 1909, Pont-Aux-Dames comptait vingt pensionnaires à 1700 frs. Couglin ne pouvait prévoir ni la guerre, ni la lourde paix qui devait suivre: en partant, il avait laissé 200,000 frs à la Maison dont la vie semblait assurée. Avant 1939, nous avions soixante pensionnaires à 7300 frs. Il fallait trouver 250,000 frs. chaque année. A présent, nous n'avons plus que quarante-cinq pensionnaires. Chacun d'eux nous apporte 800 frs. par an, mais nous en coûte 32,000. Il faut que trois de nos pauvres vieux camarades meurent avant que nous puissions en prendre un nouveau."

TOKIO (PA) — On doute aujourd'hui du succès de la première grande grève au Japon, celle des matelots, alors que les armateurs maintiennent que "rien d'extraordinaire" ne se produit. Le syndicat des matelots japonais a annoncé que 70 pour 100 de ses 54,000 membres avaient cessé de travailler, mais son comité de grève a dit que 217 navires seulement avaient été affectés tandis qu'il prétendait hier que 700 etaient immobilisés.

Leur dernière course presque terminée, ces automobiles de course sont éparpillées sur la piste du parc Lakewood, à Atlanta, à la suite d'un accident. GEORGE ROBSON, champion 1946, d'Indianapolis, fut tué instantanément quand il fut projeté hors de son automobile, à gauche. GEORGE BARRINGER, de San Antonio, a trouvé la mort dans l'automobile à l'arrière droite. Six voitures furent endommagées.

Washington sait . . .

(Suite de la première page)

litique soviétique, sous le contrôle, ou direct ou indirect, de Moscou.

Il s'avère que si les relations entre Moscou et Washington deviennent tendues au point de le rendre inévitable, la Russie n'hésitera pas à se servir des communistes américains pour tout objectif de politique étrangère qu'elle désirera atteindre.

Le lien présumé entre les communistes et le gouvernement soviétique entre constamment dans les prédictions américaines sur le développement probable de la politique russe dans les pays d'Europe.

Par exemple, les hommes d'Etat américains furent heureux que les communistes ne subissent pas de défaite plus importante lors des élections françaises au début de l'année. Ils craignaient que si les communistes avaient perdu beaucoup d'influence politique en France, les membres du parti auraient tenté de diviser le pays au moyen de leur contrôle des organismes ouvriers centralisateurs.

De la même façon, on s'explique plus facilement le peu d'empressement des Français à se joindre aux Etats-Unis et à la Grande-Bretagne pour s'opposer à l'Union soviétique plus par leur souci de l'influence communiste que par celui de leurs intérêts nationaux traditionnels.

Les diplomates savent clairement que 1) si en Europe centrale et dans l'Est le parti communiste est l'instrument de domination préféré de la Russie, 2) dans d'autres parties du monde, y compris l'hémisphère occidental, il semble constituer une ramification de la politique étrangère soviétique.

En dépit de cette opinion générale, les hommes d'Etat américains soulignent que les communistes possèdent légalement tous les droits pour agir comme mouvement politique aux Etats-Unis et dans la plupart des autres pays du monde.

Moscou ne . . .

(Suite de la première page)

chargé d'étudier les changements d'une résolution et d'une convention qui remettraient aux Nations-Unies les pouvoirs exercés par la Société des Nations selon les conventions des drogues et narcotiques. Les membres de ce comité sont: la Chine, la Tchécoslovaquie, la France, le Pérou, la Russie et les Etats-Unis.

A l'ouverture de la séance, ce matin, le Conseil a adopté une proposition du délégué américain John Winant, qui veut que l'on discute du problème des réfugiés comme un tout. On n'a pas fixé la date d'une telle discussion.

Il est certain que l'on procédera prochainement à l'étude de l'épineuse question d'internationaliser la navigation du Danube.

Les Etats-Unis ont fait connaître leur intention d'étudier à fond le sujet au cours d'un débat préliminaire sur la question de savoir si l'on doit inclure à l'ordre du jour une requête de la Yougoslavie, qui demande la libération de 167 embarcations danubiennes immobilisées dans la zone américaine d'occupation.

Quoique la Russie se soit opposée à ce qu'on élargisse les cadres du sujet, il semble qu'on prendra en sérieuse considération tous les aspects de la question avant que les dix-huit représentants du Conseil social et économique fassent leur rapport.

Hier, la Tchécoslovaquie a présenté un mémoire de la onzième heure demandant la remise d'un nombre inconnu de navires tchèques dont les Allemands se sont emparés et qu'on n'a pas encore retournés malgré l'urgence du problème de réadaptation.

Le directeur général de l'ASRNU, Fiorello La Guardia, a demandé que le Conseil enlève à l'ASRNU le poids du problème des réfugiés, et que l'on en remette la responsabilité à l'organisme international des réfugiés, qu'on doit créer; l'ASRNU doit expirer au plus tard en juin prochain.

M. La Guardia, qui vient de rentrer d'une tournée en Europe, a blâmé "l'autorité supérieure militaire" de ce qu'il a qualifié de "points de vue alarmants et troublants" au sujet du traitement de près d'un million de réfugiés dispersés dans les camps des territoires occupés; il a accusé les autorités militaires alliées d'avoir toléré de la propagande dans les camps des réfugiés contre les gouvernements polonais e yougoslave.

Les hôpitaux . . .

(Suite de la première)

passe présente. Le secrétaire du conseil, le docteur Harvey Agnew, de Toronto, a annoncé une réorganisation possible des cours de gardes-malades, et la préparation d'assistantes capables de suppléer à la pénurie grave de gardes.

Un peu partout au pays, on songe à élever le salaire des gardes-malades et à rendre leur profession plus attrayante. La province de Québec depuis quatre ans, a octroyé pour une valeur de $30,000 ou $40,000 des bourses de $100 aux aspirantes garde-malades qui doivent compléter leur quatrième année de high school. La province a grand besoin de 612 gardes d'hôpitaux. A l'hôpital Ste-Justine de Montréal, on a besoin de 65 gardes-malades.

A Peterborough, (Ontario), les manufacturiers ont collaboré dans des annonces qui ont attiré plusieurs jeunes filles vers la profession de garde-malade.

A l'hôpital général de Toronto, on compte 72 élèves, 12 de plus que l'an dernier. A l'Université du Manitoba, on a dû refuser des demandes d'enregistrement.

Retrait des E-U. sur ce marché

WASHINGTON (PA) — Le secrétariat de l'Agriculture aux Etats-Unis a averti aujourd'hui les gouvernements étrangers qu'il n'achètera plus de viande, ou de produits carnés, à l'exception du lard, pour eux, après le 30 septembre.

Les achats du secrétariat se limiteront aux besoins des services militaires, des autres agences gouvernementales et de l'ASRNU.

Les principaux pays pour qui les Etats-Unis achètent de la viande sont le Royaume-Uni, la France, la Belgique, les Pays-Bas, l'Inde et les Indes néerlandaises.

Steelman va . . .

(Suite de la première page)

Willard Wirtz, 34 ans, président de l'Office de la stabilisation des salaires créé après la guerre a affirmé qu'il n'y a pas que les navires immobilisés qui sont impliqués, mais il y va aussi "de la stabilité économique, non seulement dans l'industrie maritime, mais dans l'industrie américaine en général . . . chaque personne doit éviter les augmentations de salaires aujourd'hui; ces augmentations signifient une hausse des prix demain".

Les marins de l'AFL, qui ont quitté leur travail il y a une semaine pour protester contre la réduction de $10 et $5 obtenus respectivement par les marins des côtes est et ouest, ont répondu qu'ils "lutteraient jusqu'au bout".

Tous les yeux sont tournés vers le président Truman et son bras droit en questions ouvrières, le directeur de la reconversion John Steelman.

Ces deux hommes peuvent apparemment:

1° Appuyer l'Office de la stabilisation des salaires et être "durs" à l'égard des grévistes.

2° Renverser la décision de l'Office et approuver les augmentations de salaires.

3° Soumettre un compromis qui pourrait régler la grève sans répudier l'Office; (toutefois, les autorités gouvernementales admettent qu'elles n'ont aucune idée de la façon dont ce compromis pourrait être fait.)

"Etre durs" pourrait signifier une tentative visant à envoyer des soldats manoeuvrer les navires immobilisés, comme le président a menacé de le faire dans le cas du différend du CIO, il y a trois mois.

Renverser la décision de l'Office peut amener d'importants changements dans la politique actuelle sur les salaires, politique adoptée le 14 février dernier, durant la grève de l'acier.

Plusieurs questions juridiques sont demeurées sans réponse; il s'agit de savoir si le président Truman ou M. Steelman ont le droit de changer la décision de l'Office.

Même si les directeurs administratifs accordaient les augmentations de salaire demandées, il reste encore les marins du CIO qui demandent les mêmes augmentations que l'AFL.

Et même si tous les marins obtiennent ce qu'ils demandent, la crise maritime ne serait pas terminée, puisque les débardeurs du CIO, dirigés par Harry Bridges, ont un grief à présenter. Une grève des débardeurs serait appuyée par les syndicats maritimes du CIO réunis dans un comité en vue de l'unité maritime.

De tous les points de vue, la situation présente un des problèmes les plus épineux que le triangle travail-patronat-gouvernement ait eu à régler.

Rappel prochain . . .

(Suite de la première page)

ont été remplacés par de nouveaux venus. Un autre attaché militaire a succédé tout récemment au fameux colonel Nicolas Zabotine, chef du réseau d'espions russe au Canada.

La crise du logement frappe très durement nos diplomates à l'étranger. C'est pourquoi le Canada songe sérieusement à acheter dans la plupart des capitales où il est représenté des édifices considérables pour y loger ses ambassades et ses légations. On s'attend que le gouvernement fasse voter des crédits spéciaux à cet effet à la prochaine session fédérale de janvier 1947.

Wallace proteste contre Londres et l'URSS au Levant

NEW-YORK (PA) — Le secrétaire au Commerce, Henry Wallace, a déclaré que la "politique impérialiste de la Grande-Bretagne dans le Moyen-Orient, jointe aux représailles soviétiques" mèneront les Etats-Unis directement à la guerre à moins qu'ils ne formulent une politique étrangère personnelle, réaliste et clairement définie.

"Pour prévenir la guerre et assurer notre survivance dans un monde stable, il est essentiel que nous regardions outre-mer avec nos yeux d'Américains, et non pas avec ceux du Foreign-Office ou d'une presse pro-britannique ou anti-soviétique" a déclaré M. Wallace à une réunion sous les auspices du National Citizens Political Action Committee et de l'Independent Citizens Committee of the Arts, Sciences and Professions, au Madison Square Garden.

"Nous aimons très certainement les Britanniques en tant qu'individus, a dit M. Wallace. Mais faire de la Grande-Bretagne la directrice de notre politique étrangère serait, à mon avis, le comble de la folie. Nous ne devons pas laisser les manipulations des Britanniques pour équilibrer le pouvoir déterminer si et quand les Etats-Unis doivent faire la guerre".

Jinnah dans le cabinet indou!

NEW-DELHI (PC) — Il est évident qu'on tente de nouveau aujourd'hui d'amener la Ligue musulmane à faire partie du gouvernement intérimaire des Indes, que domine le parti du Congrès. Dans les milieux gouvernementaux, on dit que le vice-roi, lord Wavell, a invité le président de la Ligue, Mohammed Ali Jinnah, à le rencontrer.

LA SCIENCE a prouvé qu'il y a certains éléments nutritifs dont chacun a besoin pour sa santé. S'il n'y en a pas assez dans la nourriture d'un enfant, des conséquences sérieuses peuvent s'ensuivre, telles que croissance entravée, mollesse des os, pauvreté des dents, nerfs dérangés, perte d'appétit, vue défectueuse.

Ovaltine complète le régime avec des éléments qui font souvent défaut dans les aliments ordinaires. Trois verres d'Ovaltine fournissent une portion appréciable de ce que l'enfant requiert chaque jour de vitamines A, B1, C, D, de Riboflavine (B2), de Niacine et des minéraux de calcium et de fer.

De plus elle fournit les substances nutritives basiques: protéines complètes pour former les muscles, les nerfs et les cellules organiques des aliments très fortifiants pour donner vitalité et endurance. Elle agit ainsi comme garantie contre les déficiences alimentaires qui retardent la croissance normale.

Si donc votre enfant mange peu, est maigre, inférieur à la normale, peut-être nerveux, pourquoi ne pas essayer la délicieuse Ovaltine pour lui assurer croissance normale et meilleur appétit.

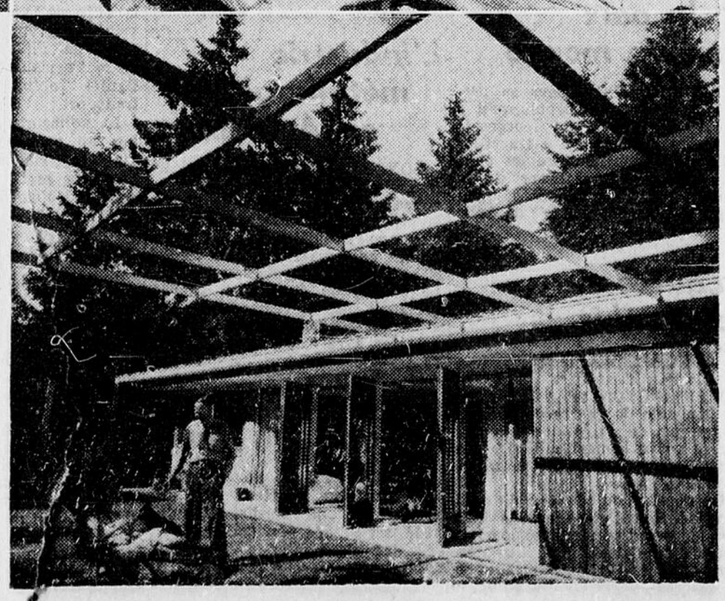
OVALTINE 38F

POUR LES OCCASIONS DE GALA

Disponible, mais encore en quantités limitées.

C.S-47

BRITISH COLUMBIA PACKERS LIMITED
VANCOUVER, CANADA



L'ART DE VIVRE

DES ARTISTES DE VANCOUVER PRECHENT LA CONSTRUCTION DE MAISONS PLUS MODERNES

"De vrais foyers — et non seulement des abris !" — c'est là le mot d'ordre du groupe d'artistes "Art in Living" de Vancouver, en marge des 500,000 maisons qu'on se propose de construire au Canada d'ici cinq ans. Le Groupe, qui se compose d'étudiants, de diplômés et de professeurs de l'Ecole des Arts de Vancouver, a donc fixé six principes essentiels à l'architecture moderne: la lumière, la vue, l'espace, la forme, la couleur et la surface. Des plans pour l'établissement de centres communautaires dans le faubourg de Vancouver ont été étudiés par le chef du Groupe Fred Ames et la secrétaire Jean Cooper (en haut à gauche). Le Groupe se prépare actuellement pour l'exposition cet automne d'un étalage sur l'architecture. Cet étalage reçut un tel accueil lorsqu'on l'exposa pour la première fois à la Galerie d'Art de Vancouver, qu'il est dorénavant un événement annuel attendu du public. Sur un modèle miniature construit dans leur propre atelier, Jack Newman (au centre) aide de Ron Hamilton et de Joyce Butler, projettent l'addition d'une aile à son foyer. Dans la photo du bas, la maison de Bert Binning, érigée selon les six principes fondamentaux prescrits par le Groupe, et au coût modique de $5,000 seulement. Cette maison moderne et bien aérée, est actuellement le sujet de discussion de tous ceux qui s'intéressent à la question du logement au Canada.

(Photos Office National du Film)

Le Droit

"L'avenir est à ceux qui luttent"

Journal indépendant en politique et totalement dévoué aux intérêts de l'Eglise et de la Patrie.

Fondé le 27 mars 1913

Publié par le Syndicat d'Oeuvres Sociales (Ltée)
SIEGE SOCIAL: 98, RUE GEORGES

Services télégraphiques :
PRESSE CANADIENNE, PRESSE ASSOCIEE

Correspondants dans les principales villes et les campagnes

Membres de l'Audit Bureau of Circulation et de l'Association Canadienne des Quotidiens.

"Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa"

ABONNEMENTS

Quotidien

Ottawa, Hull, par poste	$ 7.50
Canada	5.00
Etats-Unis	8.00
Union Postale	12.00

Hebdomadaire

Canada	$1.50
Etats-Unis et Union Postale	$2.50

JEUDI, 12 SEPTEMBRE 1946

L'Association d'Education et les droits des parents

Dans son bulletin de septembre, l'Association canadienne-française d'Education d'Ontario annonce officiellement, ainsi que la nouvelle en a déjà été communiquée à nos lecteurs, qu'elle tiendra un congrès général au cours de l'automne de 1947 afin de discuter les problèmes qui regardent la survivance religieuse et nationale de l'élément franco-ontarien et pour prendre connaissance, plus particulièrement, des recommandations qui seront faites par la Commission royale sur l'Education, actuellement en session, et des décisions que ces recommandations inspireront au gouvernement provincial.

L'Association d'Education annonce également, comme on a pu le constater à la lecture des récents communiqués que nous avons publiés en dernière page, que la souscription de cette année a remporté un beau succès, et elle offre ses remerciements et ses félicitations aux directeurs régionaux de l'Association ainsi qu'à leurs collaborateurs.

Nous tenons surtout à souligner le mot d'ordre que le bulletin de septembre contient et qui a trait aux devoirs et aux droits des parents dans le domaine de l'éducation de leurs enfants: "Quand il s'agit du problème de l'éducation des enfants, les Franco-Ontariens doivent être sans cesse sur le qui-vive. Nos ennemis cherchent par tous les moyens à nous enlever ce que nous avons. Plus que jamais nous recommandons aux pères de famille de cultiver chez leurs enfants l'amour de leur race, la fidélité aux traditions catholiques et françaises et l'enthousiasme pour leurs écoles. Nos commissaires d'écoles doivent toujours considérer le problème de l'éducation comme un problème de première importance. Ne fermons pas les yeux en face des nécessités modernes, car l'éducation prend de plus en plus la place qui lui revient. Dans ce domaine de l'éducation comme en tout autre domaine les Franco-Ontariens se feront toujours un devoir d'être à la page."

Dans une lettre adressée au président des Semaines sociales du Canada à l'occasion de la prochaine Semaine sociale de St-Hyacinthe, S. S. Pie XII écrivait: "Il est indispensable, si l'on veut vraiment former une jeunesse par laquelle s'améliorera l'avenir de la société, de rappeler les droits imprescriptibles et primordiaux de l'Eglise et de la Famille en cette matière. L'Etat y a, certes, son rôle important, mais ce n'est pas celui que lui attribue la conception totalitaire du paganisme ancien et moderne. D'où la nécessité de faire triompher partout de justes lois scolaires, impérieusement postulées tant par la morale naturelle et la plus élémentaire justice que par les maximes de l'Evangile et de l'ordre chrétien."

Lundi dernier, le Souverain Pontife a rappelé les mêmes principes en présence d'une délégation du premier congrès des instituteurs catholiques de Rome. Le Saint-Père a déclaré de nouveau que l'Etat ne doit pas oublier le respect dû aux droits des familles et de l'Eglise dans le domaine de l'éducation: "Nous ne rejetons pas et nous ne minimisons pas les droits de l'Etat en matière d'éducation, mais nous voulons que l'Etat respecte également les droits des familles et de l'Eglise. L'idéal, c'est que la famille, l'Eglise, l'Etat marchent de pair et s'entendent mutuellement pour assurer l'instruction et l'éducation de la jeunesse."

Le pape Pie XI, qui a défini les positions respectives de l'Eglise, de la famille et de l'Etat en cette matière, a écrit: "La mission de l'éducation incombe avant tout, par-dessus tout et en premier lieu, à l'Eglise et à la famille, à l'Eglise de même qu'aux pères et aux mères; elle leur incombe de droit naturel et divin, par conséquent d'un droit qui ne souffre ni dérogation, ni abstention, ni aliénation. L'Etat, assurément, ne peut ni ne doit se désintéresser de l'éducation des citoyens, mais seulement pour contribuer à tout ce que l'individu et la famille ne pourraient faire eux-mêmes . . ."

L'Association d'Education n'a jamais perdu de vue ces grandes vérités. En groupant les pères et les mères de famille franco-ontariens, en les dotant d'une association active et vigilante, elle leur a permis de défendre leurs droits; elle a permis à l'école bilingue, nécessaire au prolongement de la famille franco-ontarienne, de survivre. Ce qu'elle a fait dans le passé, elle continue de l'accomplir, afin que l'école franco-ontarienne soit toujours dirigée selon les traditions et les volontés des parents franco-ontariens.

Charles GAUTIER

Promesses et réalité

En regardant ce qui se passe au Canada, on ne peut s'empêcher de penser à ce qu'on nous promettait durant la dernière guerre. Les hostilités terminées, d'après les devins politiques, une ère de prospérité sans précédent allait immédiatement s'ouvrir pour le Canada. Le ministre fédéral de la Reconstruction, en particulier, voyait tout en rose. Dans son enthousiasme, il s'écriait qu'il était plus facile d'organiser la paix que la guerre.

Le raisonnement de ces devins était fort simple. L'Europe et l'Asie avaient souffert de grandes destructions. Au Canada comme ailleurs, pendant les six années de guerre, l'industrie n'avait pu satisfaire les besoins légitimes des peuples. La pénurie des articles ordinaires, l'usure et la détérioration de maints services avaient accumulé une demande considérable de produits. La guerre une fois terminée, l'industrie canadienne, dont la puissance de production s'était immensément accrue pendant le conflit, devait inévitablement avoir de l'ouvrage plus qu'elle ne pouvait en accomplir.

La guerre est finie depuis plus d'un an. Cette ère de prospérité n'est pas encore commencée. La situation économique du pays, au contraire, se détériore progressivement. Les impôts de guerre continuent à peser presque aussi lourdement sur les épaules du peuple. Le coût officiel de la vie a subi une hausse considérable, depuis la fin des hostilités. Il annule les légers avantages que le peuple canadien retirait de l'abaissement des impôts de guerre.

Ce n'est pas tout. L'industrie canadienne manque de matières premières pour satisfaire les besoins les plus pressants du peuple canadien. La situation du logement ne s'est pas améliorée. Les nouvelles constructions de maisons, achevées de peine et de misère, au milieu de la pénurie de matériaux, ne répondent pas seulement aux besoins des combattants de retour d'outre-mer.

Enfin, les grèves se multiplient. Quand une est terminée, une autre commence. L'effet de ces grèves sur la production canadienne sont désastreuses. Or, rien n'indique que le gouvernement fédéral n'ait encore trouvé le moyen de rétablir la stabilité industrielle.

Ce n'est pas cette pénurie des nécessités de la vie, cette hausse des prix, cette rareté des matières premières, ce maintien des impôts de guerre, ce désarroi industriel que l'on nous avait promis. Il y a évidemment quelque chose qui ne va pas au Canada. A ceux qui ont la charge d'administrer le pays, il appartient de régler la situation présente.

Le Canada manque évidemment d'une ferme politique d'après-guerre. On laisse une situation déplorable se développer dans l'espoir que les choses s'arrangeront d'elles-mêmes. C'est faire preuve d'une absence d'esprit de chef. Au cours de son voyage au Canada, le maréchal Montgomery déclarait que le secret de la victoire pour un général, c'était de forcer l'ennemi à livrer bataille comme il le désirait. Il n'en va pas autrement pour les dirigeants civils d'un pays. Pour vaincre les obstacles qui barrent la route à la prospérité économique du Canada, on ne doit pas se croiser les bras et attendre que ces obstacles disparaissent d'eux-mêmes, mais il faut prendre les moyens de les supprimer le plus rapidement possible.

Camille L'HEUREUX

AU JOUR LE JOUR

Les voleurs qui se sont emparés de quelque 20,000 nouveaux livrets de rationnement ne souffriront pas du rationnement. Ces coupons, en effet, leur permettront d'obtenir 520,000 livres de beurre, 1,040,000 livres de sucre et 1,040,000 livres de viande.

x x x

En toute modestie, la presse soviétique affirme que c'est la Russie qui a battu l'Allemagne et le Japon. Le plus malheureux est que le peuple russe le croit.

x x x

Le maire de Manchester, Angleterre, a apporté avec lui au Canada tous les insignes de ses hautes fonctions dans l'espoir de les revêtir dans les réceptions officielles dont il serait l'objet en notre pays. Mais ce distingué visiteur, bien qu'il eût visité Québec, Montréal, Ottawa, Toronto et Hamilton, n'a pas encore eu l'occasion d'exhiber les ornements officiels de sa charge. On ne nous dit pas si le maire de Manchester avait d'avance préparé les discours qu'il s'attendait à prononcer à ces réceptions qui n'ont jamais eu lieu. S'il avait préparé ces discours, il pourra, du moins, les conserver en souvenir de son voyage au Canada. Cette mésaventure servirait bien de thème à une historiette amusante pour celui qui aurait le talent de mettre en relief cette situation comique.

ARGUS

Reportage européen

L'ombre de la question balkanique

Les questions qui se discutent au congrès de la Paix à Paris sont bien réelles. Il est entendu qu'il faut finir par signer la paix avec l'Italie, la Hongrie, la Roumanie, la Bulgarie et la Finlande. Mais les négociations des projets de traités se compliquent par le poids de problèmes qui ne les intéressent pas directement, mais qui préoccupent profondément les grandes puissances.

Ainsi, tout le monde sait que le problème allemand conditionne au fond les accords ou les désaccords des puissances; et qu'il exerce une profonde influence sur l'interprétation et l'exécution des traités éventuels qu'on signera avec les satellites du Reich.

Mais il est aussi d'autres problèmes non moins urgents qui agissent sur les grandes puissances et la plupart de celles qui participent à la Conférence de Paris. Nous insisterons en particulier sur la question balkanique: si personne n'en parle officiellement au Luxembourg, on sait que les nouvelles du Levant impressionnent davantage les diplomates et les journalistes que les menus événements des commissions.

Le noeud de la question est l'avenir de la Turquie et de la Grèce. Le plébiscite récent, qui a remis ce dernier pays dans le camp des royaumes, et les incidents russo-turcs, le prouvent.

En effet, le problème du Levant a été remis ouvertement devant l'opinion mondiale par la note que Moscou envoyait dernièrement à Ankara au sujet de la révision de la Convention de Montreux sur les Dardanelles. Les Russes ont choisi le moment où la Conférence de la Paix siège à Paris, pour demander aux Turcs de leur accorder des bases aux Dardanelles et pour partager avec eux la police et la défense des Détroits. Comme on pouvait s'y attendre, Ankara répondit par une fin de non-recevoir, non sans avoir consulté préalablement et officieusement Londres et Washington. Etait-ce une simple manoeuvre du Kremlin pour brouiller les cartes à Paris? Ou une demande véritable qu'on voudrait maintenir et appuyer au besoin de moyens effectifs? L'avenir nous le dira.

En attendant, le fait est que les Russes ont posé à nouveau des revendications précises à la Turquie. Certains pensent aussi que des accords secrets faits entre les Trois Grands pendant la guerre, ont encouragé la Russie à faire ces demandes. On rappelle aussi que pendant la première guerre mondiale, les Alliés avaient promis Constantinople à la Russie tsariste, et que seule la révolution bolchévique est venue à temps pour les empêcher d'avoir à tenir leurs promesses. Dans ces conditions, les Russes reprennent un rêve qui serait devenu fixe depuis un siècle.

Pour appuyer les résistances de la Turquie, ce pays recevrait des fournitures de guerre et le bénéfice de techniciens de la part de Londres et de Washington. Cette aide effective aurait même été remarquée par Moscou qui la reproche à ses grands alliés. Ceux-ci ne paraissent pas moins décidés à épauler Ankara coûte que coûte.

En ce qui concerne la Grèce, le plébiscite en faveur du retour du roi Georges serait un avantage pour Londres et Washington. En effet, les partis de gauche et surtout d'extrême-gauche en Grèce, ont l'approbation et même un certain appui lointain ou proche des hommes de Moscou. On se souvient des émeutes sanglantes qui affaiblirent la Grèce il y a quelques mois, quand gauches et droites s'opposèrent par les armes dans les rues et dans les villages. Par contre, les partis d'ordre ont toujours eu l'appui tacite des Anglais en particulier. Les quelque cinquante mille hommes de troupes qu'ils maintiennent dans le pays, prouvent tout l'intérêt qu'a Londres pour une certaine attitude politique de la Grèce.

Il n'est pas nécessaire de discuter ici quelle serait la politique future du roi Georges. Il n'est pas impossible qu'il abandonne les méthodes autoritaires qui ont indisposé les partis de gauche, pour établir une monarchie constitutionnelle qui accorderait de justes libertés à tous. Quoi qu'il en soit, il est probable sinon certain que la politique de la Grèce ne gravitera point dans l'orbe russe. Le gouvernement actuel, qui pourrait rester au pouvoir avec des remaniements mineurs, ne manquera pas d'entamer des négociations avec Londres pour s'assurer une aide efficace de l'Angleterre, lier étroitement sa politique à la sienne, et hâter ainsi l'évacuation des troupes anglaises.

L'intérêt des Britanniques pour la Turquie et la Grèce est facile à comprendre. Ces deux pays bloquent la descente des Russes vers la Mer Egée et la Méditerranée. On sait que Moscou essaye toujours de prendre pied sur ces mers qui baignent les débuts de notre civilisation, et qui constituent un lien important pour la route des Indes. La tension anglo-russe au Levant, qui se complique des incidents de Palestine et de l'Iran, se fait ainsi sentir au Congrès de la Paix à Paris, et affecte de diverses manières ses travaux et ses décisions.

Thomas GREENWOOD

EPHEMERIDES DU "DROIT"

IL Y A VINGT ANS

LE 12 SEPTEMBRE 1926

Sir Georges Foster, sénateur canadien, déclare que, tout en regrettant l'absence des Etats-Unis de la Société des Nations, il constate que l'appui moral de millions d'Américains sert la cause de cet organisme international.

Au congrès général de l'Association des Canadian Clubs, le Dr S.-J. Maclean, d'Ottawa, fait l'éloge de l'enseignement de l'histoire du Canada dans les écoles catholiques de la province de Québec.

Les Canadiens français des trois provinces des Prairies organisent un voyage de **Survivance française dans l'est du pays. Ce** voyage aura lieu dans le cours du mois de décembre.

M. Henri Bourassa, candidat indépendant dans Labelle, condamne la constitution actuelle du gouvernement Meighen.

En feuilletant les journaux

Vente à sacrifice

LA PATRIE. — On entend de temps à autre des critiques à l'adresse de la Corporation des Biens de Guerre, qui a la tâche de liquider, au meilleur compte possible, les surplus de matériel de guerre que le gouvernement a sur les bras depuis la fin des hostilités; ces critiques portent d'ordinaire sur l'écart qui apparaît entre les prix obtenus par la vente de ces surplus et leur coût initial, cette différence étant forcément une perte pour le gouvernement, c'est-à-dire pour les contribuables qui ont soldé l'achat de ce matériel de guerre.

Un exemple récent permet de mieux comprendre pourquoi la Corporation des Biens de Guerre ne peut pas toujours vendre à meilleur compte. Elle vient de mettre en vente 400 avions hors d'usage, dispersés en vingt-six endroits différents du Canada. Ces appareils ne peuvent voler et les accessoires de navigation qui s'y trouvent ne peuvent être revendus pour servir sur des avions pourvus d'un permis de navigation aérienne. C'est dire que ces appareils n'ont de valeur que celle du poids du métal, ou à peu près, dont l'acheteur devra soustraire le coût du travail de démembrement. On ne peut donc guère s'attendre à les voir achetés au prix d'avions de seconde main puisque ce ne sont plus, à tout prendre, des avions. Au cours des derniers six mois, la Corporation a vendu pour $30 chacun quelque 2,000 appareils semblables, dont les roues notamment, ont pu être adaptées à des remorques et autres véhicules utilisés par les agriculteurs.

Il nous faut nous résigner à voir ainsi liquidée à sacrifice une grande partie des stocks de guerre. Il n'en peut être autrement. La vente en est faite publiquement, au moyen de soumissions, ce qui devrait écarter tout soupçon de gaspillage systématique. Quand la liquidation sera terminée, le Canada devra se compter heureux s'il a pu récupérer de la sorte trente pour cent du coût initial de son matériel de guerre de surplus, grâce à l'organisation de vente qu'il a mise sur pieds sitôt la guerre finie.

* * *

Le papier-journal

LE DEVOIR — Le prix du papier journal était de $54 la tonne, au premier janvier dernier, sur tout le marché canadien. A la date du premier mai, du consentement et avec l'approbation de la Commission des prix, il était porté à $63 la tonne. Le 11 juillet, à la suite du décret ministériel d'Ottawa relatif au change, décret qui mettait le dollar canadien sur un pied d'égalité avec le dollar des Etats-Unis et qui dépréciait de dix pour cent la livre sterling par rapport au dollar canadien, le prix du papier-journal s'augmentait encore, non pas seulement de 10 pour cent, mais d'un peu plus, passant de $63 à $69.80. Le prix de cette même marchandise était alors de $67 aux Etats-Unis et il restait à ce niveau. Le gouvernement de Washington, par le Bureau de l'administration des prix (Office of Price Administration, autrement dit l'O.P.A.), vien d'autoriser une hausse de $7 la tonne, ce qu porte le prix à $74. Les administrateurs de Washington motivent et cherchent à justifier leur décision; ils représentent que, sans la hausse autorisée, les manufacturiers de papiers des Etats-Unis — comme ceux du Canada sans doute, ces derniers étant les principaux fournisseurs des consommateurs du pays voisin — seraient tentés d'exporter leurs produits hors d'Amérique ou encore de modifier leur production de fabriquer moins de papier-journal et davantage d'autres sortes de papiers.

Par suite de la hausse toute récente aux Etats-Unis, le prix du papier-journal au Canada s'est encore augmenté légèrement, de 20 cents la tonne, depuis le 26 août. Il importe, paraît-il, de maintenir la différence de $7 la tonne, — différence historique, ainsi qu'on la désigne — entre le prix du papier-journal aux Etats-Unis et le prix du Canada.

Quoi qu'il en soit, au cours de la brève période des huit premiers mois de 1946, les journaux du Canada et des Etats-Unis ont vu monter de $16 la tonne le prix d'une matière qui leur est essentielle, de consommation quotidienne, au même titre que l'encre.

Il n'est pas surprenant que les prix de vente des journaux, tant au Canada qu'aux Etats-Unis, se soient augmentés aussi et qu'ils gardent cette tendance.

Emile BENOIST

* * *

Son pire ennemi

L'EVENEMENT-JOURNAL — La négligence des campeurs et l'imprudence des fumeurs s'inscrivent comme les deux causes principales des feux de forêts qui ont ravagé, depuis le début de l'été près de cent mille acres de terrains boisés dans tout le pays. A l'automne, les excursions de chasse attirent dans nos forêts des milliers de nemrods qui profitent d'une vacance pour s'adonner à leur sport favori; les chasseurs se plaisent à camper en plein bois et à se reposer le soir à la lueur des feux de camp qui font danser des ombres fantastiques dans la forêt silencieuse. Le matin, lorsqu'ils changent de lieu, ils oublient parfois d'éteindre à fond le feu qui a couvé toute la nuit, et, le lendemain, c'est l'incendie qui rougeoie l'horizon après leur départ, qui détruit une richesse qui ne se remplace plus. Au Nouveau-Brunswick, en Ontario et en Colombie, les enquêtes attestent que les feux de forêts de cet été se retracent à ces malheureux oublis. Malgré qu'il en tire des ressources presque inépuisables, l'homme reste encore le plus dangereux ennemi de la forêt.

* * *

Un nid de guêpes

L'ACTION CATHOLIQUE — A New-York, le secrétaire demande l'opinion des membres du Conseil de Sécurité au sujet de l'ajournement d'un mois suggéré par la conférence de Paris. Et tandis qu'on procède à cette consultation, les journalistes font des pronostics sur les problèmes déjà soumis à l'agenda.

Moscou désirerait connaître, dit-on, les effectifs étrangers qui séjournent ailleurs que dans les pays vaincus. Or, on croit que les Etats-Unis s'opposeront à cette demande. La curiosité des Russes pourrait bien occasionner un débat dangereux. On présume la raison de cette manoeuvre soviétique. Les Russes veulent faire oublier leur présence dans les pays qu'ils occupent pour porter l'attention sur la présence des troupes américaines et britanniques dans d'autres pays que les pays vaincus. C'est toute la question de l'impérialisme qui sera ainsi soulevée.

Et toute la question des mandats accordés par la défunte société des nations aussi. Les délégués de l'U.R.S.S. donneront donc un coup de bâton dans un véritable nid de guêpes, avec tous les risques que cela comporte.

Louis-Philippe ROY.

CINQ NIPPONS EXECUTES A SINGAPOUR

TOKIO (PA) — Le quartier général allié annonce que cinq Japonais ont été récemment pendus à Singapour comme criminels de guerre. Ils avaient été condamnés à mort après avoir été trouvés coupables d'avoir tué des civils à Port-Blair, dans les îles d'Andaman.

Ceux qui firent notre pays

Biographies canadiennes

JOSEPH-GASPARD LAVIOLETTE
(1812-1903)

Joseph-Gaspard Laviolette naquit à Saint-Eustache, le 2 mars 1812, du mariage du lieutenant-colonel Laviolette et d'Adélaïde Lemaire, dit Saint-Germain.

Il fit ses humanités au collège de Montréal.

Il était seigneur de Sherrington, dans le comté de Napierreville.

M. Laviolette occupa les fonctions de commissaire de recencement, en 1860 et en 1870, de maire et de préfet du comté de Napierreville, de juge de paix et de commissaire des enquêtes sommaires. Intéressé aux opérations financières et industrielles, il fut directeur de la compagnie de chemin de fer Montréal et Champlain. Il fit de la milice et obtint le grade de lieutenant-colonel.

Nommé au Conseil législatif, en 1875, il démissionna le 11 mars 1897.

Il mourut, le 5 octobre 1903. Son gendre, M. Jean Girouard, lui succéda à la Chambre-Haute.

M. Laviolette avait épousé en première noces, Celauvie Roy-Portelance, fille d'un député de Montréal et, en secondes noces, Corinne Bedard.

N.B.—Nous prions nos lecteurs de découper et de conserver ces biographies quotidiennes. En les classant plus tard par ordre alphabétique, ils auront un précieux dictionnaire contenant les centaines d'études sur des personnages canadiens. Droits réservés.

Saveur Délicieuse — Scellée à Vide

CAFÉ "SALADA"

Au service des prêtres de Jésus

Le T. R. P. M.-Eugène Prévost (1860-1946)

Un grand deuil a frappé l'Eglise tout-entière, spécialement le Canada et la Fraternité à La Beuvrière, en France, le T. R. Père Marie-Eugène Prévost, fondateur de la double congrégation de la Fraternité Sacerdotale et des Oblats de Béthanie. En attendant qu'une biographie plus étendue soit publiée, nous sommes heureux de faire paraître ces modestes lignes, hommage de notre vénération et de notre reconnaissance.

Août 1918, à Rome. La première Grande Guerre n'est pas terminée, et les étudiants canadiens doivent passer les vacances en Italie, s'ils veulent continuer leurs études à l'automne. Ce contretemps me procure l'avantage de rencontrer plusieurs fois le R. P. Prévost et de l'accompagner à Monte Marie, où la Fraternité Sacerdotale vient d'acquérir une belle villa, un oasis de paix près de la cité chaude et turbulente.

Le fondateur de la Fraternité Sacerdotale et des Oblats de Béthanie est alors dans toute la maturité de son talent, dans la force de l'âge; lui, qui a toujours été d'une santé débile, n'a pas l'air d'un homme qui va mourir. Loin de là; il compte bien asseoir toujours plus solidement la maison qu'il a fondée, il forme des projets grandioses. Assis près de lui, sur un banc rustique, au sommet de ce Monte Marie où les Méthodistes américains voudront édifier un temple plus élevé que la Basilique de S. Pierre (Mussolini est intervenu à temps) le Révérend Père me raconte les débuts, plutôt pénibles, mais providentiels tout-à-fait, de cette Oeuvre qu'il vient d'entreprendre pour les prêtres exclusivement pour le Sacerdoce.

Il ne me dit rien de sa naissance à Saint-Jérôme, le 24 août 1860; très peu de son séjour au Séminaire de Sainte-Thérèse, où il fait son cours classique. S'adressant à un Sulpicien, il me rappelle son séjour au Séminaire de Philosophie, en 1879 et 1880; les Philosophes occupaient alors des chambres situées entre le Collège de Montréal et le Grand Séminaire. Le vénéré Monsieur Lecoq, son Directeur spirituel, très dévoué aux jeunes gens, leur donnait l'exemple d'une parfaite modestie, évitant tout familiarité; aussi le philosophe fut-il agréablement surpris, un jour quand Mons. Lecoq lui mit une main sur l'épaule et lui dit: "Mon cher, votre place est chez les Pères du T. S. Sacrement".

C'était répondre aux plus chères aspirations du candidat à la prêtrise; la dévotion envers la Sainte Eucharistie, puisée dans une famille profondément chrétienne, était déjà le soleil de l'âme du jeune Prévost. Mais la congrégation fondée par le Bienheureux Père Eymard n'avait pas de maisons au Canada; qu'importe, Marie-Eugène se rendra à Bruxelles pour y faire son noviciat. C'était en 1881.

Après la Profession, en 1883, et les études à Rome, vint l'ordination au sacerdoce, à S.-Jean-de-Latran, le 4 juin 1887. Ce dut être un beau jour pour le Père Prévost; la préparation toute spéciale qu'il avait apportée nous en est garante, et le ministère exceptionnellement fécond, qui a été le sien, en est une preuve certaine. Toute sa vie sacerdotale a été l'épanouissement de la grâce reçue à cette occasion, il suffisait de l'entendre parler de ce sujet, pour en être convaincu.

Ses confidences amenèrent le R. P. Prévost à nous décrire le consolant ministère qu'il exerça dans la Congrégation des Pères du T. S. Sacrement; quel attachement il avait pour cette Société de prêtres consacrés spécialement au culte eucharistique; être fils du Père Eymard, c'était le grand bonheur du Père, le premier Canadien à s'enrôler dans cette Congrégation.

Et voilà que la divine Providence sembla marquer au Père Prévost une voie nouvelle; au cours d'une procession du T. S. Sacrement, dans les jardins du couvent de la rue Mont-Royal, tout-à-fait aux débuts de la fondation, le Père Prévost entendit un appel; cette voix se fit plus pressante; et il fallut lui obéir, non sans déchirements. Après avoir eu recours, pendant longtemps, à l'Esprit de lumière, après avoir consulté les plus sages directeurs qu'il put rencontrer en France, le Père Prévost fonda, avec les bénédictions particulières de Léon XIII, une nouvelle Congrégation, qui s'occuperait uniquement des prêtres.

Il y a, dans l'Eglise, disait-il un grand nombre de communautés, elles ont toutes des buts spécialisés, outre la fin commune de travailler à la sanctification de leurs membres; mais il n'y a aucune qui concentre toute son activité, qui organise toutes ses oeuvres en vue des membres du clergé, des prêtres de Jésus. La double Congrégation des Prêtres de la Fraternité Sacerdotale et des Soeurs Oblates de Béthanie est née de ce désir: procurer aux prêtres, autres Jésus-Christ, tous les secours spirituels et matériels dont ils ont besoin. Prêtres et Religieuses ne doivent rien épargner quand il s'agit de servir les "amis privilégiés de Jésus", ils n'existent que pour cela, c'est la raison propre de leur vie, en tant que fils et filles du R. P. Prévost.

Les prêtres qui voyagent ne trouvent pas toujours de pensions convenables, surtout dans les grandes villes; les maisons de la Fraternité leur offrent un accueil discret et tout dévoué. Après avoir longtemps travaillé dans le champ du Père de famille, les confrères âgés sont parfois en peine de trouver une demeure qui assure la tranquillité à leurs dernières années; d'autres, malades, ont besoin d'être soignés, entourés, guéris; à tous ceux-là, la Congrégation du R. P. Prévost se préoccupe de rendre service, fraternellement, sacerdotalement. D'autres infortunes, plus délicates, reçoivent aussi, dans des cénacles eucharistiques, les consolations et les encouragements les plus désintéressés, les plus efficaces.

C'est tout cela que le Fondateur nous racontait, quand il nous entretenait sur le Monte Marie. Il fallait le voir, regardant bien loin dans l'avenir, multipliant par la pensée les maisons de son double Institut, répandant sur les chers Prêtres tous les trésors du Coeur de Jésus. Sa dévotion eucharistique, de plus en plus vivante, s'étendait maintenant, plus qu'auparavant, aux ministres de l'Eucharistie; il les voulait, tous, à la hauteur de leurs fonctions sublimes, tous embrasés d'un amour très fort pour Jésus-Hostie.

Et il rapportait quelques-uns des petits "miracles" que la douce Providence avait faits jusque-là (et qu'Elle a continué de faire) pour lui permettre de fonder l'oeuvre destinée au sacerdoce, de mâtir les cénacles où seraient reçus les privilégiés du Sacré-Coeur, où l'adoration du T. S. Sacrement serait à la fois un hommage rendu à l'Eucharistie et un puissant moyen de réconforter, de guérir, de consoler, d'encourager les âmes sacerdotales confiées à la Fraternité.

Un songe à ce qui est rapporté dans la vie des Saints, quand on entend le récit de ces faits extraordinaires. Par exemple, il faut payer une forte somme d'argent à des créanciers qui sont fatigués quelqu'un apporte au Père le montant requis pour solder la dette. Recevant des prêtres étrangers à la Maison du Bon-Pasteur, de Paris, le Père voudrait bien leur faire un petit plaisir, leur donner comme dessert à table des marrons glacés, friandise qu'ils n'ont jamais goûtée dans leur pays, on n'a pas d'argent pour acheter ces bonbons; on peut à peine se procurer le nécessaire. Et voilà qu'en arrivant à la salle à manger, le Père, qui préside, trouve à sa place... une boîte de marrons glacés! Le portier ne se rappelle pas qui a apporté le cadeau. Délicatesse de Jésus, maintes fois répétée.

Rosario LESIEUR, p.s.s.

à suivre

VOS FAUSSES DENTS
ne devraient pas se déplacer

Plusieurs personnes qui portent des fausses dents ont été réellement embarrassées parce que leurs dentiers se déplaçaient au mauvais moment. Ne vivez pas dans la crainte de subir un tel inconvénient. Saupoudrez un peu de FASTEETH, la poudre alcaline (non acide), sur vos dentiers. Vos dents se maintiendront solidement en place, et seront plus confortables. Ne surit pas. Voyez si vous souffrez de la mauvaise odeur des dentiers (haleine de denture). Procurez-vous FASTEETH en toute pharmacie.

LE VENDREDI 13 SEPTEMBRE
245e jour de l'année 1946

	Lev.	Ch.
Soleil	5.35	6.36
Lune	7.51	7.51

Le Droit

LE VENDREDI 13 SEPTEMBRE
QUARANTE-HEURES
Limoges 11-12-13
Venosta 13-14-15
Fête: S. Aimé, évêque et conf.

Quatre — HULL, JEUDI 12 SEPTEMBRE 1946 — TEMPERATURE: CLAIR ET FRAIS

Le nombre des élèves inscrits dans les écoles de Hull s'élève à 5,412

Les commissaires des écoles catholiques de Hull, réunis hier soir, ont pris connaissance du rapport préliminaire du visiteur des classes, M. l'abbé Rodolphe Couture, quant au nombre des élèves inscrits depuis le début de l'année scolaire 1946-47. Ce nombre est de 5,412, soit 102 de plus que l'an dernier. Comme les classes ne suffisent pas pour recevoir tous les élèves dans la paroisse St-Joseph, il a été décidé d'en établir une dans la salle paroissiale, après entente avec qui de droit.

On a accepté la démission de deux membres du personnel enseignant, M. François Lafleur, nommé professeur à l'Ecole normale de Hull, et Mlle Lucile Arvisais, entrée en religion. Pour combler ces vides et pourvoir de titulaires d'autres classes qui en manquent, on a fait l'engagement de six nouvelles institutrices, Mlles Juliette Vallière, Thérèse Dagenais, Irène Lafrance, Jeannine Bouvier, Juliette Rouleau et Mme Landry-Lauriault. Il faudra faire deux autrs engagements prochainement.

Le surintendant des concierges, M Edgar Gauthier, a été autorisé à faire percer une porte dans les fondations de la nouvelle école St-Bernardin afin de pouvoir utiliser la cave pour y remiser son auto et aussi afin de permettre d'y faire entrer un camion lorsqu'on y amène ou on transporte du mobilier scolaire. Lors de la construction, on a oublié ou omis de pratiquer une telle porte. M. Gauthier avait commencé par demander la construction d'un petit garage dans la cour, pour sa voiture, mais on a jugé plus pratique, à tous points de vue, de recourir à la cave.

Tous les commissaires étaient présents à la réunion: Me Jacques Boucher, président, MM. le chanoine J.-A. Carrière René Roger, Hermas Bertrand et Ernest Desjardins, ainsi que le visiteur, M. l'abbé Couture, et le surintendant, M. Gauthier.

Le congé du 7e jour améliorerait grandement le sort des policiers

Le tribunal d'arbitrage institué pour régler le différend entre l'Union nationale catholique des policiers de Hull et le conseil municipal, dans la négociation d'une convention collective de travail entre les deux parties, a tenu hier après-midi sa dernière séance d'audition. Ses trois membres se réuniront seuls la semaine prochaine pour étudier la preuve soumise de part et d'autre, en vue de la décision à rendre.

Me Paul Ste-Marie, pour le conseil, a terminé hier après-midi sa plaidoirie, qui faisait suite à celle de Me Frs Chevalier pour l'Union. Il a dit que, afin d'éviter le recours à l'arbitrage, la ville avait offert à l'Union le congé du 7e jour, ce qui, commenta-t-il, améliorerait déjà grandement les conditions de travail des policiers qui, actuellement, ont le congé du 10e jour seulement. Mais l'Union veut aussi la journée de 8 heures, et s'il fallait accorder toutes ces demandes, dit aussi Me Ste-Marie, la ville devrait engager au moins dix constables de plus, ce qui lui ferait une dépense additionnelle de plusieurs milliers de dollars par année, alors que ses finances sont déficitaires.

Il y a un certain nombre de policiers qui doivent faire présentement plus que 8 heures par jour, mais ces huit heures ne sont pas toujours remplies d'un travail intense ou actif, car il y en a qui ne consistent qu'en attente au poste pour des appels qui ne se produisent pas toujours.

Les policiers demandent aussi d'être rémunérés ou d'avoir remise en congés pour les heures de travail en dehors des heures régulières, et cela exigerait toute une comptabilité compliquée et serait d'un contrôle parfois fort difficile. Pour les détectives, par exemple, la journée de huit heures se révèle plutôt impraticable. Il y a des heures où tout en étant en devoir, ils ne sont pas intensément occupés, tandis qu'il arrivera qu'à d'autres heures ils doivent être à l'oeuvre, même en dehors des heures réglementaires. C'est que la nature du travail du policier est très difficilement assimilable au travail industriel, par exemple.

M. Ste-Marie ajoute que dans plus d'une ville québecoise à laquelle on peut comparer celle de Hull, la journée des policiers dépasse les 8 heures. C'est la même chose dans certaines villes de l'Ontario.

Si le tribunal, dit encore M. Ste-Marie, en venait à une décision nécessitant pour le conseil l'engagement de nouveaux constables, par suite des exigences de la convention collective, il faudrait qu'il y ait un délai de 3 ou 4 mois pour en faire l'application, afin que le directeur de la Sûreté puisse trouver ces nouveaux hommes, leur faire subir l'entrainement requis et opérer la réorganisation nécessaire. Il y a lieu de mentionner aussi que le sort des policiers de Hull s'est notablement amélioré depuis quelques années. Il faudrait aussi que, dans la convention, rien ne vienne nuire au bon fonctionnement de la Commission de police.

Dans sa réplique, Me Chevalier a exprimé que si les salaires des policiers ont été augmentés, en vertu d'arbitrages précédents, ce n'est pas seulement ni surtout parce qu'ils invoquaient leurs longues heures de travail, mais d'abord à cause de l'accroissement du coût de la vie et du très bas niveau des salaires d'alors. Il s'agit pour le tribunal de voir s'il est juste et raisonnable d'accorder la journée de 8 heures et le congé du 7e jour aux policiers, et Me Chevalier est convaincu que c'est juste et raisonnable et conforme aux conditions qui prévalent généralement de plus en plus dans le monde du travail. Pour les heures supplémentaires, elles méritent aussi dédommagement en argent ou en congés, et ce n'est pas si difficile d'en faire le calcul et le contrôle, comme cela se pratique en d'autres villes.

Si certaines villes n'ont pas encore la journée de 8 heures pour leurs policiers, il est à remarquer que le mouvement se fait de plus en plus général et pressant en ce sens.

Le président du tribunal, M. le juge J.-E. Cadotte, a terminé la séance en remerciant les deux parties pour leur courtoisie et en les assurant que les arbitres vont faire en sorte de donner justice à l'une comme à l'autre, dans leur décision.

86e exposition annuelle les 13 et 14, à Aylmer

Vendredi et samedi de cette semaine aura lieu à Aylmer la 86e exposition annuelle, sous les auspices de la Société d'Agriculture du comté de Gatineau, division A. L'inauguration officielle se fera vendredi matin, à 10 heures. Tous les exhibits doivent être en place dès demain, et dans l'après-midi seront jugés les travaux de fantaisie féminins. Vendredi, on jugera les autres exhibits.

Le Dr H. B. Church, président, et les directeurs de l'organisation disent que cette exposition sera la meilleure jamais tenue et ils ne négligent rien pour assurer son parfait succès. Vendredi sera la journée des enfants Ils seront admis pour 5 cents et il y aura un programme spécial d'amusements. Il y aura aussi une exposition d'ouvrages écoliers dans le pavillon principal.

Samedi, il y aura la parade des chevaux. Il y a de nombreux exhibits dans toutes les catégories, et l'on aura aussi du bon midway durant les deux jours. L'exposition se clôturera samedi soir par une danse, de 8 h. 30 à minuit, dans le pavillon principal.

Réception pour M. Joseph Saumur

Le samedi 7 septembre 1946, Mme Joseph Saumur recevait à l'occasion du 34e anniversaire de naissance de son époux, M. Joseph Saumur, de Pointe-Gatineau, ses nombreux parents et amis. Sa belle-soeur, Mme Henri Richard, lui lut une adresse, composée par Mme Maurice Beaudin et calligraphiée par le C.F. Emilien, directeur des cadets du collège Saint-François-de-Sales de Pointe-Gatineau. Son épouse lui présenta une bague avec un diamant, et ses amis, une bourse garnie.

La soirée consista en chants, danses et jeux. Un excellent goûter termina la soirée. Parmi les invités, on remarquait, M. Isaïe Gascon, M. et Mme Henri Richard, M. et Mme Jean-Paul Malette, M. et Mme Thomas Sigouin, M. et Mme Arthur Lauzon, M. et Mme Ubald St-Jean, M. et Mme Lucien Béland, M. et Mme Raoul Bélanger, M. et Mme Aurèle Séguin, Mme Bernadette Soucy, M Roger Soucy, M. et Mme Ernest Chouinard, tous de Pointe-Gatineau, M. Georges Labrèche, Mlle Cécile Roy, tous d'Ottawa, Mme Blanche Saumur, d'Ottawa, M. et Mme Fortunat Blais, Mme Alida Emond, tous de Hull, ses deux soeurs, Mme Yvonne Fick, et Lucienne Tanner, toutes deux de Détroit (Michigan). Mme Saumur remercie cordialement tous ceux qui sont venus à cette veillée en l'honneur de son époux, M. Joseph Saumur, de Pointe-Gatineau.

M. Hayden Hayes décédé à 26 ans

M. Hayden Hayes, époux de Patricia Latreille, 125, ouest, rue Queen, Ottawa, est décédé hier à sa demeure, à l'âge de 26 ans. Il était natif de Québec, le fils de feu James Hayes et de Adelaide Dargie, et reçut son éducation à Ottawa. Il était employé aux C.-N.R. depuis 6 ans. Outre son épouse et sa mère, il laisse un fils, Orville; deux frères, Clyde et James Hayes, à Ottawa; deux soeurs, Mlles Shirley et Ezel Hayes, à Ottawa.

La dépouille mortelle repose à la maison et les funérailles auront lieu samedi matin à 8 heures en l'église St-Jean-Baptiste et au cimetière Notre-Dame d'Ottawa. Le départ de la maison se fera à 7 h. 45.

FOIE - INTESTIN

Le mauvais fonctionnement du FOIE occasionne la jaunisse, teint jaune, colique, cirrhose, antérite, selles fétides, pierres au foie Les tablettes BILOCOLATE chassent la bile, éclaircissent le teint, calment les coliques et régularisent les fonctions du foie et de l'intestin fragile Essayez-les, à la pharmacie Farley, 2-7914.

Le conseil du comté de Hull en assemblée

Le conseil du comté de Hull a tenu hier sa séance trimestrielle régulière au Bureau d'enregistrement. On s'est occupé de choses de routine et il a été décidé que le conseil s'affilie à l'Union des conseils de comté de la province de Québec, qui aura son congrès à Montréal les 14 et 15 octobre. Le conseil de Hull délègue à ces assises le préfet M. J. Schingh, maire du village de Templeton, les maires Napoléon Rollin, de Templeton-nord, et Omer Chauret, de est-Templeton-est. Les autres maires sont substituts, soit les maires Daniel Lafortune, de Pte-Gatineau, Léo Smith, de Gatineau, Edmond Charette, de Templeton-ouest, et Josaphat Couture, de Templeton-est.

Les sept maires faisant partie du conseil du comté de Hull, étaient présents à la réunion d'hier ainsi que le secrétaire-trésorier, le notaire Henri Desrosiers.

M. Osias Arbique décédé à 56 ans

M. Osias Arbique, époux de Agnès Miron, 52½ rue du Pont, Hull, est décédé aujourd'hui à l'hôpital, à l'âge de 56 ans et après une très courte maladie. Il était natif de Hull où il s'était marié il y a 32 ans. Il fut longtemps barbier-coiffeur et était depuis six ans messager à la Chambre des Communes. Outre son épouse, il laisse un frère, Arthur Arbique; quatre beaux-frères, Zéphyr Miron, Hull, Robert Miron à Gatineau, J.-J. Bourgoin, Hull, et A. Biagé, en Californie.

La dépouille mortelle repose aux salons mortuaires Gauthier et les funérailles auront lieu samedi matin à 7 heures 30 en l'église Ste-Bernadette et au cimetière Notre-Dame de Hull. Le départ des salons sera à 7h.10.

M. Edm. Lapointe décédé à 86 ans

M. Edmond Lapointe, époux de feu Annie Walder, gérant adjoint du théâtre Victoria, à Ottawa, depuis 10 ans, est décédé hier chez sa fille, Mme Donat Paquin, 90, rue Principale, app. 1, Hull, à l'âge de 86 ans et après une longue maladie. Il était natif de Pendleton, N.-B., et vint vivre à Ottawa dès son bas âge, s'y mariant il y a 71 ans. Il était veuf depuis 20 ans. Il laisse deux fils, Albert et Walder Lapointe, à Ottawa; trois filles, Mmes Donat Paquin, Hull, Clara Robitaille, à Détroit, et Charles Fyckes, à Montréal; un frère, Cléophas Lapointe, à Ottawa, et plusieurs petits-enfants.

La dépouille mortelle repose à l'adresse ci-dessus mentionnée et les funérailles auront lieu samedi matin à 8 h. en l'église et au cimetière Notre-Dame de Hull. Le départ de la maison se fera à 7 h. 40.

L'U.C.C. diocésaine d'Ottawa, section québécoise, a tenu son congrès à Ripon

Les assises se sont ouvertes par la messe et ont été marquées par les élections des officiers et directeurs, l'étude de résolutions et quelques allocutions.

RIPON, 12. — Malgré la pluie battante, un grand nombre de cultivateurs et de fermières se rencontraient mardi dernier à Ripon pour le 9e Congrès annuel de l'Union Catholique des Cultivateurs du diocèse d'Ottawa, section québecoise.

Une messe basse à l'église paroissiale ouvrit les activités de la journée. Un choeur local fit les frais du chant et le R. P. Lebel, S.J., aumônier général de l'U.C.C., donna le sermon, sur la charité entre cultivateurs.

Après un mot de bienvenue de Monsieur le Maire Sabourin aux congressistes, le président diocésain, Monsieur Léon Ipperciel, ouvrit le Congrès. Il note unen augmentation plutôt faible de membres sur l'an dernier. Que chaque membre, en particulier soit un propagandiste, insiste le président. Le journal "La Terre de Chez-Nous" est l'arsenal où chacun peut se munir d'une informaiton sûre contre les objections courantes. Le Président invite ensuite l'aumônier diocésain, M. l'abbé Préseault, à présenter le rapport de l'exercice financier 1945-46. M. l'aumônier ajoute un mot sur les Retraites fermées, comme moyen de former des chefs.

Monsieur Lortie, propagandiste officiel de l'U.C.C. dans les diocèses de Mont-Laurier, Montréal et Ottawa, donne alors à l'assistance, avec sa verve coutumière, le ton général du Congrès. Il n'y aura pas de conférences, dit-il, et nous voulons que tous prennent part à la discussion. Il donne des détails sur la récente loi provinciale en vertu de laquelle les cercles locaux peuvent s'incorporer en syndicats professionnels. Il amorce une discussion fort intéressante sur les causes de la non fréquentation des assemblées de cercles et il préconise la tenue de ces assemblées à des dates mieux choisies. Quatre ou cinq bonnes réunions par année seraient plus pratiques que douze assemblées manquées...

Les élections

Après le dîner, les délégués officiels tiennent les élections réglementaires. En vue de la fondation très prochaine de la Fédération des Syndicats professionnels de l'U.C.C. de l'Outaouais, neuf directeurs sont élus: MM. Armand Dinel, de Chénéville; Léon Alary, de Luskville; Hervé Angrignon, de St-André-Avellin; Lorenzo Lamarche, de St-Philippe-d'Argenteuil; Henri Hébert, de Papineauville; Léopold Lefebvre, de Thurso; Léon Ipperciel, de Montébello; Arthur Sincennes, de Ste-Cécile de Masham; Sylvio Chalifoux, de Notre-Dame-de-la-Salette.

Les directeurs réélisent ensuite Messieurs Léon Ipperciel comme président et Léon Alary comme vice-président. Monsieur l'abbé Ernest Préseault continuera d'agir comme secrétaire diocésain.

Au Congrès général de l'U.C.C. qui aura lieu les 16 et 17 octobre à Québec, l'U.C.C. d'Ottawa sera représentée par MM. R. Thibodeau, de Masson; L. Alary, de Luskville; Hervé Angrignon, de St-André-Avellin, A. Dinel, de Chénéville.

Les résolutions suivantes furent longuement discutées par le Congrès:—

Que la taxe de vente sur la gazoline employée pour fins agricoles soit remboursée non sur demande ultérieure mais au moment de l'achat.

Que le Gouvernement canadien dans le choix d'un drapeau national exclue tout fragment ou partie distinctive rappelant un emblème étranger, quelqu'il soit.

Que tous les cultivateurs canadiens protestent contre toute taxation des coopératives, sous quelque forme que ce soit.

Allocutions

Le principal de la nouvelle école normale de St-André-Avellin, M. l'abbé Emile Méthot, parle de la désertion des campagnes et indique quelques remèdes: Le foyer devrait être plus attrayant et l'on devrait songer sérieusement à l'organisation des loisirs pour les jeunes de nos paroisses. Une éducation soignée devrait détruire dans l'esprit de nos jeunes gens le mirage du "beau salaire" des villes.

L'aumônier général, le P. Lebel, toujours en grande demande dans les Congrès, termine par quelques remarques profondes dont il est coutumier. Nous avons trouvé, dit-il, dans le Syndicalisme agricole, la formule qui permet aux cultviateurs d'étudier la coopération et partant de résoudre leurs nombreux problèmes. Il rappelle les cours à domicile qui ont déclenché un mouvement coopératif inégalé au pays. L'étude en commun de la coopération a évité et continue de prévenir les fiasco que malheureusement l'on avait à regretter dans les commencements.

Il prédit, après avoir mentionné que l'actif des caisses Populaires du Québec atteint les 150 millions, — que dans 10 ans nos sociétés coopératives de Crédit seront en mesure de financer la Province. Au sujet de l'UCF, l'aumônier général dit que les évêques demandent de perfectionner les Cercles de Fermières en les transformant en association professionnelle, catholique et autonome. L'U.C.C. sans l'U.C.F. est "manchotte".

Quelques chansons humoristiques du Père Lebel et de l'abbé Thivierge apportent une dernière note gaie au Congrès qui se disperse après le chant d'O Canada.

Messieurs les abbés P. Major, J. Gauvreau, E. Méthot, A. Titley, J. Bisson, L. Emard, C. Corbeil, F. Bricault, A. Grenier, E. Thivierge, E. Préseault; le R. P. Langlais, O.P., le R. P. Lebel, S.J.; Monsieur l'agronome Rollin; le propagandiste de l'Union, Monsieur Lortie, étaient parmi les personnages présents au congrès.

L'Agence juive veut sonder le terrain

LONDRES (PC)—Des personnes autorisées ont laissé entendre que des représentants juifs sondent le terrain auprès du gouvernement britannique au sujet de la reprise des négociations en marge du problème de la Palestine, alors que la conférence de Londres sur l'avenir de la Terre-Sainte se prépare aujourd'hui à étudier le premier item à son agenda.

Ces personnes disent croire que l'Agence juive enverra une lettre au gouvernement lui suggérant de reprendre les pourparlers interrompus il y a huit jours pour déterminer "s'il existe encore des terrains communs" de discussion. Un porte-parole britannique a dit que le gouvernement donnerait certainement suite à ces ouvertures.

Pendant ce temps, dans une salle où les sièges vides indiquent l'absence des Juifs et des Arabes de la Palestine, les Arabes des autres contrées et une délégation britannique dirigée par le secrétaire au Foreigr-Office, Ernest Bevin, sont réunis pour étudier le premier item soumis à la conférence de Londres, qui entre aujourd'hui dans sa troisième journée.

M. ERNEST DESJARDINS, gérant du comptoir de la quincaillerie et ferronnerie au magasin J.-A. Lalonde, boul. St-Joseph, Hull, depuis lundi dernier. Il était employé chez Soubière-Lepage depuis quelque 25 ans. Il est commissaire des écoles de Hull.

Le pont serait prêt en novembre

Le pont interprovincial, qui a été grandement endommagé par le feu le 29 mars dernier et que l'on s'est mis à réparer, serait prêt pour la circulation générale vers la fin de novembre. Les travaux retardés par la lenteur de l'arrivée de l'acier grillagé qu'on pose pour recevoir le pavage du tablier. On a eu jusqu'ici 40 pour 100 de l'acier requis et l'on a aussi de la difficulté à obtenir le ciment approprié.

Des cours d'art culinaire à Hull

Des cours d'art culinaire seront donnés à Hull du 1er octobre au 8 novembre, sous les auspices de la L.O.C., à l'Ecole technique. Ils auront lieu l'après-midi et le soir des mardis, mercredis et jeudis. Le gouvernement provincial a accordé un octroi pour ces cours, par l'entremise de l'hon. Alex. Taché, député de Hull.

Plus tard, il doit y avoir un cours de tissage, sous les auspices du ministère de l'Agriculture.

Victime de son héroïsme

COHASSET (Massachusetts) (P-A) — La découverte du cadavre de Joseph Figueiredo, 39 ans, enroulé dans un câble prouve qu'il est mort héroïquement en essayant de sauver sa femme qui se noyait, a déclaré aujourd'hui la police. Le cadavre fut retiré de l'océan hier, et on continue à chercher celui de sa femme. Le couple avait trois enfants. La police a dit que Figueiredo, ne sachant pas nager, noua apparemment le câble autour de sa taille et sauta à l'eau pour sauver sa femme.

Des améliorations faites au pont de Buckingham, Qué., au coût de $200,000

BUCKINGHAM, (Qué.) — Grâce à l'honorable Roméo Lorrain, ministre des Travaux publics dans le gouvernement Duplessis et député provincial de Papineau, le pont de Buckingham sera élargie et prolongé en ligne directe pour atteindre la rue St-Denis à son intersection avec la rue Principale. Le crédit de cette amélioration importante reviendra entièrement à M. Lorrain et au gouvernement de l'Union Nationale qui prend complètement à sa charge cette dépense d'environ $200,000 sans qu'il en coûte un sou à la ville de Buckingham, celle-ci n'étant appelée qu'à fournir le terrain nécessaire à la construction du viaduc en question et à l'élargissement du pont actuel, manifestement trop étroit.

Sur les ordres de l'hon. Roméo Lorrain, ministre provincial des Travaux publics, les ingénieurs civils, architectes et techniciens de son département ont tracé, dès l'an dernier, les plans du projet en question. Ces plans ont été repris et corrigés à plusieurs reprises pour en arriver au projet définitif dont l'exécution a été confié à la Québecmont Construction de Montréal. Maintenant que l'octroi nécessaire a été approuvé par la cabinet provincial de l'hon. M. Duplessis, que le contrat a été acordé à la compagnie mentionnée et que le conseil municipal de Buckingham a rempli les formalités voulus au sujet des terrains où passera et reposera le prolongement du pont, les travaux doivent commencer incessamment.

Détails du projet

En vue d'améliorer le circulation dans la ville de Buckingham et de doter cette municipalité d'un pont digne de sa valeur, le ministre provincial des Travaux publics l'hon. Roméo Lorrain, fait procéder incessamment à la construction d'un viaduc de prolongement entre la rue Principale, vis-à-vis la rue St-Denis, et le pont actuel sur la rivière Le Lièvre, ainsi qu'à l'élargissement du pont actuel trop étroit.

Le viaduc aura une longueur de 522 pieds et sera composé de six travées, formées de poutres continues en béton armé, placées en 5 chevalets, et de deux culées également en béton armé. La voie charretière (ou la chaussée du viaduc) aura 30 pieds de largeur et sera bordée, de chaque côté d'un trottoir de 5 pieds de largeur. Le viaduc sera muni d'un système d'éclairage des plus modernes. Des approches appropriées seront aussi construites. Et le tout sera complété de lumière rouges et vertes contrôlant la circulation à la future croisées des rues Principale et St-Denis.

L'élargissement du pont de 236 pieds de longueur, sur la rivière Le Lièvre, consistera à démolir le trottoir actuel, pour augmenter d'autant la chaussée actuelle du pont, et à construire un nouveau trottoir de 5 pieds de largeur qui reposera sur des consoles métalliques. La voie charretière aura donc désormais 26 pieds de largeur au lieu de 22 pieds. Il est entendu que les approches actuelles du pont, du côté ouest de la Lièvre seront aussi élargies et améliorées pour convenir à cette nouvelle largeur.

Pour avoir fait trop de vitesse

John Carrabre, d'Ottawa, a été condamné ce matin en cour de Hull, par le juge H. Achim, à $20 et aux frais pour vitesse excessive, ou à 8 jours. Il a payé. Patrick McCullogh, aussi d'Ottawa, a été sentencé à $10 et aux frais pour avoir roulé du mauvais côté de la route. Il a également payé.

Assemblée des clubs 4-H à Berthierville

Les Clubs 4-H viennent de tenir leur 4ième congrès provincial à Montréal et déjà le programme d'activités bat son plein et partout l'enthousiasme est débordant.

Vendredi le 13 septembre, un groupe de dirigeants 4H-, dont les officiers de l'Association forestière québecoise, l'aviseur Spirituel des Clubs 4-H et des industriels se rendront à Berthierville pour étudier l'organisation des Clubs 4-H. L'on y discutera de la direction générale des clubs, des relations des Clubs avec le clergé, avec les gouvernements et de leur programme de conservation forestière.

Le lendemain, samedi le 14 septembre, une assemblée des présidents des comités d'organisation du 4ième congrès provincial aura lieu au même endroit : l'on y discutera des moyens qu'il y aurait d'améliorer ce Congrès.

Les Clubs 4-H ont maintenant 4 ans d'existence; ils sont nés d'un besoin d'éducation forestière chez les jeune de la province et ce sont développés sous l'égide de l'Association forestière québecoise.

Un programme de formation 4-H sera précisé au cours de toutes ces délibérations.

ECOUTEZ
Radio-Lacordaire
à CKCH

Samedi	14	7.45 p.m.
Dimanche	15	6.00 p.m.
Lundi	16	8.00 p.m.
Mardi	17	8.15 p.m.
Mercredi	18	7.30 p.m.
Jeudi	19	7.30 p.m.
Vendredi	20	9.30 p.m.
Samedi	21	7.45 p.m.
Dimanche	22	6.00 p.m.
Dimanche	29	6.00 p.m.

ECOLE D'ART DRAMATIQUE
DE HULL

M. René Provost, directeur, sera à son bureau tous les soirs de cette semaine pour recevoir les applications des nouveaux élèves ainsi que l'entrée des élèves de deuxième année.

Heures de bureau: 7 à 9 le soir

Pour renseignement, téléphonez 2-3907

76, rue St-Laurent — Hull, Qué

Ouverture des cours dimanche, 15 sept.
Ecole Technique de Hull à 1.30 p.m.

Procurez-vous
Radios à batterie
Fournaise à l'huile
Roy Thermo
chez
G. LEFEBVRE
Buckingham, Qué.

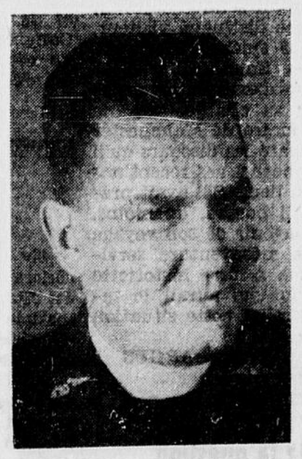
ELECTRO
Brûleur à l'huile, sans mèche, s'adoptant à tout poêle de cuisine et s'allumant à l'électricité
J.-PAUL DESBIENS
276 Maisonneuve. 4-6968

NOUVELLES HEURES D'AFFAIRES
au magasin
W. COULOMBE
100-102, rue Du Pont, Hull
Tous les LUNDIS: 1 h. p.m. à 6 h. p.m.
MARDIS — MERCREDIS — JEUDI — VENDREDIS
9 h. a.m. à 6 h. p.m.
SAMEDIS: de 9 h. a.m. à 9 h. 30 p.m.
W. COULOMBE
MAGASIN A RAYONS
100-102, rue Du Pont, Hull. — Tél. 2-7573

Dernières Expressions du Raffinement
ROGER GALLET — PARFUM
"Rêve d'Amour" — MINAUDIERES
directement de Paris, France
Fameuse Eau de Cologne
JEAN-MARIE FARINA
Produits EXKI — COTY — MOLINARD — LORMEL
et autres de réputation internationale —
Aussi poli à ongles ROULAC
VOS CADEAUX DES FETES
Il n'est pas trop tôt d'y penser, avec un léger acompte nous vous réserverons vos cadeaux jusqu'à demande.
BAR à PARFUM
142, Boul. St-Joseph, Hull — Tél. 2-5467
(vis-à-vis la Banque Canadienne Nationale)
Madame Gertrude GAULIN-GAGNON, propriétaire

ILS SERONT DU PELERINAGE DES VETERANS

Le R. P. DANIEL BARNABE



Le R. P. MAURICE LAPLANTE

Mgr MAURICE ROY

M. L'ABBE H. BOUDREAU

Les aumôniers répondent à l'appel fait aux vétérans pour le pèlerinage national qui aura lieu, dimanche prochain, le 15 septembre, au Cap-de-la-Madeleine. — Au nombre des pèlerins, on comptera Mgr Maurice Roy, Evêque des Trois-Rivières, Ordinaire des Forces armées canadiennes, qui présidera cette manifestation religieuse; M. l'abbé Hormidas Boudreau, p.s.s. aumônier de la Marine; les RR. PP. Daniel Barnabé, c.ss.p. et Maurice Laplante, o.m.i., aumôniers de l'Escadrille des "Alouettes".

RADIO — CINÉMA — MUSIQUE

Sur l'écran

Jeudi, le 12 septembre, 1946

AU LITTLE THEATER

"THE PRINCESS AND THE PIRATE"

Le passage le plus drôle du film de Bob Hope survient au dernier moment de sa projection. Il est malheureusement impossible de le décrire, avec raison, Goldwyn tient sans doute à garder secret ce dénouement, pour que chacun des cinéphiles en subisse l'effet de surprise. Il est en tout cas bien trouvé.

"The Princess and the Pirate" est un film technicolore qui nous raconte une histoire de pirates du temps jadis, mais développée autour de la personnalité de Bob Hope. celui-ci incarne un cabot (ham actor) nommé, à dessein Sylvester Crosby, et qui est fait prisonnier en même temps qu'une princesse par un équipage de navire corsaire. Le capitaine est un homme fantasque qui a perdu une main dans un abordage, et l'a remplacé par un croc. Entre lui et Bob Hope se déchaine une lutte sans merci, où le comédien se tire naturellement par son ingéniosité plutôt que par sa vigueur physique.

Virginia Mayo, une splendide blonde, est la beauté du film dans le rôle de la princesse. La distribution comporte aussi Walter Slezak, Walter Brennan, Victor McLaglen, Hugo Haas et Marc Lawrence.

L'action est intense d'un bout à l'autre du film, soit à bord du navire corsaire, soit à terre, sur une ile du Pacifique qui sert de refuge à tous les flibustiers du globe.

La photographie en couleurs donne de l'attrait aux scènes marines, ainsi qu'aux visages charmants des Goodwyn Girls.

Ce soir

	CKCH	CBF	CBO	CKCO
6 h 00	Chansons	Yvan l'Intrépide	Western Five	Newscast
6 h 15	Nouvelles-CKCH	Radio-journal	CBC News	Candlelight
6 h 30	Musique légère	Chansonnettes	Prog. Summary	
6 h 45	Chansonnettes	Intermède	BBC News	Stylecaster
7 h 00	En dinant	En dinant	Allison Show	This is Canada
7 h 15	Maitres chanteurs	Métropole	Miniatures	RA on the Air
7 h 30	Neuvaine	Chansonnettes	Poop Session	Command Perf
7 h 45				Just for Fun
8 h 00	Musique	Roland Bélard	Radio Report	Fun Parade
8 h 15	Reportage			
8 h 30	Swingphonette	Quatuor vocal	Radio Committee	Foster Hewitt
8 h 45				
9 h 00	Radio-Théâtre	Radio-Théâtre	Kraft Music Hall	Green Hornet
9 h 30	Concert Hall		Concert Hall	Hughie Green
9 h 45				
10 h 00	Radio-journal	Radio-journal	CBC News	Old Timers
10 h 15	Causerie	Estelle Mauffette	They lived to tell	
10 h 30	Légendes	Légendes	Eventide	Horseman
10 h 45	Récital	Récital		
11 h 00	Fermeture	Musique légère	Drama	News
11 h 15				
11 h 30		Histoire de la	Story of Music	

VENDREDI

	CKCH	CBF	CBO	CKCO
6 h 00		L'Opéra de 4 a..		
6 h 15				
6 h 30			CBC News	
6 h 45			Morning Melodies	
7 h 00	Radio-journal	Radio-journal	CBC News	Sunrise Serenade
7 h 15	Elévations	Elévations	Devotional Period	Coffe Time
7 h 30	Mélodies	Mélodies	Musical March	Newscast
7 h 45				Tic Toc Tunes
8 h 00	Pot-pourri mus	Pot-pourri mus	Breakfast Club	Melody
8 h 15				Band Concert
8 h 30		Intermède		Musical Sketches
8 h 45		Prog. musical	While You Work	At the Organ
9 h 00	Studio G-7	Sur les ondes	Parade of Bands	Musical Memory
9 h 15		Confidences		Town Crier
9 h 30	Neuvaine	Mosique	Jean Hinds	Newscast
9 h 45		Le Kiosque	Concert in Lamer	
10 h 00	Sur les ondes	Quelles nouvelles?	Road of Life	This is Music
10 h 15	Chansonnettes	Ami du consom.	Big Sister	
10 h 30	Variétés	Concert	Musical	Melodic Moods
10 h 45	Chansonnettes		Laura Limited	Novelties
11 h 00	Ch. Kunz	Jeunesse dorée	BBC News	Newscast
11 h 15	Ami du consom	Rue principale	Lucy Linton	On the Farm Fr.
11 h 30	Chansons	Coeur atout	Art van Damme	Circle Bell
11 h 45	Intermède	Vie de famille	CBC News	Luncheon Music
12 h 00	Nouvelles	Radio-journal	Melodies	
12 h 15	Tante Lucie	Vers le soleil		Newscast
12 h 30	Réveil rural	Réveil rural	A Miss and a..	Music of Tomor
12 h 45		Les virtuoses	Farm Broadcast	
1 h 00	Musical	Et puis après		Harmony Hall
1 h 15		La Voix des C..	Dance Band	
1 h 30	Concert	Concert	Pop Concert	
1 h 45	Chansons	Chansonnettes		
2 h 00	Music Hall	Music-Hall	Life can be..	
2 h 15			Ma Perkins	
2 h 30	Ch.-d'oeu mus.	Ch.-d'oeu mus.	Pepper Young	
2 h 45			Right to..	Tea Time Tunes
3 h 00			Hit Review	
3 h 15		Jazz	Women's News	Accordiana
3 h 30	Avis de décès	Récital	Tea Dance	Terry and Pir
3 h 45	Jazz	Les plus beaux	Music	This is Music
4 h 00	Récital		From the classic..	
4 h 15	Beaux disques	Musique légère	Songs for you	Supper Dance
4 h 30		Chansonnettes	Singping Sam	
4 h 45				
5 h 00	Musique	Yvan l'Intré..	Rudy Naylor	Newscast
5 h 15	Nouvelles-CKCH	Radio-journal	CBC News	Candlelight &..
5 h 30	Plus belles voix	Chansonnettes	Prog. Summary	
5 h 45	Musique légère		BBC News	Sweet Music
6 h 00	En dinant	En dinant	Allison Show	Lum and Abner
6 h 15	Métropole	Métropole	King Edw. Hotel	Easy Aces
6 h 30	Chansons	Chansons	Twilight Ser..	Jordan Show
6 h 45	Fiancée du com	Fiancée du com		Rex Battle
7 h 00	Heure du cons	Heure du.....	Heure du..	The Greatest
7 h 15			Concert	
7 h 30				Quintet
7 h 45		Studio G-7	Johnny Home	Drama
8 h 00	Studio G-7			Alan Young
8 h 15		Heure de aise	Waltz Time	
8 h 30				Your Family
8 h 45		Radio-journal	CBC National N..	
9 h 00	Causerie	Causerie	News Roundup	Sports
9 h 15	Orgue	Orgue	Prairie Schooner	
9 h 30				
9 h 45		Musique	Frank Bogart	News
10 h 00	Fermeture	Jazz		
10 h 15		Mélodies	Vancouver Playh	
10 h 30				

Au micro

Les programmes et les renseignements radiophoniques que nous publions nous sont transmis par les postes S'il arrive que le programme ne passe pas à l'heure mentionnée ou qu'un renseignement soit inexact "Le Droit" n'en peut être tenu responsable

Concert des nations

L'éminent chef d'orchestre bolivien, **Velasco Naidana**, dirigera le concert des Nations, dont Radio-Canada fera le relais, le jeudi, 12 septembre. Ce sera la troisième fois que la N.B.C. invite ce musicien à diriger ces concerts.

Le programme du concert du 12 est composé exclusivement d'oeuvres d'auteurs de l'Amérique centrale et du Mexique. Le premier pays à l'honneur est la république du Salvador. Deux compositions de l'un de ses fils, Maria de Baratta seront jouées, La Yeguita et Canto Al Sol. Le Nicaragua sera représenté par une Sérénade de José Siqueira. Siqueira est connu des radiophiles canadiens, Radio-Canada l'avait invité, l'an dernier, à venir donner deux concerts pour ses auditeurs.

Viendront ensuite des oeuvres des compositeurs mexicains Francisco Domingues et Silvestra Revueltas. Le Concert des Nations se terminera par l'exécution de deux danses du folklore de Costa Rica.

Pour l'écoute à Montréal, les postes CBF et CBM.

Au théâtre de Radio-Canada

"Chassé-Croisé" que Radio-Canada a inscrit à son théâtre pour l'émission du jeudi, 12 septembre, à 9 heures du soir, est d'un jeune auteur, Mlle **Claudine Thibaudeau**. Radio-Canada a déjà présenté l'une de ses pièces au cours de la saison qui se termine.

Mlle Thibaudeau possède déjà sa maîtrise ès lettres et compte poursuivre ses études en vue du doctorat à l'Université de Montréal. Elle est la fille du docteur Adrien Thibaudeau, de Saint-Eustache.

Radio-Canada poursuit ainsi sa politique de faire connaître les jeunes écrivains. Son concours littéraire l'a démontré. Tous n'ont pu évidemment s'élever au premier rang, faute de préparation nécessaire. Mais en persévérant, en s'initiant au métier de dramaturge par un travail assidu et l'observation, nombre de postulants obtiendront des résultats heureux.

Récital du carillonneur

Le programme suivant sera exécuté par Robert Donnell, Carillonneur du Dominion, à la Tour de la Paix, jeudi, le 12 septembre 1946, de 9 h. à 10 h. du soir.

1—Fantaisie pour Carillon G. Nees
2—The Kerry Dance J. L. Molloy
3—Solvejg's Song E. Grieg
4—Sonate pour 47 cloches P. Price
Allegro con brio
Andante
Allegro Giocoso
Air con variazione
5—Chanson de Florian B. Godard
6—Jupiter Symphonie — Minuet W. A. Mozart
7—In a Monastery Garden A. Ketelbey

Décès du père de Muriel Guilbault

M. A. Guilbault, de Montréal, est décédé mardi dernier après une longue maladie. Il était le père de la jeune et talentueuse interprète de la radio, Mme Muriel Guilbault.

Les funérailles auront lieu demain matin. Le service sera chanté en l'église St-Stanislas-de-Koska et l'inhumation se fera au cimetière de la Côte des Neiges, à Montréal.

Le Canada sera représenté à Cannes au Festival international du Film

par Jean QUEVAL

Le 20 septembre, s'ouvrira à Cannes, sur la Côte d'Azur, le Festival International du Film, au cours duquel une quinzaine de nations présenteront les meilleures oeuvres de leur production cinématographique. La moitié au moins des films présentés seront "en première vision mondiale". La production canadienne sera représentée par dix bandes de court métrage communiquées par le "National Film Board".

Dans l'article ci-joint, qui nous est envoyé en exclusivité, Jean QUEVAL, critique cinématographique, commente les films qui seront présentés par la France et dont la liste vient tout juste d'être publiée.

Six films de long métrage représenteront le cinéma français au Festival de Cannes; soit, dans l'ordre des suffrages obtenus: **La Symphonie pastorale, la Belle et la Un Revenant** et le **Père tranquille. Bête, Bataille du Rail, Patrie.**

Ce qui est peut-être le plus saisissant dans ce choix, c'est la variété, et on peut bien ajouter, au moins pour les trois premiers films désignés: la variété dans l'excellence. Une description sommaire nous fera mieux comprendre.

La Symphonie pastorale est inspirée d'un roman d'Andre Gide; **La Belle et la Bête** est une féérie portée au cinéma par Jean Cocteau d'après un conte de la Bibliothèque rose; **Bataille du Rail** est un documentaire qui reconstitue la résistance des cheminots; **Patrie,** film tiré de la pièce de Victorien Sardou, oppose l'Espagne et les Flamands, au début du XVIIe siècle, et trouve son actualité dans une similitude de situation qui n'a pas besoin d'être longuement expliquée; **Un Revenant** est un âpre drame de la jalousie qui se situe dans le milieu lyonnais des fabricants de soie. C'est même le seul des six films qui soit précisément dramatique, mais la satire des moeurs bourgeoises qu'il intègre à l'argument a beaucoup fait pour son succès. Quant au **Père tranquille,** comme la **Bataille du Rail,** mais sans être aucunement un documentaire: et, comme **Patrie,** mais sans le recours au procédé indirect allusif puisqu'il se déroule sous l'occupation allemande, c'est un film dont la matière est puisée dans la résistance. Par contre il est traité dans une note amusante.

Bibliothèque rose, reconstitution documentaire, histoire, transposition d'un roman célèbre, oeuvre proprement dramatique: telle est donc le programme, dans toute son étendue. Pour fixer mieux la valeur des oeuvres présentés, une rapide analyse de chacune d'elle est indispensable.

La Symphonie pastorale, mise en scène par Jean Delannoy, d'après un scénario de Jean Amprouche et Pierre Bost, a pour principales vedettes Michèle Morgan et Pierre Blanchar, et ces noms consacrés sont complétés par ceux de Lina Noro et d'un jeune pensionnaire de la Comédie Française, Jean Desailly: c'est une transposition libre, et pourtant fidèle par l'esprit, de l'oeuvre de Gide, où la beauté des paysages suisses joue peut-être le rôle le plus beau.

La Belle et la Bête est une merveilleuse réussite dont Jean Cocteau est l'auteur sans discussion possible, puisqu'il en a assuré en même temps que le scénario et les dialogues, la mise en scène (avec la collaboration, il est vrai, de René Clément). Les décors sont de Lucien Bérard et la musique de Georges Auric. Ces deux noms prestigieux ont beaucoup fait pour le ravissement complet du spectateur, et peut-être ce genre difficile, où les auteurs risquent de verser dans l'infantilisme et le ridicule, n'avait-il jamais atteint à cette perfection. Jean Marais incarne trois personnages différents, dont celui de la Bête; Josette Day est la Belle, et elle s'égale aux responsabilités de son rôle symbolique. Et il faut encore citer au moins Mila Parély.

Bataille du Rail, mis en scène par René Clément, est une oeuvre honnête et dépouillée, émouvante et vigoureuse, consacrée comme de tout premier ordre par un public et une critique unanimes. Là aucune vedette. Mais la collaboration des cheminots résistants au service d'une intrigue scrupuleusement renouvelée de la vérité historique, et dont le point culminant est l'un des chapitres de l'implantion sur le continent des armées anglo-saxonnes.

Patrie, film mis en scène par Louis Daquin, nous l'avons dit, d'après Victorien Sardon, est une oeuvre âpre et solide.

Le Père tranquille, mis en scène par René Clément, a pour vedette l'excellent Noël-Noël le créateur du personnage d'Adémaï, sorte de paysan stylisé, dont les déconvenues et les inspirations sont d'une veine comique inimitable. Noël-Noël a de l'ironie, de la bonne humeur, de la finesse et de la discrétion. Il est sûrement l'un des trois ou quatre comédiens français les plus doués. Lui seul suffirait à assurer le succès d'un film dont, par ailleurs, la mise en scène est très bonne.

Quant au **Revenant,** c'est une oeuvre noire due à la collaboration du metteur en scène Christian Jaque et du scénariste Henri Jeanson, qui ont déjà signé ensemble plusieurs films, dont le plus remarquable est **Boule de Suif,** d'après Guy de Maupassant.

Peut-être le lecteur l'a-t-il remarqué: un nom revient trois fois au palmarès: celui du metteur en scène René Clément. C'est un garçon très jeune encore, qui a déjà une carrière derrière lui puisqu'en onze ans il a été successivement opérateur, monteur et assistant; un garçon peu connu à l'étranger et dont il ne serait pas étonnant—la seule **Bataille du Rail** permettrait de s'en persuader—qu'il devint la meilleure promesse du cinéma français. Metteur en scène, il est aussi écrivain. Il a écrit le scénario de **Bataille du Rail,** justement, dont les dialogues sont de Colette Audry, l'une des bonnes romancières de la génération montante. C'est-à-dire qu'il croit, avec Jean Giraudoux, à la doctrine de l'auteur unique, et qu'il la met en pratique, comme René Clair, Jean Cocteau et Robert Bresson. Il a beaucoup appris à l'école du Documentaire anglais et il admire les opérateurs russes. Il se définit comme un homme de métier, et tous ceux qui l'ont vu au travail savent qu'il ajoute à la compétence et au goût, la foi qui soulève les montagnes. Ajoutons que René Clément est un rapatrié de Buchenwald.

* * *

Dix films de court métrage compléteront la participation française: deux films à scénario, dont l'un, **La Partie de Campagne,** est de Jean Renoir; un dessin animé de Paul Grimault, **la Flûte magique;** une bande d'actualité: **Réseau X;** un film scientifique sur les protubérances solaires: un film pédagogique; **La bonne tenue pour écrire;** enfin, quatre documentaires de premier ordre: **Aubervilliers,** témoignage hallucinant sur la misère des banlieues, mis en scène par Elie Lotar, sur un scénario et avec les commentaires du poète Jacques Prévert. **Epaves,** qui doit s'entendre au sens propre, et qui révèle un monde sous-marin atroce et splendide; ce dernier film est dû à Courteau, un nouveau venu. **Jeux d'enfants,** de Jean Painlevé, le meilleur documentariste français. Enfin, une oeuvre consciencieuse et belle sur les tapisseries d'Aubusson, due à la collaboration du cinéaste Jean Lods et de Jean Lurçat, l'un des artisans de la renaissance de la tapisserie française.

Il y a plus de 25 légers tremblements de terre chaque année dans les îles du Japon.

Récital de Jeanne Landry

Voici le programme du récital d'adieu que donnera au Château Laurier, vendredi soir, Mlle Jeanne Landry, prix d'Europe, avant son prochain départ pour Paris.

Jeanne Landry est née à Ottawa où elle commença ses études musicales chez les Soeurs-Grises de la Croix, au couvent Notre-Dame du-Rosaire. Six ans plus tard elle étudiait avec Mlle Irène Miller. A son arrivée à Montréal elle choisit Arthur Letondal qui fut son professeur pendant un an. Elle étudia trois ans à l'Ecole Supérieure de Musique d'Outremont avec Jean Dansereau, pour le piano, et Claude Champagne pour la composition.

Bachelière en musique elle prépare maintenant sa maitrise en piano. Ses compositions musicales corrigées en France lui ont valu les appréciations les plus élogieuses de la part du Conservatoire de Paris et de l'école César Frank.

Mlle Landry jouera les oeuvres suivantes:

I

Chaconne ..... Bach-Busoni

II

Intermezzi ..... Brahms
opus 116 no 2
opus 118 na 1
opus 118 no 2
Rhapsodie en sol mineur Brahms

III

Ballade no 4 en fa mineur Chopin
Nocturne en do dièse mineur Chopin
Etude, opus 25 no 5 ..... Chopin
Etude postume no 2 ..... Chopin
Polonaise opus 44 ..... Chopin

QUEBEC (PC) — Les expéditions de blé de Québec au Royaume-Uni, au cours de cette saison seront bien au-dessous des 22,000,000 de boisseaux envoyés à l'Angleterre l'an dernier, a déclaré aujourd'hui Louis Beaudry, gérant du port local.

L'indigestion acide soulagée en 15 minutes

Ne souffrez pas des gaz, du gonflement, de la mauvaise haleine, de l'ardeur de coeur, de l'estomac acidule, de l'insomnie et de l'indigestion, causés par les acides dans l'estomac. Prenez Diotex qui ne contient pas de soda, mais qui est 4 fois plus fort que le soda pour neutraliser l'excès d'acide. Contient des ingrédients bienfaisants sous forme de comprimés qui agissent de 4 façons pour combattre l'indigestion: 1. Neutralise l'excès d'acide; 2. Chasse les gaz; 3. Stimule la digestion de la viande, de l'amidon, du sucre et des légumes; et 4. Fait fonctionner les intestins. Procurez-vous Diotex chez votre pharmacien avec l'entente de la satisfaction ou du remboursement de votre argent. Voyez comme il est facile de manger ce que vous aimez et de jouir du confort de votre estomac.

A la Fiesta Mexicana en fin de septembre

La pétillante et unique chanteuse de genre Alys Robi saura enchanter l'immense foule qui assistera à la grande soirée de musique sud-américaine à Ottawa à la fin de septembre. Son répertoire comptera des mélodies entraînantes empruntées à ces rythmes ensorceleurs de l'Amérique latine. Lors de son récent concert qui a attiré aux Trois-Rivières une foule de près de 3,000 personnes, Alys Robi obtint un succès monstre et le public d'Ottawa lui réserve un pareil triomphe. Il faut dire que le dynamisme et la personnalité de Alys Robi lui méritent bien cette popularité.

On sait que l'orchestre de Maurice Meerte de Radio-Carabin fera les frais de la musique et que Fernand Robidoux dont la voix agréable fait les délices de plusieurs seront de ce programme vraiment extraordinaire. La vente des billets se continue sur une haute échelle et les organisateurs seront bientôt en mesure d'annoncer définitivement le choix de l'endroit où aura lieu cette manifestation de premier ordre. Surveillez nos communiqués pour d'autres détails. Il y aura des surprises.

KIRKLAND LAKE, ONT.

KIRKLAND-LAKE (Ont.)— (D. N.C.) — Les 8, 9 et 10 septembre eut lieu la convention de l'Ontario Medical Association, district no 9, tenue sous les auspices de la Kirkland District Medical Society.

Des médecins sont venus de plusieurs endroits du nord ontarien et québecquois pour y assister. La convention s'est ouverte dimanche par un tournoi de golf suivi de réceptions à la résidence des docteurs W. E. Bryant et W. C. Lumball. Parmi les orateurs invités, nous remarquons le docteur C. White, président de l'Association, et Son Honneur la mairesse, Mme Anne Shipley, qui adresseront la parole aux réunions de lundi et mardi, respectivement.

FARM-POINT, QUE.

FARM-POINT (Qué.) — (D.N.C.) — Samedi dernier, nous recevions la visite de notre professeur, M. Joseph Giroux, de St-André-Avellin. Il était accompagné de M. Télesphore, Lorenzo et Conrad Giroux, Mmes Eliane Shackell et Lorenzo Giroux. Ils visitaient Mme E. Meunier et M. et Mme H. Fournier.

M. l'abbé Gélineau nous a quitté pour assumer sa nouvelle charge de directeur au Petit Séminaire d'Ottawa. Ses paroissiens, qui lui portèrent toujours une grande affection, lui offrirent une magnifique bourse de $250.00. Nos prières et nos meilleurs voeux de réussite l'accompagnent.

M. Aldoria Fournier était à Ottawa, samedi dernier.

Mlle Agnès Cosgrove est venue prendre la direction de l'école anglaise.

Le blé est un mets plus populaire que le riz au nord de la Chine.

CAPITOL — MERC. - JEU. 18-19 Sept.
(Matinée jeudi)
BILLY ROSE, présente
Carmen Jones
Musique de BIZET intacte
Billets au Capitol
Soirs: $1.80 - $2.40 - $3.00 - $3.60 - $4.20 —
Matinée: $1.20 - $1.80 - $2.40 - $3.00.

FRANCAIS
Aujourd'hui à samedi
"HOT RHYMTH"
avec Robert Lowery
aussi
"TUCSON RAIDERS"
avec Rod Cameron

CARTIER
Aujourd'hui dernier jour
"THE DALTONS RIDE AGAIN"
avec Alan Curtis, Kent Taylor
aussi
"BAMBOO BLONDE"
avec Frances Langford, Russell Wade

HORAIRE DU CINÉMA

CAPITOL — "he Bride Wore Boots": 12 h., 1 h. 10, 3 h. 15, 5 h. 25, 7 h. 35, 9 h. 40. Dernière représentation à 9 h.

ELGIN — "Renegades": 1 h. 35, 3 h. 40, 5 h. 50, 7 h. 55, 10 h. Dernière représentation à 9 h. 20.

LAURIER — "Dernière aventure": 2 h. 45, 5 h. 05, 7 h. 25, 9 h. 45. "Lettre de Paris": 2 h. 05, 4 h. 25, 6 h. 45, 9 h. 05.

PETIT-THEATRE — "Higher and Higher": 5 h. 05, 8 h. 15. "Princess and the Pirate": 6 h. 35, 8 h. 45. Dernière représentation à 8 h. 10.

REGENT — "Somewhere in the Night": 12 h. 40, 2 h. 50, 5 h., 7 h. 10, 9 h. Dernière représentation à 9 h.

CARTIER — "The Daltons Ride Again": 12 h. 30 2 h. 42, 5 h. 08, 7 h. 34, 10 h. "Bamboo Blonde": 1 h. 31, 3 h. 57, 6 h. 23.

CENTRE — "The Time of Their Lives": 12 h., 1 h. 30, 3 h. 35, 5 h. 35, 7 h. 35, 9 h. 40. Dernière représentation à 9 h.

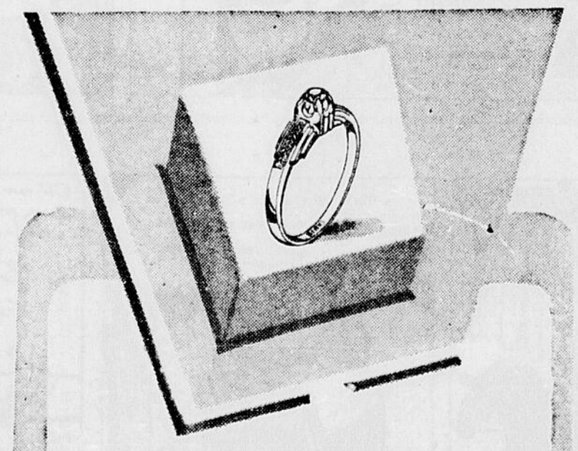
RIDEAU — "Breakfaast in Hollywood": 1 h., 4 h. 03, 6 h. 45, 9 h. 45. "Monster Maker": 2 h. 50, 5 h. 35, 8 h. 35. Dernière représentation à 8 h. 15.

A 9 heures tous les soirs excepté les dimanches et lundis au
LAKESIDE GARDENS
PARC DE BRITANNIA
Alex Dawson et son orchestre
ENTREE — 35c
La Compagnie des Tramways d'Ottawa

2e semaine de divertissement!
BUD ABBOTT LOU COSTELLO
The Time of Their Lives
MARJORIE REYNOLDS - BINNIE BARNES
CENTRE

Little THEATRE
AIR CLIMATISE
Aujourd'hui à samedi
"PRINCESS AND THE PIRATE"
avec Bob Hope
aussi
"HIGHER AND HIGHER"
avec Frank Sinatra

LAURIER
CE SOIR
ANNIE DUCAUX
Blanchette BRUNOY
DERNIERE AVENTURE
ALERME et JEAN MAX
—En plus—
"Lettre de Paris" et
"Les chercheurs de la mer"


DIAMANTS BIRKS
Sa fascinante bague de fiançailles à diamant de chez Birks—Il va sans dire qu'elle en sera toujours fière, peu importe sa grosseur, son diamant possède toutes les qualités qui donnent de la valeur à un diamant —couleur, coupe, degré de perfection et poids en carats. La bague illustrée est cotée à 50.00. **Taxe en plus.** Plusieurs autres modèles, jusqu'à 1,000.00.
Un certificat gratuit d'assurance est donné avec chaque bague à diamant achetée au prix de 50.00 et plus
BIRKS
BIJOUTIERS

LE LEVAIN QUI LEVE
30
La santé d'un peuple est plus que physique. Et la santé des nations est plus qu'économique et politique.

G. CECIL MORRISON, président
RICHARD LAMOTHE, vice-président
ARNOLD J. MORRISON, assistant-gérant et directeur
A. E. ADAMS, C.P.A., secrétaire-trésorier
Mlle FLORENCE FENNELL, nutritionniste

Pour avoir une santé complète

Un sain régime est une importante partie, mais seulement une partie de la bonne manière de vivre. Et il faut la bonne manière entière de vivre pour avoir la santé complète de toute personne, ville ou nation.

Les pains Pan-Dandy riches en vitamines contribuent à la santé de ceux qui boulangent et livrent les pains aussi bien que celle de nos clients. Mais ce n'est qu'une partie de l'histoire. Chaque employé a une police d'assurance-vie de $1,000.00, les bénéfices en maladie se chiffrant par $30.00 par semaine, un service médical gratuit pour lui et ses dépendants, et le choix de trois réputés médecins dans Ottawa ou Hull.

Ils bénéficient aussi, gratuitement, de visites à la maison par le médecin, de l'hospitalisation complète — comprenant toutes les opérations nécessaires — et les soins de la maternité pour les mères. Une garde-malade graduée prend soin de tous les besoins de nos employés, visite leurs foyers dans le cas de maladie et aide les mères inquiètes de leurs bébés malades. Nous espérons ajouter, en collaboration avec le gouvernement, un mode pratique pour les pensions de vieillesse.

Néanmoins, pour avoir une santé complète, un bon régime doit être appuyé par les soins voulus, et, il faudra d'autres soins encore. Votre état physique dépend beaucoup de votre état moral. Tous aiment à se sentir à l'aise, non seulement comme partie d'un plan organisé, mais aussi dans l'affection de quelqu'un. Par notre expérience nous savons que lorsque les soins que nous nous donnons viennent plutôt du coeur que de la science, la friction cesse entre l'employeur et les employés. Il y a raison de croire aussi que cette friction disparaitra entre les diverses factions d'un pays et entre les membres de la grande famille des nations.

Morrison-Lamothe Bakery Limited
Echo Drive - - - Ottawa

FIERTE
INITIATIVE
DESINTERESSEMENT

Royaume des Enfants

Directeur: ONCLE JEAN

S'AMUSER
S'INSTRUIRE
S'EDIFIER

Et maintenant, au travail!

Je reviens, pour la troisième fois, depuis quelques jours. Et c'est pour vous inviter à commencer bravement votre premier mois à l'école.

Les premières heures sont les plus importantes de l'année. Elles sont riches de conseil qui serviront au cours des dix mois d'études.

On vous dit: Au travail, maintenant. Je vous redis: Au travail, maintenant.

C'est un devoir et c'est un plaisir. Obéissez dans la joie.

Courage et succès.

Les Règlements des sections

Ces Règlements, dont l'intelligence est nécessaire à tout maître qui veut diriger une section juvénile, paraîtront, samedi le 21 septembre.

Qu'on retienne donc à cette date le numéro du "Droit", puis qu'on affiche le texte des Règlements.

Donc, à samedi le 21 septembre.

L'abus des liqueurs douces

Peu de maîtres osent s'élever contre l'abus des liqueurs douces. Pourtant, le peuple canadien-français y gaspille des millions. Avec ce que les écoliers dépensent pour satisfaire leur gourmandise, on fonderait mille bourses de mille dollars par année, et l'on paierait le coût d'un gros pensionnat.

Les liqueurs douces excitent la gourmandise, et les gourmands sont toujours un peu paresseux. Regardez autour de vous, et dites-moi si je me trompe, oui ou non.

Quoi qu'on en croie, on ne meurt pas de s'en passer.

Et, chose plus grave, l'usage immodéré de ces breuvages conduit à l'intempérance. La preuve, c'est que les ivrognes en boivent à coeur de jour

Oncle JEAN.

Le Mot du jour

Qu'on mette en garde les membres des sections sur le sens mauvais du mot fierté, ou supposé sentiment d'orgueil: les définitions qu'on trouvera ici donnent raison à la vraie Fierté.

Oncle JEAN

Malin comme un singe

Savez-vous que, en Afrique, les indigènes ont une bien curieuse manière d'attraper les singes? Dans des calebasses, ils introduisent des fruits dont ces bêtes sont friandes: bananes, etc., ils attachent les calebasses aux arbres fréquentés par ces quadrupèdes. Ceux-ci arrivent bientôt en masse, choisissent chacun sa calebasse et rentrent leur main dedans. Aussitôt les chasseurs sortent et n'ont plus qu'à cueillir les imprudents, car ces derniers ne veulent à aucun prix abandonner leur butin, et comme l'ouverture de la calebasse est trop étroite pour que les singes puissent retirer leur main gonflée de fruitss, ils restent prisonniers.

Et l'on dit "malin comme un singe!"

Course à relais

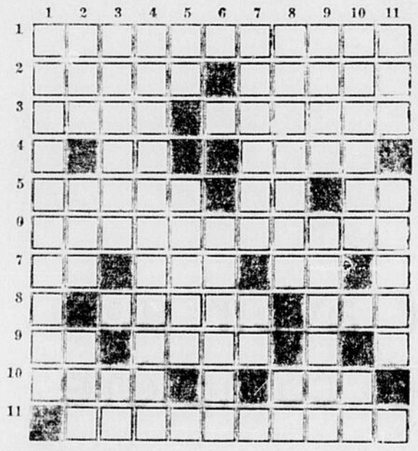
Voici une course facile mais très intéressante qui est un sport praticable dans n'importe quelle réunion. Tout ce dont vous avez besoin, c'est d'avoir plusieurs invités et un peu de craie pour tracer les lignes. Si vous jouez à l'extérieur au lieu de la craie, prenez une branche et tracez la ligne sur la terre.

Pour jouer, vous divisez vos visiteurs en deux équipes et vous les faites placer en ligne d'un seul côté à environ 10 verges de la ligne que vous avez tracée en face d'eux.

Quand le signal du "départ" est donné, la première personne de chaque équipe court vers la ligne et revient à son point de départ. Puis, il prend la main de la personne suivante et ensemble, ils courent vers la ligne et reviennent. Puis la troisième personne se joint à eux et ils répètent le même jeu. A la fin de la course, l'équipe complète court à la ligne et en revient. La première équipe dont tous les membres se rendent à la ligne et reviennent, gagne la course.

Ce qui fait ce jeu très intéressant, c'est que tout le monde y prend part et que personne ne reste là à se tourner les pouces

Les Mots Croisés du "Droit"



HORIZONTALEMENT

1—Education, enseignement.
2—Eau salée des marais salants — Espèce de vautour de la taille d'un dindon.
3—Celui qui a un ou plusieurs enfants — Petits flacons.
4—En lieu — Se jeter impétueusement sur.
5—Colonnade de provenance indienne — Carte à jouer — Conjonction.
6—Garnir de treillis.
7—Ancienne note — Règle nécessaire et obligatoire — Possédé.
8—En ce temps-là — A cet endroit.
9—Conjonction — Poison tiré du lait...
10—Salé et séché à la fumée — Saison.
11—Qui contient de la stéatite.

VERTICALEMENT

1—Action de tromper (Pl.).
2—Gros nuage — Adresse — Amoncellement.
3—Femme très séduisante — Ancienne note.
4—Fentes du vernis d'une poterie tressaillée.
5—Ile de l'Atlantique — Navire caboteur à un mât gréé en cotre.
6—Parcourait des yeux.
7—Préparerai les aliments — Consonnes doubles.
8—Fait, exécuté — Conjonction.
9—Genre de myriapodes — Laisse transsuder un liquide.
10—Accablée de dettes — Possédé.
11—Sans ornement (pl.) — Adjectif numéral.

Solution du problème d'hier

T	R	A	C	A	S	S	E	R	I	E	
I	O	T	A		E	I	D	E	R	S	
N	I	E	R	E	N	T		A	I	T	
C		R	A	S	E	E	S		T		
T	A	M	I	S		S	O	S	I	E	
O		O	T	E	R		T	E	S	T	
R	A	I	E		A	R	T	S		A	
I		M		M	I	R	E		A	N	
A	R	E	N	E	R		S	A		C	
L	A	N	E	R	E	T		I	N	O	
E	S	T	E	S		E	S	O	N		

Bonne Fête

12 septembre 1946

Béchard, Raymond, 15 ans, Pain-Court.
Bédard, Pauline, 9 ans, Hammond.
Bisson, Annette, 15 ans, Ottawa.
Brousseau, Jacques, 12 ans, Rockland.
D'Aragon, Thérèse, 14 ans, Windsor.
Grouix, Jean, 15 ans, Lefaivre.
Lapointe, Cécile, 15 ans, Rouyn.
Parent, Lise, 8 ans, Montréal.
Rivet, Jeannine, Sudbury.
Robitaille, Madeleine, 13 ans, Hull.
Taylor, Jean, 11 ans, Belle-Rivière.

13 septembre 1946

Bougie, Lorraine, 7 ans, St-Bernardin.
Chartier, Henri, 15 ans, Belle-Rivière.
Faubert, Cécile, 7 ans, St-Isidore.
Gallop, Vincent, 12 ans, Belle-Rivière.
Grégoire, Léonard, 13 ans, Ottawa.
Laflamme Hector, 13 ans, L'Orignal.
Larocque, Julienne, 13 ans, North-Bay.
McNicoll, Louise, 14 ans, Ottawa.
Pilon, Aline, 15 ans, Chapleau.
Prévost, Jean, 14 ans, Cornwall.
St-Jean, Yolande, 9 ans, Alfred.
Tessier, Constant, 13 ans, L'Orignal.

14 septembre 1946

Bourgon, Roger, 15 ans, St-Isidore-de-P.
Cadieux, Raymond, 15 ans, Cornwall.
Constantineau, Marcel, 14 ans, Espanola.
Dubord, Jean-Paul, 11 ans, Bourget.
Duhaime, Carmélia, 14 ans, Wrightville.
Jaurond, Majella, 12 ans, Dalkeith.
Laforge, Réjeanne, 11 ans, St-Charles.
Leroux, Robert, 3 ans, Plantagenet.
Monfort, Fernand, 11 ans, Ansonville.
Morin, Aimé, 10 ans, Ansonville.
Neveu, Gisèle, 1 an, Casselman.
Pilon, Gérald, 15 ans, L'Orignal.
Tittley, Rémi, 15 ans, Montebello.

Encyclopédie

La découverte d'une race de pygmées au centre de l'Afrique, dans les vastes forêts du Congo belge, fit beaucoup de bruit en son temps. Celle du professeur Thilémus, de l'Université de Breslau, mériterait d'en faire autant. En étudiant soigneusement les squelettes d'hommes nains découverts en Silésie, au cours de fouilles archéologiques, et en les comparant à d'autres ossements précédemment trouvés dans la vallée du Rhin, l'illustre savant est arrivé à cette conclusion que l'Europe Centrale fut jadis peuplée par une nombreuse et robuste race de nains à cheveux noirs. Ces nains peuplèrent l'Europe dès la plus haute antiquité, ou, pour parler plus exactement, dès la période néolithique ; on les trouve encore fort nombreux pendant l'âge du bronze. Ils formaient encore, en Silésie, de puissantes communautés au moment de l'Empire romain, et longtemps après, pendant l'invasion des Slaves, qui les anéantirent après une lutte séculaire.

X X X

Quand le paquebot "Normandie" eut effectué sa centième traversée de l'Atlantique, voici ce que cette petite phrase représente :

"Normandie" a parcouru 330,000 milles, c'est-à-dire quinze fois le tour de la terre.

Il a transporté 100,000 passagers, c'est-à-dire, la population d'une ville.

On a consommé à son bord : 730,000 tonnes de viande, représentant 12,000 têtes de bétail abattues; 430,000 volailles. 710 tonnes de poissons ; 1,675 tonnes de légumes; 3,270,000 oeufs ; 520 tonnes de farine.

Les machines, elles aussi, se nourrissent : "Normandie" a brûlé 500,000 tonnes de mazout.

Chapitre de la boisson : on a vidé 50,000 bouteilles de vins fins, 70,000 de liqueurs, 580,000 de vins de table 650,000 de vins d'équipage, 120,000 d'eaux minérales et 740,000 de bière ou limonade.

Portrait historique

Les femmes ont brillé partout,
Mieux encore en France qu'ailleurs.
L'une, d'héroïsme enflammée,
En repoussant sur le rempart
L'assaut d'une nombreuse armée,
De l'ennemi prend l'étendard.
Ses efforts font lever le siège,
L'étranger partout est chassé,
Puis, à l'église, en grand cortège,
L'étendard saintement placé.
En quatorze cent... près... Compiègne
Eut lieu ce haut fait, qui du roi
Désormais assurait le règne,
En rendant la force à sa loi.
Les coeurs pleins de patriotisme
Qu'émeut une noble action,
Vont honorer cet héroïme,
Chaque année, en procession
Son nom, synonyme de gloire,
Est chéri dans tout lieu français
A Tour, Lyon, Foix et vers la Loire,
Mais il l'est encore à Beauvais.

(Donner le nom et le surnom de l'héroïne, ainsi que la date du fait)
—Réponse à venir—

MAIGREUR

—Ce qu'il est maigre, le fiancé de votre fille?
—Ca n'a rien d'étonnant. Il est fabricant de fil de fer.

Nouvelles régionales

PEMBROKE

PEMBROKE (Ont.) (DNC) — Voici les changements ecclésiastiques, tels qu'annoncés à l'évêché par Son Excellence Mgr W. Smith, récemment: M. l'abbé H. J. Maloney, vicaire depuis quelques années à l'église Most-Holy-Name, de notre ville, est nommé vicaire à Renfrew, Ont.; M. l'abbé Maloney remplace M. l'abbé T.-G. May, de Braeside, anciennement d'Eganville, tandis que M. l'abbé M.-J. Wingle, aumônier dans l'armée, retourne à son ancien poste à Braeside. M. l'abbé Perrier, depuis quelques mois à Whitney, est nommé vicaire à Fort-Coulonge, Qué., tandis que M. l'abbé Pinard, vicaire à Fort-Coulonge, partira pour le Témiscamingue. M. l'abbé L. Gauthier, de ce dernier endroit, partira pour l'Ile-du-Calumet et M. l'abbé John Harrington, récemment élevé à la prêtrise, est nommé vicaire à Arnprior.

Jeudi, le 5 septembre, en l'église Most-Holy-Name, à Pembroke (Ont.), a été célébré le mariage de mademoiselle Victoria-May McAlpine, g.m.g. à Deep-River, fille de monsieur et madame W.-A. McAlpine, de Guelph (Ont.), à monsieur Pierre-J. Boucher, fils de monsieur Samuel Boucher et de madame Boucher, décédée, de Pembroke. M. l'abbé H.-J. Maloney, vicaire, a donné la bénédiction nuptiale. La mariée portait un ensemble beige avec accessoires bruns, ainsi qu'un bouquet de roses roses. Mademoiselle Marguerite Manion, agissait comme demoiselle d'honneur. Elle portait un ensemble rose pâle, avec accessoires bruns. Monsieur Edouard Lance était garçon d'honneur. A l'issue de la cérémonie, le déjeuner fut servi à la demeure du père du marié, après quoi, le couple partait pour voyage à Ottawa et autres endroits. A leur retour, monsieur et madame Boucher demeureront à Pembroke. Sont venus de l'extérieur pour assister au mariage: Mlle M. Schooley, de Woodstock; Mlle M. Shields, de North-Bay; M. Léonard Soulière, d'Ottawa, et M. M. Laframboise, de Deep-River.

CHUTE-A-BLONDEAU, ONT

CHUTE-A-BLONDEAU, (Ont.) — (D.N.C.) — Samedi dernier, à neuf heures, en l'église St-Joachim de Chute-a-Blondeau, M. l'abbé A. Mondoux a béni le mariage de Mlle Cécile Lalonde, fille de M. et Mme Fred Lalonde, avec M. Philippe Fournier, fils de M. et Mme Cyrille Fournier, de St-Eugène. Au cours de la messe, Mlle Thérèse Lachaine et G. Lachaine ont exécuté un programme de chant. Mme L. Baron touchait l'orgue.

M. Fred Lalonde accompagnait sa fille et M. Cyrille Fournier était le témoin du marié. La mariée portait une robe de tulle blanc dont la jupe formait léger mouvement de traîne; son voile demi-long, était retenu par un diadème de satin blanc. Elle tenait une gerbe de lis blanc.

Mlle Yvonne Lalonde, soeur de la mariée, ainsi que Mlle Catherine Fournier, soeur du marié, étaient demoiselles dhoneur. Elles portaient une robe de chiffon bleu pâle, un court voile de même nuance retenu par des fleurs naturelles. Elles tenaient chacune un bouquet colonial MM. Jean Fournier et Yvon Lachaine agissaient comme garçons dhonneur. Après la réception chez les parents de la mariée, les nouveaux époux partirent pour un voyage à Québec. Pour voyager, Mme Fournier portait un costume bleu-pâle et accessoires bleu-marine.

Parmi les invités de l'extérieur se trouvaient Mlle Béatrice Berlinguette, de Montréal, la famille Antoine Durocher, de Brownsburg, la famille Dorsino Lalonde, de Montréal, la famille Daniel Cousineau, de Montréal.

BOISFRANC

BOISFRANC, (Qué.) (D.N.C.) —Mme André Charron de Wrightville, a passé la fin de semaine chez sa fille, Mme Odilon Côté.

Mme A. Lafontaine est allée rendre visite à ses enfants, Mmes Aimé Charron de Cantley, Georges Charron de Wrightville, et Damien Côté de Bourget, ainsi qu'à M. Azarie Lafontaine, de Wrightville.

M. Robert Branchaud, opérateur de radio-télégraphie, récemment revenu de la Baie d'Hudson, a rendu visite à sa soeur, Mme René Landreville. Il était accompagné de son épouse et de ses enfants, Claire et Louis.

Mme Ben David est de retour d'une visite chez ses filles à Val d'Or, Cadillac et Rouyn.

M. et Mme Robert Branchaud, M. et Mme René Landreville et leurs enfants sont allés rendre visite à M. et Mme Jean-Charles Brunet en villégiature au Lac des Plages.

Mme Wilfrid Cérè a passé quelques jours à Ottawa la semaine dernière.

M. et Mme Arthur Branchaud et leur fils, Jean-Claude, ont passé quinze jours chez leurs parents de Masson et Buckingham. Ils ont aussi visité leur fille, Rév. Sr Marie d'Youville, s.g.c. à Ottawa, ainsi que les RR. SS. Blanche de Castille, Berthe-Hélène et Jeanne le Ber.

M. le curé H. E. Lassonde, et Mlle Henriette Talbot sont partis en vacances dans leurs familles pour une quinzaine de jours.

Mme Rosalie Gagnon est revenue d'une promenade à Montréal, chez sa soeur, Mme Jean-Paul Cauron.

SES CRISES L'ÉPUISENT!

Il tousse, s'étouffe, suffoque, fait des convulsions, s'énerve, transpire ... les yeux lui sortent de tête, les sueurs l'aveuglent, *il manque d'air* ... et, sa crise passée, il s'affaisse terriblement fatigué, épuisé!

IL SOUFFRE D'ASTHME BRONCHIQUE

La *Mixture Antiasthmatique Rameau* constitue un *véritable* traitement de la *bronchite asthmatique*, asthme ordinaire, emphysème, bronchite chronique, etc. Elle aide à prévenir les crises par son action sur les différents organes affectés: elle vise la racine même du mal. Formule médicale éprouvée par de nombreuses expérimentations. Voyez votre pharmacien ou écrivez à Rameau, dép. M-1, 507, Fortune, Montréal (22e). (Flacon pour traitement d'un mois: $2.)

QU'EST-CE QUI DONNE AU CACAO SA SAVEUR DE CHOCOLAT?

Tout bon Cacao, comme tout bon Chocolat, est fait avec des Fèves de Cacao. La force de la saveur dépend de la quantité d'huiles essentielles et de Beurre de Cacao nourrissant que contient la Poudre de Cacao que vous employez.

Le CACAO PERFECTION *est garanti contenir 22% de Beurre de Cacao,* vous fournissant ainsi le maximum de saveur de Chocolat.

Que ce soit pour un breuvage alimentaire nourrissant ou pour la pâtisserie, ayez soin de demander du CACAO PERFECTION à votre épicier. Sans tenir compte du prix, il n'y en a pas de meilleur. Et pourtant le CACAO PERFECTION *coûte moins!*

SEULEMENT 25¢ LA LIVRE

Pourquoi payer plus?

BRICK BRADFORD — par WILLIAM RITT et CLARENCE GRAY

ANNIE ROONEY la petite orpheline — par BRANDON WALSH

LE CHEVALIER MASQUE — par Fran STRIKER

LE FANTOME — par LEE FALK et PHIL DAVIS

MANDRAKE, le magicien — par LEE FALK et Ray MOORE

MARISE DUCLAU et sa famille — par McEVOY et STRIEVI

Les hebdos de la Colombie can. sont à l'honneur

HALIFAX (PC) — Les journaux hebdomadaires de la Colombie Canadienne ont gagné presque tous les prix du concours de 1946 de l'association des journaux hebdomadaires canadiens. Les résultats ont été annoncés aujourd'hui au congrès annuel de l'association tenu à Halifax.

Les journaux de la province de la côte de l'ouest, qui compte 54 membres dans l'association, ont gagné cinq des douze premiers prix dans les concours pour le meilleur journal, la meilleure page de rédaction, a première page dans quatre classes de circulation: 2,000 et plus, 1,000-2,000, 500-1,000 et moins de 500. La Colombie Canadienne a aussi remporté trois seconds et sept troisième prix.

L'Ontario, qui a 214 membres, a gagné quatre premiers, cinq seconds et sept troisièmes prix. Voici les résultats pour les autres province: Manitoba, 64 membres un premier et trois seconds; Saskatchewan, 121 membres, un second et un troisième; Nouvelle-Ecosse, 23 membres, un premier; Terre-Neuve, 2 membres, un premier; Alberta, 74 membres, un second; Yubon un membre, un troisième.

Funérailles

KIRKLAND-LAKE

KIRKLAND-LAKE, Ont (DNC) —A l'église paroissiale de Kirkland-Lake jeudi matin eurent lieu les funérailles de Mme Alec Perron, décédée mardi, seulement trois semaines près la mort de son époux; la défunte fut une des pionnières de la région, ayant accompagné son mari à Kirkland-Lake alors que la ville d'aujourd'hui n'était qu'à ses débuts; elle était âgée de 60 ans.

Elle laisse dans le deuil 2 fils: Alexandre et Richard et une fille, Iris (Mme Harvey Coombs), tous de Kirkland-Lake.

Le service fut célébré à 10 hres jeudi matin par M. l'abbé R McMahon, curé de la paroisse Holy Name, assisté de MM. les curés D Jodoin, de Kirkland-Lake et Félix Leduc, de Ramore, comme diacre et sous-diacre. MM les abbés L. Arsenault et Saul Dion dirent la messe aux autels latéraux. La défunte fut inhumée au cimetière de Kirkland-Lake.

CHELMSFORD

CHELMSFORD, Ont., (DNC)— Dernièrement à Ottawa décédait M. Wilfrid Sauvé à l'âge de 56 ans après une longue maladie. Après un Libéra chanté en l'église Ste-Anne à Sudbury, le défunt fut enterré au cimetière St-Joseph de Chelmsford. Le défunt était membre de la paroisse catholique de Larchwood.

M. Sauvé, natif de Glen Nevis, Ontario, vint demeurer avec ses parents à Larchwood où il vécut la moitié de sa vie. Il laisse dans le deuil son épouse née Eva Menard, cinq filles: Marie le à Larchwood, Mme A. Malette, Timmins, Mme E. Foisey, Mme A. Gravelle et Mme R. Chénier de Sudbury et un fils, René de Sudbury.

ST-ISIDORE-DE-PRESCOTT
M. Bruno Phillion

St-Isidore-de-Prescott Ont (D.N.C.) — Dernièrement eurent lieu dans l'église Ste-Catherine de Sienne de Greenfield les funérailles de M Bruno Phillion décédé dans un hôpital à Lachine, d'un accident survenu à son travail. Il laisse pour pleurer sa perte, son épouse (née Marie-Jeanne Pilon), deux fillettes, Jacqueline et Ginette, son père et sa mère M. et Mme Hormisdas Phillion, 3 frères; MM. Wilfrid, de Apple Hill, Roland, Montréal, Adrien, Maxville. Neuf soeurs: Mmes J.-Guy Primeau, P. Reid, Léopold Reid, R. Théroux, Mlles Claire, Dora et Gertrude de Montréal, Mme A. Montcalm, Trois-Rivières, Mlle Madeleine de Maxville.

Le Rév. Père R.-J. McDonald fit la levée du corps et chanta le service assisté du R.P. Neil McCormick et l'abbé R. Laframboise, de Fournier, neveu du défunt. Dans le choeur on remarquait le R.P. Gauthier, d'Apple Hill et M. l'abbé Sauvé, de St-Eugène.

KIRKLAND-LAKE
Mme Arthur Miron

KIRKLAND-LAKE, Ont, (DNC) —Mardi matin eurent lieu à l'église de l'Assomption les funérailles de Mme Arthur Miron, de Kirkland-Lake, décédée à l'hôpital local samedi matin, après une longue maladie.

Née Albina Cloussiau, la défunte était âgée de 67 ans; elle avait fêté l'an dernier ses noces d'or et habitait Kirkland-Lake depuis 22 ans.

M. le curé D. Jodoin chanta le service mardi à 10 hres assisté des abbés Tour Kavanaugh et Léonard Arsenault comme diacre et sous-diacre. Des messes étaient célébrées aux autels latéraux par M. l'abbé P. Machabé de Timmins et Saul Dion de Larder-Lake.

La défunte laisse dans le deuil: son époux; deux fils: Ted et Omer; cille).
deux filles; Mme Louis Rousson (Irène) et Mme Léo Charette (Lu-

L'inhumation eut lieu au cimetière de Kirkland-Lake.

Comment Combattre les DOULEURS RHUMATISMALES

Les douleurs rhumatismales peuvent souvent être causées par l'excès d'acide urique—une impureté du sang qui devrait être filtrée par les reins. Si les reins fonctionnent mal et que l'excès d'acide urique reste le malaise et la douleur s ensuivent. Soignez les douleurs rhumatismales en gardant vos reins en bon état. Achetez des Pilules Dodd's pour les Reins et prenez-les. Elles aident les reins à chasser les toxines —vous aident à vous sentir mieux. 137-F

AJF

A. J. FREIMAN LIMITED
Le Centre des emplettes
de la capitale du Canada

HEURES DU MAGASIN: 9.30 A.M. A 6 P.M.
FERME A 1 H. P.M., LES MERCREDIS

L'histoire des manteaux chez Freiman

la grande vogue...

bordés de fourrure

Ravissantes bordures et larges poignets de fourrure, voilà la note de l'élégance des manteaux de la nouvelle saison. Ici, vous verrez la nouvelle vogue des tailles plus ajustées et de l'encolure juvénile. Nouvelles manches larges, emmanchures profondes . . . nouvelles fermetures. Les trois modèles que nous illustrons sont caractéristiques de nos consignations Regency.

D—La taille est serrée en attrayants remplis, la jupe est évasée, il y a une riche bordure d'écureuil brun. Manches melon avec bandes ballon en écureuil. Tissu diagonal vert tamisé. Taille junior 13. ..... **165 00**

E—Lainage noir fini suède . . . avec bande et bordure de mouton de Perse noir. Taille ceinturée juvénile, collet club et manches gonflées. Taille 14. ..... **165 00**

F—Ravissante bordure et larges poignets de poil russe gris (lapin teint) agrémentant ce modèle noir de point d'aiguille. Remarquez la captivante taille ceinturée . . . l'encolure sans collet et les emmanchures profondes. Taille 15. ..... **99.00**

Rayon des manteaux Regency chez Freiman, deuxième étage

la grande vogue...

le tuxédo garni de fourrure

Cette année, le tuxédo en fourrure est le dernier cri . . . juvénile; souple et seyant, très confortable. Les épaules sont doucement arrondies, avec emmanchures profondes et dos ample et dramatique! Remarquez les attrayantes manches . . . formes melon gonflées, ajustées au poignet. Nous illustrons trois modèles de nos consignations nouvelles Regency.

A—Chic tuxedo en écureuil brun sur lainage fini suède. Les épaules sont élargies avec remplis. Rouges. Tailles 14. **175.00**

B—Le noir dans sa fascination! lainage point d'aiguille de choix avec tuxédo d'écureuil souple. De nouveau . . . les épaules élargies. Poignets chemisier. Taille 18. ..... **125.00**

C—Point d'aiguille aqua mer avec large tuxédo de rat musqué bleu argenté. De nos modèles individuels. Taille 12. **145 00**

Rayon des manteaux Regency chez Freiman, deuxième étage

● **tous les manteaux sur cette page . . . sont richement doublés, entièrement entredoublés et chamois jusqu'aux hanches pour plus de confort.**

Carnet mondain

Son Excellence l'ambassadeur du Chili au Canada et Mme Castel-blanco et leurs filles, Cecilia et Maria-Eugenia, sont de retour d'un voyage aux Chûtes-Niagara, Buffalo et Toronto.

* * *

Le Haut Commissaire du Royaume-Uni et lady Clutterbuck ont reçu à déjeuner au Country Club, mercredi, en l'honneur de leurs hôtes, le vicomte et lady Addison, et reçurent aussi en leur honneur à Earnscliffe, dans la soirée.

* * *

L'Attaché militaire adjoint à l'ambassade des Etats-Unis, le lieutenant-colonel Harold Richey, revient vendredi de l'Illinois, où il visita ses parents, M. et Mme Austin Richey.

* * *

L'Attaché militaire et de l'Air à l'ambassade de Belgique à Washington et Mme Jean Ducq, qui visitaient les parents de cette dernière M. et Mme J.-A. Gray depuis quelques temps, sont de retour à Washington.

* * *

Le sénateur James Murdock passe quelque temps à London et à Leamington.

* * *

Mlle Lise Ménard est de retour de New-York où elle a passé quelque temps.

* * *

M. Homer Fox, junior, qui a passé l'été à Ottawa avec ses parents, M. Homer Fox, attaché commercial à l'ambassade des Etats-Unis, et Mme Fox, est parti pour Big Rapids (Michigan) où il s'est inscrit au Ferris Institute.

* * *

M. et Mme François Lafrèche sont de retour de Montébello où ils ont passé deux semaines.

* * *

M. et Mme Napoléon Groulx, de Gatineau, annoncent les fiançailles de leur fille Germaine, à M. Leo Bigras, fils de Mme veuve Treffié Bigras, de Pointe-Gatineau.

* * *

M. et Mme Albert Sanche, de St-Albert, annoncent le mariage de leur fille, Pauline, à M. Gérard Forgues, fils de M. et Mme Albéric Forgues, également de St-Albert.

* * *

M. et Mme Jean-Baptiste Bourgeois de St-Albert, annoncent le mariage de leur fille, Yvonne, à M. Fernand-Guy Bourdeau, fils de M. et Mme Emile Bourdeau de Crysler.

* * *

M. et Mme Joseph Bergeron de Vars, font part du mariage de leur fille, Thérèse, à M. Omer Bourgeois, fils de M. et Mme Jean-Baptiste Bourgeois de St-Albert.

* * *

Cholette-Mantha

Lundi matin en l'église St-Charles, M. l'abbé Laframboise bénissait le mariage de Mlle Colette, fille de M. et Mme Joseph Mantha, de la paroisse Saint-Charles, à M. Benoit Cholette, fils de M. et Mme Victor Cholette, de Hull.

La mariée, au bras de son père, portait une robe de crêpe mauve, modèle Lelong, et une toque de plumes mauves et violettes avec voilette. Son bouquet de corsage se composait de roses jaunes et roses. L'église était décorée de fleurs naturelles.

Après la cérémonie à l'église, il y eut réception au Standish-Hall. Les époux partirent ensuite pour un voyage en Gaspésie. Mme Cholette portait alors un costume de lainage gris pâle avec petit chapeau de même tissu, modèle de Chine, et un manteau de teinte Suchia, et accessoires noirs. Parmi les invités de l'extérieur, nous remarquons M. l'abbé Daoust, d'Aylmer, cousin du marié, Mme E. Tarayre, M. et Mme H. Charron et M. Gérard Tarayre, tous de Montréal.

* * *

Villeneuve-Lizotte

Le lundi 9 septembre, à 9 heures 30 a été béni, en l'église du Sacré-Coeur, le mariage de Mlle Jeannine Villeneuve, fille de Mme Villeneuve et de M. Antoine Villeneuve, décédé, avec M. Gérard Lizote, fils de M. et Mme Pierre Lizote de Québec. La bénédiction nuptiale leur fut donnée par le R.P. V.-M. Villeneuve, o.m.i., frère de la mariée.

L'église était décorée pour la circonstance de glaïeuls blancs. Des gerbes de ces mêmes fleurs, retenues par un ruban blanc, décoraient les bancs des invités.

Pendant la messe, on exécuta un programme musical.

La mariée, au bras de son frère, M. Oscar Villeneuve, portait une longue robe de satin et de dentelle avec jupe ample formant courte traîne. Son voile de tulle illusion était retenu par un bandeau de plumes de cygne. Elle tenait un livre d'heures aux signets de roses pâles et de bouvardias.

Mlles Madeleine Lizotte, soeur du marié et Claudette Villeneuve, nièce de la mariée, agissaient comme filles d'honneur.

M. Pierre Lizotte était le témoin de son fils et M. H. Dubé agissait comme garçon d'honneur.

Après la cérémonie, il y eut réception chez la mère de la mariée. Les nouveaux époux partirent ensuite par avion. Mme Lizotte portait un costume de lainage sous un manteau bleu pâle et accessoires noirs.

A leur retour, M. et Mme Lizotte demeureront à Ottawa. Parmi les invités de l'extérieur on remarquait M. et Mme Pierre Lizote, M. et Mme André Lizotte, Mlle Madeleine Lizotte, le R.F. Vitalien, tous de Québec; Mme J. Séguin de Maxville; Mme J. Girouard de Cheshire (Mass.); Mme E. Robitaille et son fils Léo, de Montréal.

* * *

Roy-Laflamme

En l'église Immaculée-Conception de Kapuskasing, mardi le 27 août, le R.P. R. Turcotte, o.m.i., a béni le mariage de Mlle Aurore Laflamme, fille de M. et Mme Arthur Laflamme de cette ville, avec M. Théodule Roy, fils de M. J. Roy.

La mariée était accompagnée de son père; elle portait une longue robe de sheer blanc et un voile. Son bouquet se composait de roses roses.

Après la cérémonie il y eut réception à la demeure de Mme Roland Bédard, soeur de la mariée, et ensuite chez les parents de la mariée, M. et Mme Arthur Laflamme.

Les nouveaux époux partirent ensuite pour North Bay et Callander. Pour voyager, Mme Roy portait un costume de laine bleu-pâle, un chapeau de même nuance et des accessoires noirs.

A leur retour ils éliront domicile à Kapuskasing.

(Photo Lucien Racine)

M. et Mme CYRILLE NOLET, née Lucille Plouffe, dont le mariage eut lieu récemment en l'église du Sacré-Coeur d'Ottawa.

CARLSBAD SPRINGS, Ont.

CARLSBAD SPRINGS, Ont. — (DNC) — M. et Mme Hervé Berthiaume et leur fille Jeannine, de Hull et M. et Mme Wilfrid Lacroix de Limoges, rendaient visite à M. et Mme Ernest Desjardins dernièrement.

M. et Mme Adélard Laniel sont de retour d'un voyage de quelques jours aux Etats-Unis, où ils rendirent visite à leurs parents du Vermont.

Mlle Laurina Lafleur est en repos dans sa famille, après avoir subi une opération d'urgence à Ste-Agathe-des-Mon's où elle travaillait.

Nos deux écoles ont maintenant ouvert leurs portes. Nous souhaitons à notre institutrice et à notre instituteurs beaucoup de succès.

Ni la lune, ni le soleil ne se coucher au pôle nord au cours de l'été.

La guerre armée et l'autre . . .!

Par David McIntosh

HALIFAX (PC) — Le Canada "est déchiré par les différends industriels pendant que le pauvre peuple souffre." dit aujourd'hui Hugh Templin, du News-Record, de Fergus, Ont. dans son rapport annuel comme président de l'association canadienne des journaux hebdomadaires.

"Il y a maintenant 13 mois que nous avons la paix, mais non pas une paix définitive" a-t-il déclaré aux 300 délégués au 27e congrès annuel du congrès de l'association qui s'est ouvert ici aujourd'hui.

"La tournure des événements n'a pas été telle que nous nous y attendions. Au lieu de la guerre outre-mer, nous avons la guerre civile dans nos propres villes industrielles. Il n'y a plus de censure par le gouvernement ou les autorités militaires, mais les journaux quotidiens ont peur de dire la vérité à cause de l'influence des unions dans leurs propres bureaux. Ils ont même peur de fournir des services de vignettes à certains autres quotidiens.

"Le bureau d'un journal hebdomadaire d'Ontario a été envahi par les membres de l'union parce qu'on soupçonnait que le bureau fournissait des caractères à un journal d'Hamilton".

WASHINGTON (PA) — Pour la troisième semaine consécutive, on signale une baisse dans l'épidémie de poliomyélite aux Etats-Unis; les autorités du service de la santé sont de plus en plus confiants que l'épidémie disparaîtra rapidement.

Nouvelles régionales

CLARENCE CREEK

CLARENCE CREEK (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Mastaï Leguerrier et M. J. Parizeau remercient sincèrement M. le curé D. Rollin et tous ceux qui ont bien voulu encourager le tirage fait pour les missions du Père Jules Leguerrier, O.M.I. M. Robert Guay a gagné le cendrier et Mme Athanase Lavictoire, le sac à main.

M. Armand Leguerrier était de passage à Niagara-Falls en fin de semaine pour assister au mariage de sa soeur, Simonne, à M. Alfred Faux, de Buffalo.

M. et Mme Alfred Caza et leurs fillettes, Line, Anne, Monique, de Notre Dame-du-Nord passèrent une semaine chez leurs parents, M. et Mme Wilfrid Régimbal. De là ils se rendirent à St-Guillaume de Upton où ils visitèrent M. et Mme Fernand Messier, soeur de Mme Alfred Caza.

M. et Mme Fred Beaulne, de Eastview, visitaient M. et Mme Thomas Charbonneau ainsi que plusieurs autres parents, en fin de semaine.

M. et Mme Simon Leguerrier et leurs enfants, étaient chez M. et Mme Mastaï Leguerrier, dimanche.

Mme Joseph Savage, M. Marcel et Roger Savage, de Mont-Laurier, M. et Mme Lavergne, de Navan, Beauchamp, dernièrement.

visitaient M. et Mme Lionel

GRENVILLE, ONT.

GRENVILLE, (Ont.) (D.N.C.) — M. et Mme Anatole Hurtubise (Léonie Pilon), annoncent la naissance d'un fils, baptisé par M. le vicaire Gaëtan Vinet, sous les prénoms de Joseph-Aimé-Anatole-André. Les parrain et marraine étaient M. et Mme Aimé Pilon (Dorina Robillard), grands-parents de l'enfant. La porteuse était Mme Armand Lemay, tante de l'enfant.

M. et Mme Laurent Davidson (Irène Vallé), ont fait baptiser un garçon, sous les prénoms de Joseph-Georges-Gilles. Les parrain et marraine étaient M. et Mme Omer Laliberté (Clara Davidson), oncle et tante de l'enfant, de Hawkesbury.

M. et Mme Wilfrid Pomminville (Aimée Tessier), annoncent la naissance d'un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph-Armand-Gilles. Les parrain et marraine étaient M. et Mme Armand Pomminville (Aurore Monette), de St-André d'Argenteuil.

CORNWALL

CORNWALL (Ont.) (DNC) — Pour la 1ère fois en six ans, notre ville revit les spectacles annuels de la fête du travail. Repassaient devant les foules considérables les chars allégoriques traditionnels, démontrant les divers produits provenant des usines de Cornwall. Ceux de la soie, du coton et du papier l'emportent habituellement en beauté. Cette année des bataillons de vétérans, cadets, scouts, volontaires, etc., s'ajoutaient au cortège des temps de paix. Trois fanfares participaient dans la parade. La fanfare de la ville joua ensuite un intéressant concert. Dans ce groupe de musiciens, on remarquait la présence d'anciens musiciens qui conservent toujours un désir brûlant de jouer les vieux morceaux. Entre autres les frères Charlebois, Edouard, âgé de 77 ans, joueur de contrebasse, et Nelson, âge d'au moins 66, joueur de caisse. Ces deux derniers ont été les fondateurs de cette fanfare il y a 41 ans, i.e. en 1905.

Le club des Lions fit le don magnifique récemment d'une auto Mercury '46, à la société locale du Bien-Etre Familial. Le président actuel, Chs Renaud, fit une courte allocution sur la circonstance et le Dr E.-J. Courville présenta l'auto en qualité d'ancien président. M. le magistrat Percy Bergeron fit un intéressant discours sur les activités de la société du Bien-Etre ici à Cornwall.

LA CONSTIPATION NÉGLIGÉE EST GRAVE POUR BÉBÉ

LES selles quotidiennes de bébé sont quelque chose qu'il faut surveiller. S'il manque une selle, il faut agir tout de suite, car la constipation est grave, chez un bébé.

Voici ce que dit Mme John T. Reid, de Hespeler, Ont.: "Ayant eu sept enfants et ayant employé les Tablettes Baby's Own pour tous les sept, je peux dire qu'elles sont le meilleur et le plus doux régulateur pour les enfants. Quand ils faisaient leurs dents, je considérais les Tablettes Baby's Own comme un bienfait."

Également efficaces dans les cas de fièvre légère, troubles de la dentition, dérangements d'estomac et autres petites maladies infantiles.

Leur effet est rapide. Sucrées — faciles à pulvériser si on le désire. Ne contiennent rien qui endorme. Achetez-en une boîte aujourd'hui, la maladie frappe si souvent la nuit. 25 cents. Vous serez remboursée si vous n'êtes pas satisfaite.

MANNEQUINS!

Ce bon médicament est très efficace pour le soulagement de la douleur et des sensations de tension nerveuse, de faiblesse et de fatigue de "certains jours"—quand elles sont causées par le dérangement des fonctions mensuelles de la femme. Vaut la peine d'être essayé!

LYDIA E. PINKHAM'S COMPOSÉ VÉGÉTAL

Pour la débutante

DRESS PATTERN IN TWO PIECES

Ce modèle d'une ligne simple et facile a été dessiné tout particulièrement pour la femme qui a une expérience limitée dans la couture, et qui désire se faire une jolie robe d'été. Voyez d'après le schéma comme ce patron est facile.

Le modèle 2966 se présente dans les tailles 12, 14, 16, 18, 20, 40, 42 et 44. La taille 36 requiert 2¾ verges d'un tissu de 39 pouces.

Le prix du patron est de 20 sous. Pour faire remise N'ENVOYEZ PAS D'ARGENT PAR POSTE, mais de préférence par bons de poste.

Ecrivez lisiblement votre adresse et le numéro du style. N'oubliez pas de mentionner la taille ou l'âge selon le cas.

Ces patrons ne sont pas en vente à nos bureaux, et par conséquent ne sont pas échangeables. Ils vous parviendront directement de nos fournisseurs à Toronto, qui exigent 2 semaines quelques fois plus pour remplir les commandes.

Adressez vos commandes au Service des Modes, Journal "Le Droit" Ottawa, Can. Envoyez 20c pour le patron.

USAGE DOMESTIQUE No 12 F

"PREMIER SECOURS" CHAQUE JOUR DE LAVAGE!

Mettez un peu de Javex dans la machine à laver ou dans l'eau de rinçage pour assurer la blancheur éclatante du coton et de la toile. Les taches rebelles disparaissent comme par magie!

CHEZ VOTRE ÉPICIER

Javex 15¢

LE PIRE ENNEMI de la SALETÉ

Faites du pain plus savoureux!

employez l'ACTIVE

LEVURE FLEISCHMANN FRAÎCHE

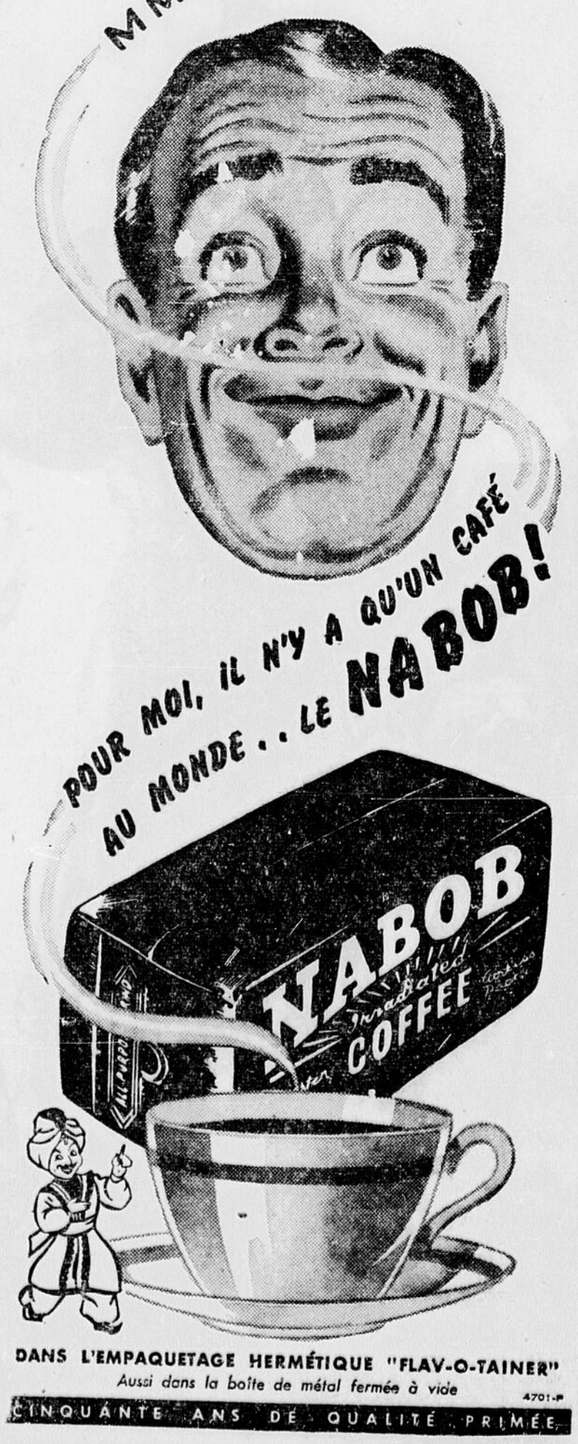
PLEINE DE VIGUEUR—l'*active* Levure Fleischmann fraîche commence immédiatement à produire son effet! C'est l'activité même de la Levure qui assure *chaque fois* à votre pain une riche saveur, une mie fine, une texture légère et une appétissante fraîcheur.

SI VOUS CUISEZ À LA MAISON, exigez toujours l'*active* Levure Fleischmann fraîche, sous l'étiquette jaune familière. *De confiance*— la préférée au Canada depuis plus de 70 ans.

Toujours fraîche - chez votre épicier

FABRICATION CANADIENNE

MMMM - MMMMMM



DANS L'EMPAQUETAGE HERMÉTIQUE "FLAV-O-TAINER"

Aussi dans la boîte de métal fermée à vide

4701-F

CINQUANTE ANS DE QUALITÉ PRIMÉE

GRAND'MÈRE S'EN SERVAIT--

Elle savait que la Moutarde Pure GORMAN'S donnait la meilleure saveur piquante à ses marinades ou faisait un excellent cataplasme à la Moutarde.

Vous aussi pouvez toujours compter sur

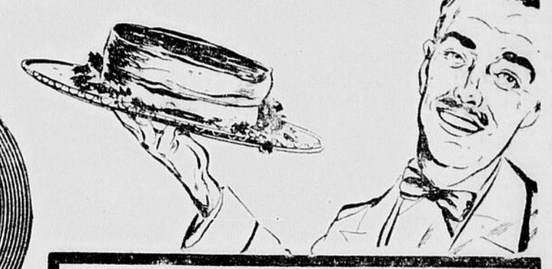
La Moutarde Pure GORMAN'S

UN PRODUIT CLUB HOUSE

3-46F

PURE FOOD PRODUCTS by GORMAN ECKERT & CO. LIMITED LONDON ONTARIO

BOEUF DE HAUTE QUALITÉ



A&P ESTABLISHED 1859 FOOD STORES

OWNED AND OPERATED BY The Great ATLANTIC & PACIFIC Tea Co. Ltd.

MARQUES ROUGE ET BLEUE INSPECTÉES

PAIN au LAIT ANN PAGE FRAIS CUIT 2 pains 24 ozs 15c

CACAO	Perfection	carton 1 lb	24c
FARINE	Royal Household	sac 7 lbs	23c
FROMAGE	Chateau	½ lb	19c
FROMAGE	Kraft à la crème	lb	49c
GRAVEE	Harry Horne	pqt 3 ozs	9c
AMMONIAQUE	Snowflake	pqt	5c
NUTRIM	aliments pour bébés	pqt 16 ozs	45c
SAVON	Palmolive	3 pains	23c
SUPERSUDS		pqt	24c
THE NOIR	Notre marque	lb	49c
AVOINE	Robin Hood	pqt 40 ozs	17c
CONFITURE	aux abricots "Murray"	24 ozs	39c
CIRE POLIFLOR		bte 1 lb	54c

BIFTECKS ou RÔTIS	Ronde Desossée / Surlonge, Porterhouse, Aloyau	lb 45¢ / lb 49¢
ROTI de CÔTES	BOEUF	lb 30¢
AGNEAU	FESSES lb 43¢	DEVANT lb 23¢
POULETS	Engraissés au lait - Catégorie B	lb 41¢
VOLAILLE	Catégorie A	lb 34¢
FROMAGE	Cottage	lb 19¢

POISSON FRAIS TOUS LES JOURS

SAUMON 'COHOE'	au morceau	lb 39c
FILETS DE SOLE		lb 41c
FILETS D'AIGLEFIN		lb 37c
FILETS FUMES		lb 33c

POULET DEPECE

CUISSEAUX	lb 75c	POITRINES	lb 75c
AILES	lb 30c	DOS	lb 15c

FRUITS et LEGUMES FRAIS DES JARDINS

RAISINS		2 lbs 35c
ORANGES		douz. 27¢
POMMES	pour cuire ou manger	4 lbs 25¢
CITRONS		douz. 43¢
CELERI		ch. 10¢
CHOU-FLEURS		ch. 19¢
CAROTTES		3 lbs 10¢
PATATES	Canadiennes No. 1 du Nouveau-Brunswick	10 lbs 25¢

VOUS AIMEREZ LE DELICIEUX CAFE A & P

BOKAR lb. 35c — Vigoureux et Fortifiant

8 O'CLOCK lb. 31c — Doux et Savoureux

NETTOYEUR SPIC & SPAN le pot. 22c

POIS réguliers No. 4 2 btes 20 ozs 23c

SOUPE aux tomates "Heinz" 2 btes 20 ozs 17c

GARANTIE A&P — Si pour une raison ou une autre, un de vos achats n'est pas satisfaisant, retournez le et votre argent vous sera remboursé avec plaisir.

"Baker veut dire Meilleur Chocolat" "Et Baker veut dire Meilleur Cacao"

VOUS pouvez vous fier aux fabricants du Chocolat Baker pour produire un cacao également exceptionnel — dont la qualité est garantie! Et le cacao tel que Baker le fait justifie certainement la confiance que des générations de bonnes cuisinières ont placée dans cette marque renommée. Une fois que vous aurez goûté à une tasse de Cacao Baker chaud, fait selon les instructions données sur la boîte, vous vous rendrez compte du goût que le cacao *devrait* avoir . . . un goût de chocolat bien prononcé, *tout à fait* satisfaisant. Si vous employez du Baker dans les recettes qui demandent du cacao, vous obtiendrez une saveur plus riche, plus véritable, parce qu'il est tout cacao *pur* — sans rien d'ajouté. Economique aussi—la boîte de 1 livre fait jusqu'à 90 tasses.

LA CHOCOLATIÈRE BAKER DIT:

Avez-vous déjà essayé une Rôtie au Cacao? Les enfants aiment beaucoup cela! Faites-la comme une rôtie à la cannelle, mais au lieu d'étaler un mélange de cannelle et de sucre sur la rôtie beurrée, étalez-y un mélange de Cacao Baker et de sucre. Délicieux aussi au coucher!

CACAO BAKER

Un Produit de General Foods

C56F

Matériel et outillage de guerre prêté aux institutions d'éducation

La Corporation des biens de guerre a annoncé aujourd'hui qu'elle a prêté pour une période indéfinie à des institutions d'éducation du Canada, du matériel et de l'outillage de guerre en surplus dont la valeur initiale dépasse $2,000,000. C'est ainsi que la Corporation a déposé, conformément à la ligne de conduite qu'elle a adoptée, des marchandises qui n'avaient plus de valeur commerciale mais représentaient encore une valeur éducative.

En outre, au cours de l'année fiscale terminée le 31 mars 1946, la Corporation a reçu les sommes suivantes : $2,347,001 pour la vente d'équipement standard à fins éducatives ; $2,005,538 pour la vente à la Division canadienne de formation professionnelle, de matériel destinée à l'usage des militaires démobilisés et $341,532 provenant des institutions d'éducation.

Comprises dans ce matériel en surplus prêté pour une période indéfinie, se trouvaient 82 chenillettes porte-munitions Bren. Quelques-unes allèrent aux écoles techniques pour servir à l'instruction des élèves mécaniciens, d'autres aux écoles forestières et agricoles pour servir à des essais sur l'utilité possible de ces chenillettes dans les travaux de la ferme et de la forêt.

Les chenillettes ont été réparties entre les institutions suivantes: école d'arts et métiers de Mont-Laurier; écoles techniques à Montréal, Québec et Trois-Rivières ; l'école des Hautes Etudes Techniques et Commerciales H.B. Beal à London, Ont. ; les collèges agricoles à Truro, N.-E., Fredericton N.-B., Guelph, Ont., Olds et Vermilion, Alta., Collège MacDonald à Ste-Anne de Bellevue, Que ; les écoles d'agricultures de Ste-Martine et de Ste-Anne de la Pocatière et l'école forestière de Berthierville, Que.

De grandes quantités d'avions démodés et de matériel d'aviation ont également été répartis parmi les écoles techniques du Canada ; 14 avions, 53 moteurs et 9,859 pièces détachées tel que altimètres, indicateurs de vitesse, indicateurs d'inclinaison et virage, des hélices et des pompes variées.

La Corporation a également prêté quelque 9,241 machines-outils et 62,613 livres d'outils dépareillés. Une centaine d'écoles et un grand nombre de groupements de jeunes dont l'association des scouts ont reçu dans les mêmes conditions de l'équipement militaire tels indicateurs, de distance, porte-cartes géographiques et appareils de télégraphe.

On a également distribué des accumulateurs, des condensateurs, des fils, des générateurs et autre matériel d'électricité d'une valeur de plusieurs centaines de dollars ainsi que 42 appareils récepteurs et 744 appareils émetteurs de radio.

L'école des arts et métiers de Rimouski et l'association des scouts de la Province de Québec ont reçu respectivement 3 et 1 Fairmiles.

La ligne de conduite de la Corporation des biens de guerre, telle qu'indiquée dans le rapport annuel récemment déposé à la Chambre des Communes, est de fournir aux institutions d'éducation le matériel qu'elles réclament dans la mesure des possibilités, à un prix commercial et conformément à la condition prioritaire de ces institutions.

Le matériel en surplus qui ne peut être vendu est prêté pour une période indéfinie, étant bien entendu qu'il ne servira pas à autre chose qu'à instruire le public et qu'il ne sera pas vendu.

Chaque succursale de la Corporation a nommé un représentant pour présider aux ventes et aux prêts en faveur des institutions d'éducation. De leur côté, les universités et les départements de l'Education ont leurs représentants officiels agissant en liaison avec les autorités des Corporations des biens de guerre.

M. P.-H. GUIMONT, B.A., L.S.C, M.A., secrétaire exécutif de la Faculté des Sciences sociales de l'Université Laval de Québec qui sera le conférencier de la clinique d'orientation présidée par S.H. le Maire de Montréal, M. Camillien Houde, donnée aux délégués des Chambres de commerce de la province de Québec, à l'occasion de leur congrès annuel qui se tiendra en l'hôtel Windsor à Montréal, les 15, 16, 17 septembre. Le sujet de la conférence de M. Guimont sera : "L'éducation, un placement !".

Glenn Miller est-il bien mort? On en doute encore un peu

Par Bob THOMAS

HOLLYWOOD (PA) — Les musiciens de l'orchestre de Glenn Miller, qui brisent tous les records, dans le moment à Hollywood, s'attendent encore à voir revenir leur ancien chef d'orchestre.

Ils sont dirigés actuellement par Tex Beneke, de Fort-Worth (Texas).

Miller disparut dans la brume lors d'une envolée au-dessus de la Manche, durant la guerre. Son épouse et un grand nombre de ses amis croient qu'il reviendra un jour.

Quand l'armistice fut signée, l'orchestre se reforma sous la direction de Beneke, avec la permission de Mme Miller de se servir du nom et des arrangements. La décision était bonne, il semble, si l'on en juge d'après les concerts au Palladium.

Le nouvel orchestre a toute la puissance et la précision dont faisait preuve le premier orchestre qui joua ici il y a quatre ans. Il comprend cinq des musiciens de l'ancien orchestre du temps de paix et vingt-sept de celui qui fit des tournées dans les camps militaires avec le chef disparu. On a ajouté de nouvelles pièces, dix instruments à cordes et un cor français, avec lesquels Miller voyagea quand il était dans l'armée.

Production de sel

La production primaire de sel ou chlorure de sodium naturel au Canada en juin se totalise à 59,000 tonnes courtes, comparativement à 60,118 tonnes en mai, d'après le Bureau Fédéral de la Statistique. La production de juin comprend 28,078 tonnes de sel de table, fin ordinaire, et autres catégories commerciales, et 30,922 tonnes pour la fabrication de produits chimiques.

Les expéditions de sel des catégories commerciales, durant le mois, s'élèvent à 28,647 tonnes comparativement à 31,341 tonnes en mai, et les livraisons pour usages chimiques sont de 31,097 tonnes au regard de 31,599.

Les importations de sel de toutes catégories se totalisent à 12,348 tonnes, évaluées à $88,366 en juin, alors que les importations sont de 714 tonnes évaluées à $9,755.

L'ensemble de la production au cours du semestre terminé en juin est de 354,782 tonnes et les expéditions, de 344,377 tonnes. Les stocks des producteurs, à la fin de juin, sont de 12,648 tonnes, dont 12,603 tonnes pour les catégories commerciales.

CONSTIPÉ
Bilieux?
..PRENEZ DES PILULES VÉGÉTALES LAXATIVES BEECHAM'S POUR UN PROMPT Soulagement
PILULES LAXATIVES
Beecham's

Sudbury hausse les traitements de ses fonctionnaires

SUDBURY (Ont.) — (DNC) — Les employés municipaux de Sudbury ont reçu avec grande satisfaction la décision du conseil de ville, mardi soir, de leur accorder une augmentation de salaire. Cette augmentation est de $10 par mois pour les ouvriers à salaires mensuels et de 5 cents l'heure pour les salariés à l'heure.

Cette augmentation occasionnera une augmentation sur le budget de $12,775 pour les derniers quatre mois de l'année courante. Le département des travaux publics, en diminuant ses dépenses, pourra défrayer les deux-tiers de cette augmentation de salaires. Cependant, d'après le président du département des finances, P. Morrison, le conseil se verra dans l'obligation de déclarer un déficit dans le budget de l'année courante ou de prélever une taxe supplémentaire.

Du même coup, les échevins ont accordé un contrat de $218,600 à la Malvern Construction Company, de Toronto, pour l'installation d'un tuyautage de 48 pouces pour prévenir les dangers d'inondations. En tout, 1,844 pieds de tuyautage de ciment renforcé seront posés de la Riverside Drive jusqu'à la rue Brady, passant à travers le parc Memorial jusqu'au coin des rues Lisgar et Young. A partir de ce point, un tuyau de 24 pouces sera posé jusqu'à la rue Borgia et un autre de 27 pouces jusqu'à la rue Elm.

Le conseil de ville a voté une loi locale ordonnant des heures fixées pour la fermeture des entrepôts de gazoline. Cette loi pourvoit à la vente de gazoline dans les garages locaux de 5 hres. a.m. à 8 hres p.m., les jours de la semaine, et de 5 hres a.m. à 6 hres p.m. le dimanche durant les mois de mai, juin, juillet, août et septembre; de 5hres a.m. à 7 hres p.m., durant les autres mois de l'année. Le conseil a pris cette décision après avoir reçu une pétition de la majorité des propriétaires de garages locaux.

Les dommages causés par les incendies à Sudbury durant le mois d'août ont été de $575 contre $285.50 durant le mois de juillet. Les pompiers ont répondu à 30 appels dont 10 seulement le furent pour des incendies.

Le bureau des douanes à Sudbury a accusé une augmentation sensible de perception de droits d'accise et de douane quoiqu'il y eut une légère diminution dans la perception de la taxe d'accise.

La perception totale durant le mois d'août a été de $150,941.94 soit $18,500 de plus que pour le mois précédent.

WINNIPEG (PC) — Le sénateur W. Bovey, de Montréal, a déclaré ici aujourd'hui que les "Russes et nous-mêmes veulent dire deux choses différentes quand il s'agit de démocratie, et que c'est parce que le monde est encore dans la crainte et qu'une nouvelle crise mondiale a succédé à la précédente".

Le congrès provincial des Chambres de Commerce débutera à Montréal le 15

MONTREAL—Le onzième congrès provincial annuel des Chambres de commerce de la province se tiendra à Montréal, Hôtel Windsor, les 15, 16, 17 septembre sous la présidence de M. Edgar Genest et sous les auspices du Montreal Board of Trade et de la Chambre de commerce du district de Montréal.

Cette année, la Chambre de commerce de la province de Québec a choisi comme thème de son congrès: **l'Education, un placement.** Les quelques centaines d'hommes d'affaires qui y prendront part auront l'avantage d'entendre plusieurs conférenciers de marque démontrer que l'éducation est un placement rémunérateur.

Dimanche après-midi, à l'ouverture du congrès, M. Huot Massue, M.E.I.C. ingénieur statisticien réputé, prononcera une causerie de base sur l'éducation; cette causerie sera illustrée de projections lumineuses.

Dimanche soir, à l'issue d'un dîner-clinique sous la présidence de Son Honneur Camillien Houde, maire de Montréal, M. Paul-Henri-Guimont de la maison Clément, Guimont Inc., prononcera une conférence qu'il a intitulée: l'Education, un placement!

Le banquet du lundi midi sera sous les auspices du Montreal Board of Trade et M. K. E. Norris, M.A. Ph.D. sera le conférencier. Dans l'après-midi, il y aura deux causeries prononcées respectivement par M. Léon-David Germain, directeur des écoles d'arts et métiers de la province et M. O.-J. Désaulniers, inspecteur en chef des écoles primaires de la province de Québec; chaque causerie sera suivie d'une période de discussion. Lundi soir, M. Edgar Genest présidera le banquet annuel de la Chambre de commerce de la province de Québec. Au banquet de mardi midi offert sous les auspices de la Chambre de Montréal, M. Esdras Minville, directeur de l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales prononcera une conférence intitulée: "Education ou instruction". L'un et l'autre banquet seront rehaussés par la présence de nombreuses personnalités du monde universitaire et de l'enseignement. Au cours des assises du congrès, cinq comités d'étude siégeront, ce sont les suivants: mémoires et résolutions, Chambre de commerce de la province de Québec, programme, Conseil économique provincial et Crédit au consommateur.

M. EDGAR GENEST

On a prévu pour les dames un programme très intéressant; un thé-causerie, deux lunchs, une réception, une visite de la ville, une soirée de divertissements avec les délégués et une parade de modes.

Souffrances de l'asthme soulagées promptement

M. G. C. Beazley, Truro, N.-E., était asthmatique, toussait et étouffait des heures durant chaque soir, ne pouvait dormir. Il essaya plusieurs médicaments mais ne fut pas soulagé. **Mendaco** mit promptement fin à ses attaques et il se sent maintenant mieux portant que depuis des années. Pour prouver que **Mendaco** peut faire la même chose pour vous, nous faisons cette généreuse offre: Procurez-vous **Mendaco** chez votre pharmacien aujourd'hui! S'il ne dégage et n'enlève le mucus qui étouffe, ne facilite la respiration, le sommeil, ne vous libère des attaques de l'asthme, retournez le paquet vide et l'on vous remboursera votre argent. Vous avez tout à gagner et rien à perdre. Ne souffrez pas un jour de plus sans demander **Mendaco** à votre pharmacien.

Holà, les mégots!

PARIS (PA) — Dix-neuf soldats américains, arrivés d'Islande à Paris aujourd'hui en permission de dix jours, ont été arrêtés aux douanes et soulagés de 567 boîtes de cigarettes qu'ils avaient l'intention de vendre à la Bourse noire en France. Au prix courant, les cigarettes leur auraient rapporté plus de $8,000.

CUBA PAYE SES DETTES

LA HAVANE (PA) — Le cabinet cubain a approuvé qu'une somme de $2,400,000 soit payée, par versements, au gouvernement américain en retour des approvisionnements reçus durant la guerre, grâce au prêt-bail.

Fermeture d'hôtels de villégiature

BANFF (Spécial) — Après avoir connu une saison des plus fructueuses et établi un record quant au nombre de touristes, les hôtels de villégiature du Pacifique Canadien dans les Rocheuses ont fermé leurs portes aujourd'hui pour la saison 1946.

En effet, M. T.-E. Chester, gérant adjoint des hôtels de l'Ouest au Pacifique Canadien, a annoncé que l'hôtel Banff Springs et le Château du Lac Louise, ainsi que les chalets de la Vallée Yoho, du lac O'Hara, du lac Moraine et du lac Wapta avaient tous été remplis à capacité durant la saison estivale qui vient de se terminer.

Il a aussi mentionné que les demandes de réservations pour la saison de 1947 laissaient entrevoir une pareille affluence pour l'an prochain. M. Chester a ajouté que 90% des touristes qui ont fréquenté les hôtels de villégiature du Pacifique Canadien dans les Rocheuses cette année étaient américains.

Soulagement des souffrances
du RHUME DE CERVEAU
Mettez du Va-tro-nol à 3 fins dans chaque narine . . . (1) Il contracte les muqueuses gonflées, (2) calme l'irritation, (3) aide à débarrasser les voies nasales des mucosités qui les obstruent.
VICKS VA-TRO-NOL

Pour avoir
DE BEAUX CHEVEUX
qui tiennent en place!
Soignez votre cuir chevelu avec le
TONIQUE Vaseline
MARQUE DE COMMERCE
POUR LES CHEVEUX
Faites en sorte que la beauté naturelle de vos cheveux soit vraiment mise en valeur. Le Tonique 'Vaseline' pour les cheveux supplée à l'insuffisance des huiles naturelles du cuir chevelu, donne aux cheveux cette souplesse et cet éclat si nécessaires au "chic" des coiffures modernes.
Frictionnez votre cuir chevelu avec du Tonique 'Vaseline' avant chaque shampooing, et appliquez-en quelques gouttes avec votre brosse chaque jour. Ceci empêche les cheveux de devenir trop secs et combat les pellicules. Le Tonique 'Vaseline' ne contient pas d'alcool ou autre ingrédient desséchant . . . il agit *avec* la nature et non contre elle! En vente partout.
Vaseline HAIR TONIC
50¢ AND 85¢
S'applique en un moment . GARDE BIEN PEIGNE TOUTE LA JOURNÉE

Si vous devez vous marier sous peu...
Il vous faudra des
BAGUES A DIAMANTS
PEOPLES CREDIT JEWELLERS
TROIS GENRES D'ACHAT
1. Sur plan budgétaire Peoples
2. Sur compte courant.
3. AU COMPTANT
Conditions conformes aux règlements sur les prix et le commerce en temps de guerre.
$75
DUETTE A 2 DIAMANTS
2 diamants étincelants sertis dans monture en or naturel de 14-18 carats.
$48.75
MAGNIFIQUE ENSEMBLE DE MARIEE
Une valeur exceptionnelle. Montures appariées. La bague de fiançailles est ornée d'un diamant certifié.
$29.75
BAGUE DE FIANÇAILLES
Monture gravée à la main, en or de 14-18 carats, ornée d'un diamant certifié d'excellente qualité.
IL EST PLUS FACILE DE PAYER A NOTRE FAÇON !
MAGASINS ET SUCCURSALES D'UN LITTORAL A L'AUTRE
PEOPLES CREDIT JEWELLERS LIMITED
190, RUE SPARKS
LES PLUS GRANDS BIJOUTIERS A CRÉDIT DE L'EMPIRE BRITANNIQUE

RIEN D'ÉTONNANT QUE CE SOIT LE SAVON LE PLUS POPULAIRE PARTOUT
REGARDEZ - LE NOUVEAU RINSO LAVE TOUT ULTRA-BLANC, ÉCLATANT, RAPIDEMENT !
RAYONNES
BLANCS
COULEURS
LAINAGES
SALOPETTES
Rinso
rend le linge ultra-blanc
cuve, aisselle
Dès votre premier essai du nouveau Rinso vous serez ravie de quelle façon il rend le linge ultra-blanc, garde l'éclat des couleurs lavables . . . et protège soigneusement les rayonnes, les lainages et tous les tissus fins.
Et voici encore de bonnes nouvelles. En un clin d'oeil, la mousse riche et savonneuse du Rinso détrempe la saleté incrustée des salopettes, lave les murs et les boiseries les plus sales, ainsi que la vaisselle graisseuse. Rinso est le "savon à tout usage". Il lave *tout* ultra-blanc, éclatant, rapidement. Demandez un paquet du nouveau Rinso aujourd'hui.
LE NOUVEAU RINSO "À TOUT USAGE" lave la vaisselle plus vite, aussi. Tout devient éclatant et étincelant en un clin d'oeil. EMPLOYEZ LE NOUVEAU RINSO 1946 pour vous épargner du temps et du travail dans tous vos lavages et nettoyages.
UN PRODUIT LEVER
LE NOUVEAU RINSO À TOUT USAGE EST LE SEUL ET UNIQUE SAVON QU'IL VOUS FAUT

L'Amicale peut-elle égaliser la série demain à Ste-Anne?

Lacombe, Galipeau, Lepine et Rochon brillent dans le ralliement de Guigues

★ ★ ★

Les jeunes d'Arthur Bélair transforment un déficit de 3-1 en une victoire de 4-3 en 5 minutes de combat épique. — Les frères Lalonde se distinguent pour Ste-Anne.

Par Charlie DAOUST

Par une fraîche soirée de septembre, le jeune clan d'Arthur Bélair a retrouvé l'étincelle dans le dernier quart du 5e match des finales seniors de crosse pour triompher 4-3 mercredi de la puissante équipe de Ste-Anne. Cette deuxième victoire en trois jours permet à l'Amicale Guigues de réduire 3-2 la marge de la machine rouge et or de Roméo Morrissette. La plus grande foule de la saison est attendue à 6h.15 demain soir au carré Anglesea pour le sixième duel épique entre les deux constellations canadiennes-françaises.

Si Louis Scott, le gardien de l'Amicale, a été le principal héros de la victoire 5-2 lundi au carré Anglesea, les artisans du ralliement mémorable de mercredi étaient bien Gérard Lacombe, Maurice Lepine, Jean Galipeau et le courageux Lionel Rochon.

Les meneurs du circuit Connell jouaient sans leur puissant atôme, Albert Blais, qui avait été blessé lundi, mais ses copains, les frères Bernard et Gérard Lalonde avaient pour ainsi dire donné la victoire à Ste-Anne, qui menait 3-1 au début du quart final au carré Bingham. Loin de se décourager, les Amicalistes ont compté trois fois en cinq minutes et ont réjoui leurs milliers de partisans.

La joute a été dénuée de rudesse puisque les arbitres Charles Connell et Armand Pagé n'ont imposé que six punitions en tout. La mise en échec a été très serrée de sorte que plus d'une passe n'a pu être complétée mais Maurice Lepine, Rouge Labonté et Gérard Lacombe ont su décrencher plusieurs admirables contre-offensives. Les frères Lalonde ont été non moins efficaces pour Sainte-Anne, Bernard enfilant deux buts sur les passes de Gérard.

Paul Groulx a annulé le premier point de Lacombe dans le premier quart et les chances demeuraient égales 1-1 au mitemps. Bernard Lalonde enfilait son premier but dans le 3e quart et son second dès le début de la dernière strophe. Le courage du Guigues fut ranimé par le second point de Lacombe à la 6e minute, sur une mise au jeu. Pendant la punition de Noël Côté du Ste-Anne, Lepine a passé à Jean Galipeau pour égaliser 3-3 et 52 secondes plus tard ce dernier passait à Rochon pour le dernier but de la séance, celui de la victoire. Les 4,000 fervents ont admiré Rochon qui jouait malgré une vilaine grippe. Son courage a été récompensé puisqu'il a compté le point décisif. C'était le 4e but en 2 parties pour le franc-tireur du Guigues. Jean Galipeau a participé à 5 points en 2 parties et Lepine à trois. "Lally" Lalonde ne peut s'aligner avec Ste-Anne à cause des parties de rugby des Troyens.

Premier quart

Ste-Anne débute avec le soleil dans les yeux; Cusson, Côté, Gérard et Bernard Lalonde sont à l'attaque contre Rochon, Galipeau, Bélanger et Labonté.

Lacombe fait deux incursions mais Desjardins le bloque. Ste-Anne frappe le haut de la cage. Rochon manque le lancer-punition après que Mayotte eut touché à la balle avec sa main. Les deux équipes manquent de précision et tardent à se réchauffer.

Les frères Morrissette avec Joubarne et Groulx relèvent les Pee-Wees qui se ressentent de l'absence de Blais.

Lacombe compte le premier point sur une passe de Lepine. Terry prend son temps, vise et lance la balle sous le coude gauche de Desjardins, à la 10e minute de jeu. Henri Morrissette ne peut compter sur la passe de son frère Albert, mais Paul Groulx a plus de succès, en solo, quand il lance une torpille à la droite de Scott qui sort de sa cage. La balle ricochette dans les filets. Ste-Anne a mis moins de 4 minutes à annuler.

Desjardins vole deux points à Marc Galipeau. Legault et Marc Galipeau sont punis par Charlie Connell comme le premier quart se termine.

Deuxième quart

Après plusieurs courses et passes, les clubs demeurent à égalité. Desjardins bloque un lancer-éclair de Lepine sur la passe de Robert Lalonde. Marc Galipeau n'a pas plus de succès que Gérard Lalonde quand ils sont près des buts adversaires. Bernard Lalonde est puni pour avoir donné un coup sur l'épaule de Lacombe. Desjardins arrête le lancer de Lepine. Rochon joue avec une serviette autour du cou. Bernard Lalonde sort du cachot, prend la longue passe de Bob Morrissette et lance de près sur Scott, qui est à la hauteur de la situation. Rochon, Jean Galipeau et autres sont faibles à compléter les passes. Les Saints, eux aussi, manquent de précision. Le jeu est relativement terne.

SECONDE DEMIE

Labonté lance sur Desjardins pour ouvrir la demie. Ste-Anne perd 3 chances de suite. Jerry Lalonde fait bondir la balle sous le nez de Scott la 3e fois. Labonté passe au lieu de lancer. Lacombe joue en maître. Il brise l'offensive de Ste-Anne et déclanche une contre-attaque. Rochon lance et Desjardins fait un autre arrêt habile.

Couture et Lepine se serrent de près mais seul Maurice est puni. Labonté est partout à la fois, mais Bernard Lalonde réussit à s'emparer de la passe de son frère Gérard et à compter en lançant de près, d'un angle difficile à droite.

La balle bondit et roule à plusieurs moments critiques, de sorte que le jeu semble décousu. La mise en échec est serrée toutefois et Ste-Anne défend bien son léger avantage d'un point. Lepine à Rochon à Galipeau, mais Desjardins tient le coup.

Le dénouement

Sans une minute de repos, les clubs ouvrent le 4e quart. Les écoliers de Guigues et de Brébeuf appuient à grands poumons leurs favoris, mais ceux de Ste-Anne ont raison de se réjouir car Jerry Lalonde passe à son frère Bernard à la 52e minute pour consolider l'avance des Saints 3-1. Labonté avait mis Bernard en échec mais, lancée de près, la balle secoue les filets de Scott. Cusson lance un boulet que Louis arrête.

Thériault, Proulx et autres donnent le jeu jusqu'à ce que Lacombe, d'un dur lancer, après un hors-jeu, ranime le courage des Amicalistes et compte leur 2e point à la 6e minute. Rochon est plus tard dé-joué, de près, par Desjardins. Côté est puni après avoir fait culbuter Lacombe. Bélair essaie fort d'égaliser. Puis Galipeau passe à Labonté qui force Desjardins à bloquer en beauté. Lepine passe à Jean Galipeau, une minute plus tard, pour égaliser. Moins d'une minute s'écoule quand Rochon déjoue à son tour sur une passe superbe de Galipeau, qui avait pris la balle de Lepine. La punition de Côté était coûteuse. Rochon est puni pour avoir fait tomber Groulx. Galipeau manque une chance exceptionnelle quand il lance à côté des buts et le match se termine par une ovation aux Amicalistes.

Les alignements:

Ste-Anne		Guigues
	Buts	
H. Desjardins		Louis Scott
	Défenses	
J. Morin		G. Lacombe
P. Mayotte		A. Bélaire
	Rovers	
H. Morrissette		G. Bélanger
	Centres	
P. Groulx		J. Galipeau
	Avants	
Bernard Joubarne		L. Rochon
B. Morrissette		R. Labonté
	Substituts	
Armand Couture		M. Galipeau
Conrad Legault		B. Gravelle
Gérard Lalonde		Piché
Cusson		R. Benoit
Noël Côté		M. Auclair
Bernard Lalonde		M. Mallette
Hervé Thériault		Lalonde
		Robertson

Arbitres: C. Connell et Armand Pagé.

Résumé:

Premier quart

1— Guigues: Lacombe (Lepine) 9.08
2—Ste-Anne: P. Groulx 12.00
Punitions: Legault, M. Galipeau.

Deuxième quart

Aucu point.
Punition: B. Lalonde.

Troisième quart

3—Ste-Anne: B. Lalonde (G. Lalonde) 7.50
Punition: Lepine.

Quatrième quart

4—Ste-Anne: B. Lalonde (G. Lalonde) .52
5—Guigues: Lacombe 5.07
6—Guigues: J. Galipeau (Lepine) 9.56
7—Guigues: Rochon (Galipeau) 10.48
Punitions: Côté, Rochon.

Prochaine joute: vendredi à 6 h. 15 au carré Anglesea.

Ste-Anne mène 3-2 dans la finale des meilleures 4 en 7e parties.

L'Aviation blanchit l'Armée, 4-0, dans la finale militaire

L'Aviation a blanchit l'Armée, 4-0, hier soir au parc Commissioner, pour égaliser la série pour la championnat Inter-Service d'Ottawa.

Le lanceur Harry Farr des gagnants a sans doute été l'étoile de la rencontre. L'aviateur a tenu les militaires à six coups sûrs bien distancés et en a retiré huit au bâton. Il a même cogné un circuit pour aider sa cause. Ruch a lancé pour l'Armée et a été touché pour huit coups saufs.

Stan Rooke, Al Snow et Wally Battersby se sont mis en évidence avec chacun un double. Henri Groulx a réussi un triple pour les perdants, tandis que Maurice Berniquez a été solide sur la défensive.

Les équipes:

Aviation	AB	P	C	HJ	A
A. Snow, c-a	4	1	2	0	1
S. Beaudry, cd	3	0	0	0	0
S. Rooke, cg	4	1	2	0	1
W. Battersby, 3b	4	1	2	2	3
T. Bryan, cc	4	0	1	1	0
B. Bayne, 2b	3	0	0	2	1
A. Legris, 1b	4	0	0	12	0
T. Gerein, rec	4	0	0	8	1
H. Farr, lanc	3	1	1	0	4
Totaux	33	4	8	27	11

Armée	AB	P	C	HJ	A
E. Hall, 2b	3	0	1	1	2
M. Lalonde, rec	3	0	0	5	1
M. Berniquez, cc	4	0	2	3	0
H. Groulx, c-a	4	0	2	2	1
R. Archambault, 3b	3	0	0	1	3
H. Tressider, 1b	4	0	0	9	0
A. Ouellette, cd	4	0	0	2	0
P. Berniquez, cg	3	0	1	4	0
N. Ruch, lanc	2	0	0	0	2
Totaux	30	0	6	27	9

Par manches:	P	C	E
Aviation 002 000 020	4	8	1
Armée 000 000 000	0	6	1

RESUME: Erreurs: Hall, Legris. Points sur coups: Battersby 2, Farr. Deux buts: Rooke, Snow, Battersby. Trois buts: Groulx, Farr. Buts volés: Rooke, Battersby. Sacrifices: Lalonde Archambault, Ruch, Beaudry, Bayne. Points mérités: Aviation 3. Laissés sur buts: Aviation 8, Armée 7. Buts sur balles de: Ruch 4 (Snow, Beaudry, Rooke, Farr), Farr 1 (Hall). Retirés par: Farr 8 (Hall, Lalonde, Archambault, Tressider 2, Ouellette, P. Berniquez, Ruch), Ruch 5 (Beaudry, Bryan, Bayne 2, Gerein). Double-jeu: M. Berniquez à Tressider. Mauvais lanceurs par: Ruch 2. Arbitres: Ralph Duncan au marbre, Geo. Foster pour les buts. Joute jouée au parc des Commissaires. Durée de la joute: 1 h. 10 m. Statisticien: Sam Macli.

Smiley Quick défait Riegel et Martell

SPRINGFIELD, N.-J., le 12 — (PA) — Smiley Quick, un petit gaillard de la taille d'un jeep, a volé le spectacle aujourd'hui au tournoi national de championnat amateur au club de golf Baltusrol quand il a défait le médaliste du tournoi, Skee Riegel, dans la deuxième ronde du match après avoir éliminé Henry Martell, d'Edmonton, champion amateur du Canada, dans la ronde du matin.

VOTE DE GREVE

CALGARY (P.C.) — Les 4,500 mineurs de charbon à vapeur de l'Alberta et de la Colombie canadienne ont voté "catégoriquement" en faveur d'une grève, "si nécessaire", dans un scrutin de grève hier ont rapporté hier soir les officiers des United Mine Workers of America, district 18.

Pete Desjardins est confiant pour la partie contre Belleville

★ ★ ★

Les formidables juniors de Belleville seront ici samedi mais les Montagnards de Wrightville, nos solides champions, les attendent de pieds fermes et la partie de samedi après-midi au stade Décosse devrait être la meilleure vue dans la cité transpontine cette saison. Comme on vous l'a déjà dit, cette partie sera la première d'une série de deux dans trois pour le titre de l'Association de Baseball de l'est d'Ontario.

Le vétéran Pete Desjardins, instructeur de l'équipe locale, est aussi confiant que jamais et croit que ses protégés balaieront leurs futurs adversaires en deux parties consécutives, tout comme ils l'ont fait contre les solides Athlétiques de Kingston. Pete aura un club au grand complet avec le retour du lanceur Lionel "Bacane" Bertrand et du premier-but Omer Villeneuve. Il n'a pas l'intention de faire des changements, mais Bertrand et Villeneuve seront deux hommes sur lesquels il pourra compter en cas de besoin.

VOUS ALLEZ A BELLEVILLE?

Aurèle Gingras et Desjardins sont très occupés à organiser l'excursion de dimanche prochain alors que les Grimpeurs se rendront à Belleville pour la deuxième rencontre de la série. On nous apprend qu'il y a encore des places et que ceux qui désirent accompagner le club sont priés de vouloir téléphoner à Gingras, 3-0679 ou Pierre Desjardins, 3-8572 aussitôt que possible. Les billets pour la partie de samedi après-midi s'enlèvent rapidement et vous pouvez vous en procurer des joueurs, à la salle paroissiale St-Joseph, à la pharmacie Rocheleau ou au restaurant Désilets.

Montréal et Syracuse prennent les devants dans l'Internationale

par la Presse Associée

Les champions de la ligue Internationale, les Royaux de Montréal et leur plus proches rivaux, les Chiefs de Syracuse, étaient en forme hier et ont remporté les premières parties des séries de la coupe des gouverneurs.

Les Royaux ont défait les Bears de Newark, 7-5, devant 15,064 fervents à Montréal hier soir, tandis que les Chiefs ont eu raison des Orioles de Baltimore, 6-5, dans une autre joute sous les lumières devant 11,130 personnes à Syracuse.

Montréal a dû soutenir un ralliement de la neuvième manche avant de sortir victorieux, et cela malgré une avance de 7-0 avant d'entreprendre le dernier chapitre. Steve Nagy, l'as gauche du Royal, avait un blanchissage de quatre coups sûrs dans sa main, mais il a faibli dans la neuvième, allant aux douches avec un seul homme de retiré. Chet Kehn est venu à la rescousse mais il a été cogné pour deux autres points et les points égalisateurs étaient sur le deuxième et le troisième quand il a réussi à retirer le dernier homme.

Herb Karphe, démarreur du Newark, a donné six points au Montréal, l'autre a été crédité contre Vic Raschi.

UN RALLIEMENT

Les Chiefs ont dû se rallier pour déclasser les Orioles. Ils ont brisé une égalité de 5-5 dans la huitième quand Johnny Dudick a réussi un simple avec les buts remplis.

Le Syracuse trainait 3-0, mais a réussi cinq points dans la cinquième. Le point culminant de cette manche a été le circuit de quatre points par Van Harrington. Joe Mellendick, qui a fait compter les deux points des Orioles dans la première manche avec un double, a égalisé le compte dans la septième quand il a fait compter deux autres points avec un simple. Ken Polivka, qui a relevé le démarreur Howard Fox, a été le gagnant, tandis que Johnny Podgajny, deuxième des trois lanceurs du Baltimore a été le perdant.

Scores par manches:

	P.	C.	E.
Newark 000 000 005	5	6	2
Montréal 014 011 00x	7	10	1

Karpel, Raschi et Berra; Nagy, Kehn et Howell.

(Montréal mène 1-0, dans la série des meilleurs de sept.)

	P	C	E
Baltimore 300 000 200	5	10	1
Syracuse 000 050 01x	6	8	1

Webber, Hooks, Podgajny et Lollar; Fox, Polivka et West.

Massé, Guertin et Vien à Montréal

Les amis Donat Vien, Lucien Massé et Robert Guertin du club Hull-Volant se rendent à Montréal demain soir pour une autre réunion des directeurs du Groupe Sénior. On parlera du cas des Royaux et on mettra une dernière main au calendrier régulier.

Hier soir, Robert Guertin nous a appris qu'au moins 30 joueurs ont été invités jusqu'à date à prendre part à l'entrainement du club. "Chacun aura à faire ses preuves ou ne s'alignera pas pour nous," de nous dire Bob. Plusieurs bons prospects sont sur la liste, mais Guertin a préféré garder silence à leur sujet.

ETOILE DE THURSO

Rolland LAROSE, brillant joueur de premier but du club Thurso, qui joue actuellement en semi-finale avec le club Hull-Séguin pour le titre de la ligue de baseball Papineau. Larose s'est distingué tant au champ qu'au bâton depuis le commencement de la série et tentera d'aider son équipe à triompher des Hullois dans la rencontre de dimanche à Thurso. Le Séguin a remporté la première joute 1 à 0.

Dans une autre rencontre le club Buckingham se mesurera au club Fassett dans l'autre semi-finale. Le Buckingham, champion de l'an dernier, a déjà remporté une première victoire sur le Fassett par 8 à 5. La joute de dimanche, entre ces deux clubs, aura lieu à Fassett. Chacune des joutes commence à 3 heures.

Bobby Dennison et Phil Maloney vont à Winnipeg

Phil Maloney et Bobby Dennison, deux étoiles de l'équipe junior du Collège St-Patrice, partiront d'ici quelques semaines pour Winnipeg où ils se rapporteront au camp d'entraînement des Rangers de New-York. Maloney, un compteur formidable, joue au centre et à l'aile gauche, tandis que Dennison peut également remplir les mêmes positions.

La boxe, hier

Par la Presse associée

OAKLAND, Calif. — Star Misamis, 134½, Manila, décisionne Jackie Wilson, 134½, Pittsburgh, (10).

BUFFALO — Phil Muscato, 184, Buffalo, décisionne Henry Jones, 182, Détroit, (10); Sanders Cox, 194, Dallas, Tex., décisionne Charley Balasz, 220, Toronto, (6).

PROVIDENCE, R.-I. — Jackie Weber, 131, Pawtucket, décisionne Olivier Desmarais, 150, Manchester, N.-H., (10); Benny Delgado, 138, Providence, décisionne Jimmy Rizzo, 136, Hamilton, Ont., (8).

TROT ET AMBLE

Les innovations du Cheval Blanc seront copiées partout au Canada

★ ★ ★

Les décisions-caméra et la barrière Auger impressionnent les magnats de Montréal. — Courses le 19 à Caledonia.

Si l'hippodrome du Cheval Blanc à Templeton-Ouest en est à ses débuts, on peut dire qu'il fait parler de lui. Certes, les bâtiments ne sont que temporaires mais la piste est rapide et plait aux connaisseurs. De plus, les magnats de Montréal, de New-York et d'Ontario qui ont visité le Cheval Blanc, nous ont confié leur admiration pour la barrière mobile Auger et pour l'aménagement photographique qui appuie la décision des juges quand les chevaux finissent nez à nez.

M. Edgar Raymond, vice-président et organisateur des courses, nous apprend qu'il y aura plusieurs des meilleurs trotteurs et ambleurs de la région dimanche prochain à la 3e matinée depuis la réorganisation sous la présidence de M. André Paulhus de Montréal.

M. Wilfrid Arcand de Caledonia Springs nous apprend qu'il organise une séance spéciale pour jeudi prochain. Il y aura une classe trot et amble de 2'27" et un "free for all" mais le numéro spécial sera le match entre Gus Hanover à Ernest Whissell de St-André Avellin et Some Shock à Romuald Arcand de Caledonia pour un enjeu de $200.

AILLEURS DANS QUEBEC

Royal Bar à M. Léonce April de la Pointe-aux-Trembles, fera ses débuts de 1946 dimanche à Blue Bonnets dans le "free for all" junior au parc Richelieu. Hurry Up, qui vient de remporter le derby de trot à Québec, rencontrera Gentleman Jim à Napoléon Gignac de Montréal ou Dot Chappel à Arthur Beaudin aussi de la métropole. Henri Durand de Québec, propriétaire de Hurry Up, parie $1,000 sur son trotteur. L'automne est décidément la période des matches dans le monde des courses sous harnais ... on a vu Miss Cream of Tartar contre Remus, Probationer contre Adage, Miss Bumpas contre Direct Lady ... l'an prochain. MM. Paulhus et Raymond espèrent attirer ces grands coursiers au Cheval Blanc en 1947.

LOUISVILLE — Les Colonels de Louisville, champions de l'Association Américaine, ont défait St-Paul, 4-3, ici hier soir en 15 manches et prennent une avance de 2-0 dans la semi-finale de quatre dans sept.

$200. EN ARGENT CHAQUE MOIS!

Quelle est la faute d'épellation dans cette phrase:

Ne pas agiter ce qui est tranquille

RÈGLEMENTS: Adressez votre reponse à Cué, Dept. 8A 64 rue Natalie, Toronto 8. Chaque mois, les dix premières solutions exactes qu'on tire remportent chacune $10.00 COMPTANT, *prix doublé, et porté à $20.* si l'enveloppe contient le dessus d'une boîte de Liquide Dentifrice Cué. Envoyez autant de solutions que vous le voulez. Les noms des gagnants seront publiés.

CUÉ

Le Liquide Dentifrice *Moderne*

CUÉ A TRÈS BON GOÛT—Il a une saveur délicieuse, les enfants en aiment le goût et la couleur rubis.

CUÉ EST INOFFENSIF — aucun acide, aucun abrasif susceptible d'affecter l'émail des dents ou d'irriter les gencives.

CUÉ EST ECONOMIQUE—il suffit de 1-2-3-gouttes chaque fois pour assurer des dents blanches, une haleine agréable.

Le plus rafraîchissant et le plus délicieux des dentifrices!

20¢ 35¢

FAIT *Briller* LES DENTS *Assainit* VOTRE HALEINE

Football
CHAMPIONNAT
BIG 4
SAMEDI,
14 SEPTEMBRE,
à 2 h. 30 p.m.
Billets en vente chez
C. W. LINDSAY & Co.
189, rue Sparks
Jusqu'à midi, samedi

Partie des Rough Riders à Ottawa No 70
au
Terrain de l'Exposition
Rough Riders
D'OTTAWA
vs
Alouettes
DE MONTREAL
Sièges réservés: $1.25, $1.50
Autres sièges: $1.00
Entrée générale:
Adultes: 75c; Enfants: 25c.

LUTTE
Auditorium, CE SOIR, à 8 h. 30

Lou Thesz vs Yvon Robert
Herr George Von Schott vs Iron Talun
Larry Moquin vs Henry Kulkavich

Prix: 75c, 1.00 et 1.25.
Retenues de places: 3-6292.

Les derniers scores du club Rivermead

Les scores finaux dans le tournoi de 72 trous de l'Association Canadienne des Golfeurs Professionnels tenu au club Rivermead.

	1er j.	A.M.	P.M	Total
Jules Huot, Laval-sur-le-Lac, Montréal	140	74	80	295
Bobby Alston, Club Gatineau, Aylmer	150	75	74	299
Bob Gray, Toronto, Scarboro	145	78	76	299
Gordie Brydson, Toronto, Mississauga	146	80	73	299
Joe Noble, Toronto, Summit	151	75	77	302
Ernie Wakelam, Royal Ottawa	150	80	75	305
Willie Lamb, Toronto Lambton	150	79	76	305
W. T. Cunningham, London Hunt, London	152	79	75	306
Stan Horne, Montréal Islemere	153	79	74	306
Rodolphe Huot, Royal, Québec	156	79	71	306
B. Chinery, Sunningdale, Toronto	157	75	75	307
Len Harman, Toronto, Knowlton	156	77	75	308
Frank Mann, Tecumseh, Pointe-Gatineau, Qué.	157	75	77	309
D. Gauthier, Municipal, Montréal	156	74	79	309
Dick Borthwick, Hamilton	153	77	79	309
G. Proulx, St-Jean, Québec	153	76	81	310
Bill Kerr, Thornhill, Toronto	154	73	83	310
Roland Huot, Moncton, N.-B.	153	80	78	311
Lou Cummings, Club Toronto	159	78	75	312
R Mackenzie, Elm Ridge, Montréal	153	79	80	312
Lex Robson, Kawartha, Peterborough	156	80	76	312
Elmer Blower, Toronto Weston	157	81	76	314
Buddy Clark, Hempstead, Québec	163	76	75	314
Jack Littler, Toronto Oakdale	153	76	85	314
C. Chinery, Toronto York Downs	155	82	78	315
Archie Skinner, Algonquin, Peterborough	156	81	79	316
A. Grimsditch, Royal, Muskoka	159	78	80	317
Jack Archer, Lachute, Québec	156	74	80	320
James Patton, Club Seigneurie, Québec	162	78	81	321
Sam Dempster, Rivermead, Ottawa	157	83	82	322
Griff. Owen, Big Bay Point, Ont.	166	80	76	322
Les Franks, Toronto, Islington	163	80	80	323
Jack Windsor, Brampton	164	80	80	324
Lionel Ross, Cobourg	155	85	85	325
Gordon DeLaat, Toronto, Pine Point	161	85	81	327
Ben Norris, Timmins	165	82	82	329
C. Giraldeau, Ste-Eustache, Québec	166	82	81	329
Bob Ferns, Whitlock, Québec	161	87	84	332
Earl Stimpson, Chaudière	171	80	82	333
C. Pidutti, Bay de Quinté, Belleville	179	84	79	342
Ben Kerr, McKellar	171	88	84	343
Bill Young, Montréal La Salle	175	86	82	343
Stan Karman, Dundas, Ont.	178	87	85	350
G. DeBreyne, Montréal	171	80	....	.....
Ken Murray, Royal, Montréal	178	88	....	.....

LES MENEURS AU BASEBALL

par la Presse associée

LIGUE NATIONALE

Au bâton: Musial, St-Louis, .366.
Points: Musial, St-Louis, 109.
Points sur coups: Slaughter, St-Louis, 115.
Coups: Musial, St-Louis, 201.
Doubles: Musial, St-Louis, 43.
Triples: Musial, St-Louis, 17.
Circuits: Mize, New-York, 22.
Buts volés: Reiser, Brooklyn, 45.
Lanceur: Highe, Brooklyn, 15-5, .750.

LIGUE AMERICAINE

Au bâton: Vernon, Washington, .348.
Points: Williams, Boston, 139.
Points sur coups: Williams, Boston, 116.
Coups: Pesky, Boston, 194.
Doubles: Vernon et Spence, Washington, 41.
Triples: Edwards, Celveland, 14.
Circuits: Williams, Boston, 37.
Buts volés: Case, Cleveland, 29.
Lanceur: Ferriss, Boston, 24-6, .800.

LA CROSSE

Le Strathcona joue ce soir à Cornwall en éliminatoires

★ ★ ★

Les directeurs et joueurs de l'équipe de crosse Strathcona champion junior d'Ottawa, se sont réunis vers 4h. sur le terrain de jeu de la Côte de Sable et se sont ensuite mis en route vers Cornwall où nos jeunes subiront leur baptême de feu contre les champions de l'endroit.

"Nous ne nous faisons pas d'illusions, nous dit M. René Barrette directeur régional de l'Association québecoise de crosse. Cornwall possède une équipe expérimentée. A part Laurier LeBrun, tous nos jeunes n'avaient pas manié un bâton gommé avant le mois de juin. Nous croyons toutefois que le voyage de ce soir, en plus d'être une récompense pour le Strathcona, sera une précieuse expérience."

L'instructeur Brian O.Regan, le gérant Percy Shore et le président René Paquin accompagnent les champions juniors à Cornwall. Les vainqueurs de ce soir se rendront ensuite à Québec pour disputer le championnat du groupe québecois.

LES ELIMINATOIRES DU TROPHEE MANN

M. Gene Dopp de Toronto, secrétaire de l'association canadienne, a communiqué les dates des éliminatoires senior du Canada pour la coupe Mann, à M. René Barrette.

Les semi-finales de l'Est auront lieu les 25, 27 et au besoin 28 septembre entre les champions d'Ontario et de Québec. Elles auront lieu chez les champions québecois. Le 30, les champions de la Colombie canadienne ouvriront les finales contre les vainqueurs de l'Est. Les autres parties auront lieu les 2, 4 5 et 7 octobre. La ville de Québec a été le meilleur centre de crosse majeur cet été. Le président Jack McDonald de la CLA envoie ses meilleures voeux aux animateurs du sport national.

GOLF

Jules Huot maintient son avance et remporte le titre de la CPGA

Il marque un total de 295. — Trois égaux en deuxième place. — Titre sénior à Bobby Cunningham.

Le diminutif Jules Huot, professionnel du club Laval-sur-le-Lac et le plus vieux des trois frères Huot qui jouent au golf, est le champion 1946 de l'Association Canadienne des Golfeurs Professionels après deux durs jours de tournoi au club de golf Rivermead.

Son score de sept-au-dessus-par 295 pour 72 trous lui donne une marge de quatre points sur ses plus sérieux rivaux et lui rapporte $400, la plus grosse part du prix en argent de $1,600 et fait de lui le premier gagnant du trophé Cohama, nouvel emblème du championnat de la C.P.G.A.

On sait que Jules a pris l'avance dans cette tournée de quatre rondes dès le parcours initial quand il a battu le par 72 avec un magnifique score de 69. Et, il n'a jamais perdu la première position par la suite.

Quoique son total de 155 pour les derniers 36 trous eusse été 15 coups de plus que ce qu'il avait réussi dans les deux premières rondes, l'ancien caddy du club Royal de Québec et qui est maintenant âgé de 38 ans n'a jamais été en danger de perdre.

TROIS EN DEUXIEME PLACE

La grosse bataille a été pour le deuxième rang. Trois se partagent les honneurs, ce sont Bobby Gray du club Scarboro de Toronto, Gordie Brydson du club Mississauga de Toronto et Bobby Alston du club Gatineau. Chacun a réussi un 299. On se rappelle que Gray était en deuxième position après la première journée et que les deux autres suivaient. Chacun reçoit $200 après la division de l'argent qui était accordé pour les deuxième, troisième et quatrième places. Un deuxième rang donnait $250.

L'argent de la cinquième position, un montant de $100, va à Joe Noble de Toronto qui a réussi pas moins de 302. Il était suivi d'Ernie Wakelam du Royal Ottawa et champion ouvert d'Ontario. Willie Lamb du Lambton de Toronto. Tous deux ont fini avec 305.

HORNE EST HUITIEME

Le grand favori avant l'ouverture du tournoi, Stan Horne du club Islemere de Montréal, qui auparavant cette année avait remporté le trophée Millar et les honneurs du tournoi ouvert du Québec, a réussi un total de 306 pour partager le huitième rang avec W. T. Cunningham de London, Ont., et Rodolphe Huot du club Royal de Québec, plus jeune que Jules.

Roland Huot de Moncton, N.B., le plus jeune des trois Huot, a réussi à prendre la 13e place avec 311.

AUTRES HONNEURS

Jules Huot n'a pas eu le seul honneur de gagner le tournoi de la CPGA, il a aussi été élu président de la même association lors de la réunion annuelle. Disons en passant, que c'est la troisième fois qu'il gagne le championnat. Le meilleur homme d'hier a été Bobby Alston du Gatineau avec 74 et 75 pour 149.

CHEZ LES SENIORS

Le championnat sénior est allé à Bobby Cunningham du club St-Georges qui a réussi un 74 pour les 18 derniers trous d'un tournoi de 36 et enlève le titre avec 152 si nous y ajoutons son 78 d'avant-hier.

Jacques Moussette est invité à diriger le hockey à Paris

Si le gouverneur obtient un congé de la prison de Hull, il guidera le hockey à Paris

★ ★ ★

Après 11 ans d'absence de France, où il s'était illustré au hockey de 1931 à 1936, le gouverneur Moussette reçoit une offre qui l'honore. — Il recrutera un gardien et cinq avants.

Par Charlie DAOUST
Directeur des sports au "Droit"

La France veut reprendre sa place dans le monde du hockey sur glace. A cete fin, le gérant général Charles Michaelis du Palais des Sports à Paris a téléphoné au Gouverneur Jacques Moussette de la prison de Hull pour lui offrir la direction du hockey au fameux Velodrome. Si Moussette, héros des fervents français de hockey de 1931 à 1936, obtient un congé des autorités de la province de Québec, il retournera en France afin de réorganiser sur place les équipes "Stade Français" et "Français-Volants".

M. Moussette, qui a maintenant 33 ans, est de la 3e génération de sa famille à régir la prison de Hull. Si Québec lui nomme un adjoint et lui accorde un congé, il conduira lui-même en France les cinq jeunes étoiles canadiennes qu'il recrutera pour la renaissance du hockey outre-mer. Depuis quelques saisons, il a fait ses preuves comme instructeur des équipes juniors du Hull-Volant.

UNE OFFRE ALLECHANTE

En plus de faire une belle propagande au Canada français, Jacques Moussette pourrait donner au hockey chez les jeunes Français la même impulsion que son vieux copain de 1931, Lou Bates, a su donner en Angleterre. La saison commencera à la fin d'octobre à Paris. Moussette aurait besoin d'un congé de six mois et d'un remplaçant pour accepter l'offre alléchante que lui fait le Palais des Sports.

Père de deux fils, André, 7 ans et Gilles 4 ans, le Gouverneur de la Prison de Hull s'intéresse vivement au développement de jeunes étoiles canadiennes-françaises comme pilote du Hull-Volant dans la ligue junior d'Ottawa.

Il a débuté avec Parc Royal à l'âge de 14 ans dans la vieille ligue intermédiaire de Hull. Après deux ans comme junior avec le club LaSalle et un an comme senior sous les mêmes couleurs, Moussette a joué à Flin-Fon, nord du Manitoba, puis il est revenu au LaSalle et a été choisi par Cecil Duncan comme "All Star" pour le voyage d'Europe en 1931-32.

En France, il a gagné le Médaillon de Paris-Soir pour le record des passes (assists), soit 50, en plus de 22 buts. De retour au Canada, en 1936, il a joué pour St-Jérôme, champion de la Provinciale 1936-37; pour Shawinigan en 1937-38, vainqueur du concours du journal "Le Sport" avec 42 passes et 21 buts; avec Hull-Volants en 1938-39, 1939-40 et 1941-42, chez les seniors majeurs et depuis est instructeur des Jeunes Volants et étoile des Hull-Volants, champions intermédiaire.

UNE ECOLE DE HOCKEY

S'il pouvait accepter l'offre de Paris, Moussette dirigerait une école de hockey en plus de réorganiser le Stade Français et son ancien club les Français-Volants.

En ce moment, il est directeur du recrutement en Amérique pour le hockey français. Il s'occupera de recruter au plus tôt un gardien de buts et quatre autres joueurs. M. Moussette nous donnera d'autres précisions plus tard. Après un séjour de cinq ans en France, le Gouverneur Moussette peut donner une utile orientation aux jeunes qu'il enverra à Paris.

LUTTE

Le nouveau champion Lou Thesz contre Robert à l'Audi ce soir

★ ★ ★

Il a défait Bobby Managoff, à Montréal hier soir. — Semi-finale entre Von Schott et Talun. — Larry Moquin en préliminaire.

Tout comme "Le Droit" vous le laissait prévoir il y a quelques jours, Lou Thesz, le fameux athlète de St-Louis, est le nouveau champion mondial des lutteurs poids-lourds et défendra son titre dès ce soir à l'Auditorium contre le populaire Yvon Robert. En effet, hier soir au Forum de Montréal, Lou a triomphé de Bobby Managoff par deux chutes à une dans l'un des plus beaux combats vus à l'amphithéâtre montréalais depuis longtemps et est donc champion.

LOU THESZ

Inutile de dire que cette nouvelle est de nature à rehausser l'intérêt des fervents locaux et que le palais Brunton - Gorman sera rempli à capacité. Robert désire un match de championnat depuis longtemps et n'espérait d'avoir l'occasion de combler son désir dans un avenir rapproché. Lui et l'artiste Hongro-Américain se sont livrés de fameux duels avant la guerre et c'est cette grande rivalité qui reviendra sur le tapis ce soir. Robert peut se vanter de détenir un avantage dans les combats qu'il a livrés, mais Thesz est d'avis que le Canadien français n'est plus le même homme et qu'il sera une victime facile.

Hier soir, après son fameux match contre Managoff, le nouveau champion a répondu ce qui suit quand on lui a posé une question au sujet de son engagement de ce soir à l'Auditorium. "Vous avez vu de la manière que j'ai eu raison de Bobby", dit-il, "eh bien, ce sera la même chose contre Robert. Mes "drop-kicks" sauront le vaincre encore plus facilement car il est moins rapide que Managoff".

En semi-finale, nous aurons le plaisir d'accueillir un nouveau venu dans la personne de Herr George Von Schott, un Germano-américain que l'on nous rapporte très vilain et brutal. Cependant, l'Allemand en aura plein les mains de sa première apparition puisque son adversaire est nul autre que Wladislaw "Iron" Talun, un autre qui ne sait pas respecter les règlements. Talun vient dans la capitale plus furieux que jamais après son échec contre Yvon Robert, hier soir au Forum.

Et, la préliminaire ne sera pas moins intéressante que les matchs qui suivront. Larry Moquin, un solide Canadien français de Montréal nous revient contre Henry "Judo-Chop" Kulkavich dans un numéro qui promet des émotions.

CUMBERLAND

M. l'abbé René Chéné, curé de Rockland, a fait la visite paroissiale de Cumberland, le 9 septembre. Notre Institutrice, Mlle Galand est venue à sa classe, de l'école St-Jean-Baptiste, de Cumberland.

Mlle Darquise Lalonde est pensionnaire au couvent du Sacré-Coeur d'Eastview.

M. et Mme Fernand Boucher recevaient dimanche dernier la visite de Soeur Jeanne D'Arc de l'Institution des sourdes-muettes de Montréal, accompagnée de sa mère Mme A. B. Bob Campbell, Mme Osias Campbell de Les Grès Qué., M. et Mme Alex Campbell de Pointe-au-Chêne,

M. St-David était à Ottawa par affaire cette semaine.

Mlle Lucienne David nous a laissé pour aller enseigner à Limoges (Ont)

M. et Mme Omer Lalonde étaient à Aylmer dimanche dernier.

Bill Dickey aurait offert sa démission comme gérant

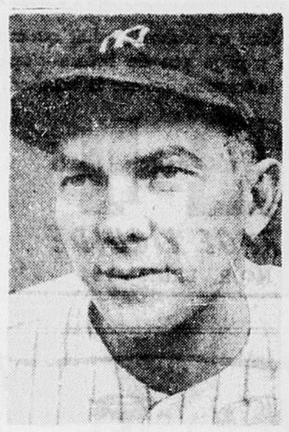
★ ★ ★

DETROIT (PA) — On a rapporté tôt aujourd'hui que Bill Dickey a dit au président Larry MacPhail qu'il se retirerait comme gérant des Yankees de New-York de la ligue Américaine quand la saison se terminera à la fin du mois.

Dickey, receveur-étoile des Yankees qui a succédé à Joe McCarthy il y a quelques mois, aurait téléphoné à McPhail pour lui dire de ne pas le considérer pour les plans de la gérance des Yankees pour 1947. Quand Dickey a remplacé McCarthy le président MacPhail avait déclaré que Dickey avait été signé comme gérant pour le reste de la saison 1946 et toute l'année 1947.

Les Yanks, favoris d'avant-saison, ont été un désappointement cette année. Ils sont maintenant en troisième place.

A New York, MacPhail n'a pu être rejoint pour des commentaires.



BILL DICKEY

Résultats du Baseball

LIGUE NATIONALE

Brooklyn, 0; Cincinnati, 0.
Philadelphie, 9; St-Louis, 4.
Boston, 3; Chicago, 3.
Pittsburgh, 7; New-York, 6.
Pittsburgh, 7; New-York, 5.

Classement

	G.	P.	Moy.
St-Louis	87	51	.630
Brooklyn	84	51	.622
Chicago	73	60	.549
Boston	70	64	.522
Cincinnati	58	76	.433
Philadelphie	59	79	.428
Pittsburgh	55	88	.385
New-York	56	92	.378

LIGUE AMERICAINE

Détroit, 7; Boston, 3.
Cleveland, 11; New-York, 2.
Chicago, 6; Washington, 1.
St-Louis, 4; Phalidelphie, 0.

Classement

	G.	P.	Moy.
Boston	96	45	.681
Détroit	78	57	.578
New-York	73	58	.577
Washington	67	71	.486
Chicago	64	75	.460
Cleveland	63	77	.450
St-Louis	59	76	.437
Philadelphie	47	93	.338

LES QUILLES

Par Roland SABOURIN

C'est dès ce soir que s'ouvre la saison 1946-47 de la puissante ligue de quilles MORIN, sur les allées de la salle Ste-Anne. La première boule sera lancée dès 7.30 heures précises et les équipes manifestent un enthousiasme sans précédent. Le président, l'échevin Jules Morin, sera au poste pour saluer tous les membres et leur offrir ses meilleurs voeux de succès.

Pierre est réélu

Lors de l'assemblée générale de la ligue Happy Gang tenue dimanche dernier à la salle Ste-Anne, Pierre Lafontaine a été réélu président pour le terme 46-47. Le vice-président Robert Lachaine a été réélu ainsi que le dévoué secrétaire-trésorier, Maurice Proulx. Les statistiques ont été confiées à Roger Thériault. Le vétéran Coride Rochon et Wilfrid "Bozzo" St-Aubin complètent le comité exécutif. Les six capitaines d'équipes sont Hervé Lachaine, Roland Dagenais, Roger Thériault, Coride Rochon, Rosaire Sabourin et Wilfrid St-Aubin.

Tous les membres sont priés de prendre notre que l'ouverture officielle se fera dès dimanche prochain à 7.00 heures précises.

Nous remercions le secrétaire Maurice Proulx pour son aimable lettre et il peut être assuré que la "Happy Gang" aura notre visite pour l'ouverture, si possible.

UN 413 POUR ED GRENON

Hier soi, lors de la soirée régulière de la ligue quilles "York", Ed Grenon a roulé un magnifique simple de 413 pour partager les honneurs de la série avec Pat Rozo qui a réussi une série de 832.

A. Lacasse, Sonny May, ont été aussi en évidence avec respectivement 819 et 820. Earl Corcoran eut un simple de 350, tandis que Stew McKinley a abattu une corde de 342. L'équipe Rough Riders occupe la tête du classement avec cinq victoires contre une défaite pour un total de 12 points. Les Rapatriés de Trafalgar, Hull Bowling et Gallas suivent.

Jacques sous le Tricolore?

Le gouverneur JACQUES MOUSSETTE, comme il paraissait à Paris en 1935-36 sous le chandail des Français Volants. Les magnats parisiens du sport veulent maintenant lui confier la direction du hockey en France.

KAPUSKASING, Ont.

KAPUSKASING, (Ont.) (DNC) — Le feld-maréchal B. Montgomery, en route pour Winnipeg, s'est arrêté à Kapuskasing, lundi. Accompagné des notables de Kapuskasing, il visita la ville et M. E. Noble lui fit visiter l'usine dont il est le directeur. Le distingué visiteur montra beaucoup d'intérêt à suivre les diverses transformations que subit le bois avant de devenir papier. Pendant sa visite à l'usine, le maréchal s'entretint avec quelques vétérans qui combattirent sous ses ordres en Italie. Le maire Noble le reconduisit ensuite à l'aéroport où il fut salué brillamment par la fanfare de Kapuskasing.

Ti-Paul Fournier aura recours à un vieux truc pour défaire Buckingham

Dollard Houle aura l'appui de ses copains contre Hull-Séguin.

Les clubs Thurso et Fassett ont encore une chance de se glisser en finale de la ligue de baseball Papineau, mais pour cela il leur faudra remporter deux victoires encore car dimanche dernier, contre leurs adversaires le Hull-Séguin et le Buckingham, ils essuyèrent une première défaite dans la première joute des semi-finales.

Les joutes de dimanche auront lieu à Thurso et à Fassett. Le jeu a été serré dans la joute Séguin-Thurso disputée à Wendover. Quoique les Hullois cognèrent moins de coups que le Thurso, ils remportèrent toutefois la victoire par un à zéro, le point n'étant pas mérité. Les protégés du gérant Denis se proposent bien de remettre le change au Séguin dans la joute de dimanche prochain.

Dollard Houle, le puissant atôme du Thurso, reprendra sa place sur le monticule et encouragé par les nombreux amis de l'équipe, et jouant sur son propre terrain, il est bien confiant, comme tous ses copains d'ailleurs, de faire subir une bonne dégélée à la troupe de Charlie Séguin.

Il en est de même du club Fassett qui, dimanche dernier a fait une incursion malheureuse dans le territoire du Buckingham, subissant une défaite de 8 à 5. Le match-retour aura lieu à Fassett devant les nombreux partisans de l'équipe qui ne font qu'un. Le gérant René Lalonde aura une stratégie toute nouvelle pour triompher des champions de l'an dernier. De plus, Ti-Paul Fournier, le vieux rusé du premier-but, promet de se servir d'un autre vieux truc pour déjouer les hommes du gérant Roméo Chartrand. On se souvient que Fournier eut recours au truc de la "balle cachée" pour éliminer le club Wendover de la course. Cette fois Fournier et les autres porte-couleurs du club Fassett, promettent de causer des surprises au envahisseurs de la Lièvre.

FRYATT

FRYATT, (Ont.) (D.N.C.) — Mlle Jacqueline Drouin est étudiante au couvent de Hearst.

Mme A. Drouin était en visite chez son frère, M. Henri-Louis Loiselle et sa soeur, Mme A. Lessard de Lepage.

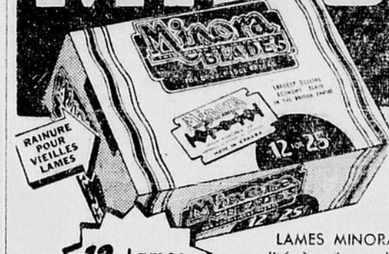
M. et Mme Laurent Bourgeois, MM. Gérard et Amable ainsi que Mlle Florence Lessard étaient de passage parmi nous à l'occasion du mariage Drouin-Breton.

M. et Mme Sauveur Drouin étaient de passage à Hearst.

M. et Mme Félix Goulay, jr, mariés récemment au Sault-Ste-Marie étaient en visite chez leur père, M. Félix Goulay.

Épargne de 16% sur les LAMES

MINORA



CE PAQUET ÉCONOMIQUE VOUS REVIENT

12 Lames 25¢

VOICI UNE NOUVELLE longtemps attendue des hommes. De nouveau vous épargnez 16% sur les LAMES MINORA, la lame canadienne de qualité à prix modéré. Oui, le gros paquet économique MINORA est de nouveau à l'étalage. Rasez-vous vite, aisément tout en épargnant. Achetez les LAMES MINORA dans le gros paquet économique—12 lames 25c.

Les Lames Minora se vendent aussi 4 pour 10¢

MERCI

d'avoir attendu la livraison de votre

NOUVELLE AUTO GENERAL MOTORS

Nous faisons tout en notre pouvoir pour vous procurer votre nouvelle voiture aussitôt que possible

Nous désirons remercier tous nos clients—actuels et en perspective—de se montrer si patients dans l'attente de leur nouvelle voiture General Motors, que ce soit une Chevrolet, une Pontiac, une Oldsmobile, une Buick ou une Cadillac.

Votre patience sera amplement récompensée lorsque nous vous remettrons les clés d'une de ces fameuses nouvelles autos General Motors, car nous sommes d'avis que ce sont des voitures qui devancent leur temps — de beaucoup les meilleures de leurs catégories respectives.

Nous savons comme il est difficile d'attendre, même un jour, une belle voiture de la qualité exceptionnelle de General Motors, mais nous croyons que vous comprendrez que nous sommes aussi désireux, nous et la General Motors, de vous livrer ces voitures que vous l'êtes de les recevoir. Malheureusement, l'usine n'a produit qu'une faible partie du nombre qu'elle espérait produire jusqu'à date. Voici comment le bureau chef, à Oshawa, résume la situation:

"Bien que notre taux de production dépasse normalement celui de tout autre fabricant, le 1er août, nous n'avions pu fabriquer qu'un faible pourcentage du nombre de voitures que nous avions pu produire à pareille date en 1941. Notre production, *comme celle de l'industrie en général*, est encore bien inférieure à la normale, par suite de manques fréquents de matériaux et de pièces essentiels. Les nombreuses grèves qui ont immobilisé les ateliers de nos fournisseurs ont sérieusement entravé notre progrès vers une pleine production, et le résultat général affecte gravement la production et l'assemblage."

La production étant restreinte, le nombre des autos que nous recevons est réduit en proportion. Nous avons l'assurance que nous recevrons notre juste part du nombre total des voitures neuves dès que la production reprendra. Et nous tenons à vous dire que nous livrerons ces voitures à nos clients dès qu'elles nous parviendront.

Nous vous remercions encore une fois de la patience dont vous avez fait preuve — grâce à l'intelligence que vous avez de nos problèmes — et nous avons confiance que lorsque viendra votre tour de bénéficier des nouveaux standards de qualité réalisés par les nouvelles autos General Motors, vous serez contents d'avoir attendu.

GM-146XF

Rappelez-vous que notre SERVICE D'AUTOS est votre meilleure forme de CONSERVATION. Gardez votre présente voiture en bon état jusqu'à ce que vous receviez votre nouvelle auto General Motors; confiez-nous votre auto maintenant et à intervalles réguliers pour un service spécialisé.

Chevrolet ★ Pontiac ★ Oldsmobile ★ Buick ★ Cadillac

CABELDU MOTORS LTD. — Angle Sparks et Lyon

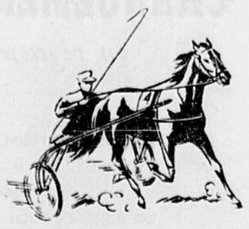
MYERS MOTORS LTD. — Département du service et pièces, 331 Laurier ouest

WAVERLEY MOTORS LTD. — 146, rue Albert

R. O. MORRIS LTD. — Angle Leduc et Vaudreuil, Hull

COURSES

SOUS HARNAIS



- 4 COURSES
- 2 EPREUVES CHACUNE
- BOURSES $800
- PARI-MUTUEL
- COURSES TOUS LES DIMANCHES

PISTE AU

CHEVAL BLANC

DIMANCHE, 15 SEPTEMBRE

1ère course à 2 h. 30 p.m.

CRAYONNAGE SPORTIF

par Roland SABOURIN

LE WRIGHTVILLE MERITE NOTRE ENCOURAGEMENT

Aujourd'hui, permettez-moi de vous faire un appel tout à fait spécial en faveur des jeunes Montagnards de Wrightville, champions de la ligue de baseball junior d'Ottawa et conquérants des Athletiques de Kingston dans une première ronde éliminatoires de l'Association de baseball de l'est d'Ontario. Vous savez tous que c'est dès samedi après-midi, au stade Décosse, qu'ils recevront les porte-couleurs de Belleville, Ont., et qu'une joute-retour a lieu dès mercredi dans cette dernière ville. Inutile de vous dire que cela occasionnera une très lourde dépense pour la troupe wrightvilloise. Ceux qui se sont occupés activement d'une équipe du genre sont plus en mesure que moi pour vous donner un très bon aperçu de ce que ça coûte. N'est-ce pas messieurs Roland Bériault, Jules Morin et autres?

Les Wrightvillois n'ont pas besoin de joueurs, costumes, gants, balles, bâtons ou autres, mais d'un petit appui financier. Et, c'est vous sportifs Canadiens-français de Hull et d'Ottawa qui leur accorderai en vous rendant au stade de la rue Laurier, samedi après-midi. Un minime prix d'entrée a été fixé et tous ceux qui ont eu le plaisir de suivre les Grimpeurs au cours de la saison savent fort bien qu'ils seront servis à souhait. Ces jeunes jouent du baseball de haut calibre et en tout temps nous ne craindrions pas de les lancer contre les clubs seniors de notre district et d'ailleurs. Ils connaissent leur baseball et savent le mettre en pratique quand ils sont sur un losange. Donc, qu'on se le dise, en foule au stade Décosse samedi après-midi pour encourager et aider les Montagnards de Wrightville. Ils nous font honneur, sachons leur en être reconnaissants.

LE PRINCE EUGENE VEUT FAIRE UN RETOUR

Tous se rappellent sans doute d'Eugène Reinhardt, le fameux petit général de la défense des inoubliables Hull-Volants de 1936-37. Eh bien! le "Prince Eugène" a l'intention de faire un retour dans le Groupe Senior après un long séjour outre-mer avec le Corps d'Aviation Royal Canadien. Gene me confiait hier après-midi qu'il pratiquera avec le Volant cet automne et qu'il a bien confiance de gagner une place sur l'équipe. "J'ai vieilli," nous dit-il, "mais je crois pouvoir jouer encore quelques années." La présence de Gene sur l'alignement du blanc et noir serait plus que bienvenue par la gent sportive de Hull. L'an dernier, on s'est beaucoup plaint de l'absence de couleur locale sur le club transpontin, et il faut espérer que Reinhardt saura impressionner l'instructeur Allie Garland et mériter un contrat. Il serait l'attraction No 1 de l'équipe, à notre avis, et les gens de Hull auraient plus à coeur le soutien de leur club qui, l'hiver dernier, était une phalange d'étoiles de l'ouest. "Je manque de condition," d'ajouter Gene, "mais avec la pratique j'ai confiance que je pourrai me trouver en assez bonne forme pour rivaliser à nouveau avec les Stahan, Tremblay, Smart, Méronek et autres." Nous l'espérons, Engène, et je te laisse mes meilleurs voeux de chance avec le désir de te revoir dans un chandail blanc et noir quand les amis Massé, Vien, Guertin et Garland lanceront leurs protégés contre les Houston Texans, le 28 septembre.

LUCIEN LABARGE EST DE RETOUR DANS NOS PARAGES

Lucien Labarge de Hull est de retour dans nos parages. Et, c'est certes une nouvelle réconfortante pour messieurs Clément Aubin et Ralph Brunet du club St-Jean-Baptiste. Oui, Lucien est en ville et est prêt à retourner avec les champions de la Mercantile qu'il a dû quitter au milieu de la saison. C'est aussi une bonne nouvelle pour Roger "Bras-de-fer" Poirier qui a dû porter tout le fardeau après le départ de Labarge. On sait que ce dernier est un puissant lanceur, probablement l'un des meilleurs passés dans notre région, et que son coup de bâton est de ces plus opportuns.

L'athlète de la cité transpontine nous revient après un séjour dans les mines d'or O'Brien, à Kawagama dans l'Abitibi. Il a pu continuer ses activités de balle-molle avec le club de l'endroit et son clan a même remporté le championnat. Dimanche dernier, il a eu l'honneur de lancer pour Noranda et il a défait le club Kirkland-Lake, 8-3. Il n'y a pas de doute que Labarge est en forme et que Clem Aubin ne manquera pas de s'en servir contre Renfrew ou Hallsville puisqu'il est toujours sous contrat avec le St-Jean-Baptiste. Il est même possibilité que Labarge soit receveur et on sait qu'il s'y connait également à ce poste. Nos champions ont perdu Hervé Barbeau et un cogneur de la trempe du hullois sera plus que le grand bienvenu. Inutile de dire que les chances du St-Jean-Baptiste sont meilleures que jamais et qu'il faut avoir confiance qu'ils remporteront le titre de l'Association de Balle-molle de l'est d'Ontario.

EN REGARDANT AUTOUR DE NOUS...

Les joueurs de l'Amicale Guigues sont réellement en train de surprendre tous les experts de box-lacrosse . . . Leur jeu combattif leur a porté fruits et ne soyons pas surpris s'ils égalisent la série . . . Toutefois, Méo Morissette a confiance que ses gars bâcleront le tout au carré Angleses . . . Emile Limoges, président de la ligue Hull-Volant, nous apprend que Faldora Tremblay a été suspendu pour avoir lancé son bâton dans l'estrade, lundi au stade Décosse . . . Faldo avait été cloué au marbre et il n'a pas aimé cela . . . Il y aura foule pour la partie Bombardiers-Nu Grape . . . Henri St-Louis et Poland Nicholas sont remplis d'enthousiasme . . . Jules Huot est un autre Canadien-Français qui sait nous faire honneur . . . Il fait froid aux "p'tites heures" et les fervents en profitent pour parler de hockey dans les tramways de l'O.E.K. et de la H.E.R. . . . Brooklyn reçoit St-Louis aujourd'hui et inutile de dire que l'Ebbetts Field sera noir de Monde . . . Tout indique que ce sera Kirby Highbe contre Howie Pollett . . .

WOLFE LAKE

WOLFE LAKE (Qué.)—(DNC)—M. Georges Beausoleil, Mme Pierre Beausoleil, M. Armand Beausoleil et Mlle Thérèse Beausoleil ont fait un voyage à Hull ces jours derniers. Ils ont visité Mlle Gracia Beausoleil et le bébé Jean-Paul.

M. et Mme Solomon Chartrand et leur enfant, et Mlle Julienne Gauthier, de Danford Lake, ainsi que M. et Mme Wilfrid Verner et leur deux fillettes de Wrightville, et aussi plusieurs parents et amis de Masham, étaient de pasage à l'occasion du mariage de Mlle Diana Chartrand.

M. et Mme Léger Ladouceur, leur fils Clovis, Mme Fardinas Chartrand, sa fillette Cécile, M. et Mme Albert Chartrand, leur fils Georges, on fait un beau voyage à l'Oratoire St-Joseph à Montréal, ces jours derniers.

M. et Mme Omer Mayer et leurs enfants, de Hull, sont de passage ici. Ils visitent leurs parents.

M. Alexandre Beausoleil et ses trois filles, Mlles Aldéa, Doritte et Béatrice, de Mattawa, sont de passage à Wolf Lake et au Lac Wilson. Il visite ses parents. Il n'est pas venu dans sa région depuis 12 ans.

Mme Pierre Beausoleil recevait la visite de M. et Mme Cléophas Benoit, Mme Fardinas Benoit et ses deux enfants du Lac Wilson, Qué., et aussi M. Alexandre Beausoleil et ses trois filles de Mattawa, ces jours ici.

Mlle Memie Mayer, de Danford Lake, a passé quelques jours en vacances; elle a visité ses parents.

Un groupe de parents et amis ont fait un voyage à St-Pierre de Wakefield, ils ont visité la Caverne Laflèche et ils ont aussi visité M. et Mme Philippe Dubois.

M. et Mme Albert Mayer, de Danford Lake, et leurs enfants, ont visité M. et Mme Pierre Mayer, récemment.

Deux étoiles de Toronto qui joueront ici

ANCIENS RIVAUX MAINTENANT COMPAGNONS sur l'équipe de balle molle Tip Top de Toronto, **HARRY "SUSIE" TURNER** (à gauche, et **CAM ECCLESTONE**, (à droite), joueront au parc Lansdowne samedi à 6 h. et au Stade Décosse, le lendemain à la même heure, contre la constellation locale de la Mercantile, avec Roger Poirier et Bill Durnan. Ecclestone est le galilard qui a lancé des parties parfaites en succession au tournoi mondial de Chicago. Il demeure un virtuose du monticule. Le gros Turner est mieux connu dans nos parages comme étoile de football de Balmy Beach. Les deux joutes Toronto-Ottawa sont sous les auspices de la Légion Canadienne.

BASEBALL MAJEUR

Brooklyn et Cincinnati jouent 19 manches sans pouvoir compter

★ ★ ★

Vander Meer fait preuve de résistance dans cette joute-record. — Les Cardinaux perdent. — Boston et New-York perdent. — Partie de 17 manches à Chicago.

par JOE REICHLER
de la Presse Associée

Tout comme les Pirates de Pittsburgh de 1938, les Dodgers de Brooklyn pourraient bien perdre le championnat de la ligue Nationale à cause de leur impossibilité de jouer leur calendrier régulier au complet.

Les Pirates de '38, qui ont fini en deuxième place, un pourcentage de 13 points en arrière des champions, les Cubs de Chicago, n'avaient pu jouer quatre parties à cause de la pluie cette année-là, mais la situation des Dodgers est venue de la joute sans point de 19 manches contre les Rouges de Cincinnati, hier à Brooklyn. C'est un nouveau record.

JOHNNY VANDER MEER

La partie nulle de 0-0, combinée avec la défaite du St-Louis par les Phils à Philadelphie, a réduit l'avance des Cardinaux à 1½ partie. Les deux clans sont égaux dans la colonne des défaites, mais les Cards ont gagné trois parties de plus.

REPRISE LE 20 OU LE 26?

Branch Rickey, président des Dodgers, a l'intention de conférer aujourd'hui avec Ford Frick, président de la ligue Nationale, sur la possibilité de reprendre la joute le 20 septembre pour le 26. Il aimerait à avancer la partie Dodger-Pirate, la seule joute de ligue cédulée pour le 20 septembre, pour faire un programme double avec le Pittsburgh le 19 septembre. Le 26 septembre est un jour de congé pour les deux clubs.

Toutefois, les Dodgers sont occupés avec leur toute importante série de trois parties avec les Cardinaux, qui commence aujourd'hui.

La joute-marathon d'hier qui a été arrêtée à cause de l'obscurité, a battu par une manche la plus longue partie sans point jouée le 16 juillet, 1909, entre Détroit et Washington.

JOHNNY DURE LONGTEMPS

Johnny Vander Meer a lancé les 15 premières manches, il a donné seulement sept coups sûrs et a retiré 14 hommes au bâton tout en marchant deux sur des balles. Harry Gumbert a lancé les quatre dernières strophes pour les Rouges et a donné un seul coup sûr. Les Dodgers se sont servis de quatre lanceurs, le démarreur Hal Gregg qui a lancé 10 manches, Hugh Casey, cinq; Art Herring, trois; et Hank Behrman, une. Ils ont été touchés pour 10 coups.

A deux reprises les Rouges ont manqué de compter par une fraction de seconde quand les voltigeurs Pete Reiser et Dixie Walker des Dodgers ont pincé des coureurs à la plaque. Le lancer sauveur de Walker est venu dans la 19e manche.

JUDD EST TROP BON

Oscar Judd, un gaucher de 36 ans qui vient d'Ingersoll, Ont., a conduit les Phillies à une victoire de 9-4 sur les Cardinaux. C'était la quatrième fois cette saison que le lanceur Canadien réussissait à vaincre les Cardinaux.

PAS ENCORE CHAMPIONS

Pour la deuxième journée consécutive, les Tigres ont forcé les Red Sox de Boston à remettre leur célébration de championnat quand ils ont infligé une défaite de 7-3 aux meneurs du circuit Harridge. Hank Greenberg s'est fait remarquer dans une poussée de cinq points dans la première manche lorsqu'il a cogné son 33e coup de circuit de la saison sur une offrande Dave "Boo" Ferris. Il y avait deux hommes en route.

Les Cubs et les Braves ont bataillé durant 17 manches avant que la noirceur vienne s'en mêler, et le compte fut de 3-3. Emil Kush et Hank Borowy ont les Braves à un coup sûr dans les 12 1/3 dernières manches.

Les Indiens ont martelé quatre lanceurs des Yankees pour 16 coups sûrs comme Allie Reynolds a lancé toute la joute pour son 11e gain de l'année avec un succès de 11-2. Les White Sox de Chicago sont tombés sur Bobo Newsom pour cinq points dans la sixième manche et ont défait les Sénateurs de Washington, 6-1, et les Browns de St-Louis ont blanchi les A's de Philadelphie, 4-0, dans une partie nocturne au parc Sportsman.

Les Pirates ont pris la septième place dans le classement de la ligue Nationale quand ils ont renversé les Giants de New-York à deux reprises, 7-6 et 6-5, au Polo Grounds. Les gars de Mel! Ott sont maintenant les derniers.

Scores par manches:

LIGUE NATIONALE

Par manches:		P	C	E
Cincinnati	000 000 000 000 000 000 0—0	10	2	
Brooklyn	000 000 000 000 000 000 0—0	8	1	

(Arrêtée après la 19e manche à cause de la noirceur.)
Vandermeer, Gumbert et Mueller; Gregg, Casey, Herring, Behrman et Edwards.

Par manches:		P	C	E
St-Louis	000 130 000—4	9	0	
Philadelphie	110 020 50x—9	10	1	

Beazley, Burkhardt, Brazle, Wilks et Klutz, Rice; Judd et Seminick.

Par manches:		P	C	E
Chicago	020 010 000 000 000 00—3	12	1	
Boston	000 030 000 000 000 00—3	8	1	

Schmitz, Kush, Borowy et Scheffing; Spahn, Wallace, White, Barrett et Masi.

Première joute:		P	C	E
Pittsburgh	000 033 100—7	9	0	
New-York	010 210 020—6	10	2	

Heintzelman, Lanning et Baker; Salkeld; Koslo, Thompson, Abernathy, Jones et Lombardi.

Deuxième joute:		P	C	E
Pittsburgh	003 400 000—7	9	2	
New-York	020 002 100—5	8	2	

Gables, Heintzelman et Salkeld; Voiselle, Gee, Budnick, Jones, Kraus et Cooper.

LIGUE AMERICAINE

Par manches:		P	C	E
Boston	000 111 000—3	7	1	
Détroit	500 000 02x—7	8	2	

Ferriss, Dobson, Klinger et H. Wagner; Trout et Tebbetts.

Par manches:		P	C	E
New-York	000 002 000— 2	9	3	
Cleveland	010 170 20x—11	16	0	

Bonham, Marshall, Queen, Lyons et Robinson; Reynolds et Hegan.

Par manches:		P	C	E
Washington	100 000 000—1	8	1	
Chicago	010 005 00x—6	11	2	

Newsom, Candini, Early; Haynes et Hayes.

Par manches:		P	C	E
Philadelphie	000 000 000—0	5	2	
St-Louis	000 110 11x—4	8	1	

Knerr et Rosar; Kinder, Biscan et Moss.

RIPON

RIPON (Qué.)—(DNC)—M. et Mme Romuald Séguin, M. et Mme Tancrède Séguin et leurs enfants, de Montréal, ont passé la Fête du travail chez leurs parents, M. et Mme Ovila Séguin.

M. et Mme Aldoma Laframboise et leur famille, de Montréal, ont visité la famille Jos Larocque en fin semaine.

Mme Rosaire Quenneville, de Lachute, a passé une semaine chez sa soeur, Mme Germain Legault.

Mme Wilfrid Paquette, qui a passé les vacances d'été chez sa mère, Mme Zotique Deschatelets, est retourné à Montréal.

Mlles Noëlla et Marie-Rose Deschatelets ont passé la fin de semaine dans leur famille.

Les classes sont maintenant recommencées dans toute la paroisse.

Plusieurs de nos jeunes gens sont déjà partis pour les chantiers.

Un accident qui aurait pu coûter la vie au jeune fils de M. Adélard Drouin est arrivé lundi après-midi lorsque le jeune garçon traversait le chemin, il fut frappé par le camion de M. E. Deschatelets conduit pas M. R. Larocque, il eut la jambe cassée. L'enfant est à l'hôpital.

MATTICE

MATTICE (DNC) — Le 5 août était baptisé Joseph-Léo-Albert, enfant de M. et Mme Albert Pearsons (Aurore Parisé) de l'Ovither Les parrain et marraine étaient M. et Mme Léo Deschamps oncle et tante de l'enfant.

Le 11 août était baptisé, Marie-Rose-Aline enfant de M. et Mme Alfred Russell (Marguerite Duguay). Les parrain et marraine étaient M. et Mme Omer Brunet.

Le 15 août était baptisée Marguerite-Lise enfant de M. et Mme Ubald Lafrance (Yvette Leclerc). Le parrain et la marraine étaient M. Jean Noël Lafrance et Pauline Leclerc oncle et tante de l'enfant.

Le 25 août était baptisée, Marie-[illegible] de M. et Mme Alfred Letourneau. Le parrain était M. Trefflé Létourneau son frère, et Mlle Germaine Fillion était la marraine.

Va et vient

MM. Adélard Ruel et Joseph Ruel et son épouse visitaient des parents à Montréal dernièrement.

M. et Mme Eugène Tessier et leurs fillette de Redvears Lack ainsi que M. et Mme Wilfrid Royer de Québec visitaient leurs parents et amis dernièrement.

Mme veuve Joseph Goulet de St-Proper (Qué) visitait sa belle-soeur Mme Ernest Buteau et d'autres parents.

Ces deux hommes sourient largement, n'est-ce pas? Oui, messieurs, mais il reste à savoir s'il en sera de même après l'importante série qui s'ouvre aujourd'hui à Brooklyn. Les deux personnages ci-dessus sont EDDIE DYER, à gauche, le gérant des Cardinaux de St-Louis, et un de ses lanceurs revenu d'outre-mer il y a à peine quelques semaines, GEORGE MUNGER. Ce dernier a gagné sa première partie. En 1944, George avait eu un record de 11 victoires contre 3 défaites.

Emile Villeneuve est 4e du Canada

MONTREAL — (Spécial au "Droit") — Les candidats hullois Emile Villeneuve et Armand Potvin ont fait belle figure au récent tournoi des haltérophiles pour les championnats du Canada. C'était la première fois que le tournoi avait lieu à Montréal.

Voici le compte-rendu complet:

Classes et noms	Lieu	Poids	Dev.	Arr.	E. et J.	Total
Poids-coqs 123¾						
Rosaire Smith	D.	123	175	180	240	595
Anthony Vega	Y.	122¼	160	170	230	560
Poids-plumes, 132¼						
Emerick Ishikawa	Y.	130½	190	190	255	635
Wallace Muro	C.	129¾	175	195	240	610
Dick Bachtell	Y.	132	170	180	240	590
P.-E. Marcotte	Q.	132¼	155	180	230	565
A. Potvin	H.	128	160	165		325
Poids-légers, 148¾						
Eddie Harrison	Y.	147¾	210	225	270	705
Eugène Harmath	C.	148	205	215	265	685
Wes Hurst	T.	148¾	180	190	265	635
Jean Roy	Q.	144½	195	195	240	630
E. Lessard	Q.	139½	180	185		365
Gérald Martel	Q.	147½	180	175		355
Poids-moyens, 165¼						
Stan Stanzyck	Ind.	159¾	240	255	325	820
John Terpak	Y.	163	245	250	320	815
Frank Spellman	Y.	162	245	240	310	795
Joe Sklar	T.	160½	220	225	275	720
Bert Hill	Ha.	163½	190	195	260	645
John Stuart	V.	160½	225	210		435
Poids mi-lourds, 181¾						
Jack Elliott	Y.	178¾	220	230	305	755
Jimmy Varaleau	T.	170	210	225	275	710
Gérald Gratton	V.	168	220	210		430
E. Villeneuve	H.	180¾	200	200		400
Poids-lourds						
Frank Orant	Y.	196	270	255	325	850
George Shandor	Y.	211¼	250	260	320	830
Wally Rollason	T.	203½	235	230	280	745

Arbitres: Harvey Hill, Bob Hoffman, Harry B. Paschall.

Juges: Guy Crowell, Bill Oliphant, Charles Walker, Norman Miller, Alf. Piché, Emile Savard.

Registraires: N. Thompson, H. Cridworth, Mme Lionel St-Jean, Mme Jules Bacon, Ross Flannigan, R. Lake, R. Lanthier.

Chargeurs: R. Lake, Murray Nixon, H. Cudworth.

Maitre de cérémonies: Lionel St-Jean.

Rosaire Smith, nouveau record provincial dans le développé, 174 livres; Rosaire Smith, nouveau record provincial national et ouvert pour l'arraché, 183½ livres; Rosaire Smith, nouveau record, provincial national et ouvert pour l'E. et J., 240 livres; W. Muro, nouveau record ouvert national dans l'arraché, 193 livres; S. Stanzyck, nouveau record ouvert national dans l'arraché, 255 livres; G. Gratton, nouveau record provincial dans le développé, 218 livres; J. Varaleau, nouveau record canadien dans l'arraché, 230 livres; J. Elliott, nouveau record ouvert national dans l'E. et J., 30½ livres.

Contrôle musculaire: Eddy Thériault, Jules Bacon, Steve Stanko, Joe Lauriano et Joffre L'Heureux.

11F-47

NOUVEAU
S'applique en quelques secondes

prend de l'éclat en séchant; reluit quand on le polit; n'exige pas de brosse—s'applique avec le tampon fixé sur le bouchon.

2 DANS 1
CIRAGE LIQUIDE
NOIR, BRUN—15¢

les 4/5 si importants de votre breuvage!

C'est vrai—les quatre cinquièmes d'un long verre sont de l'eau gazeuse. Il faut donc la meilleure eau gazeuse pour faire les meilleurs breuvages—l'eau gazeuse Canada Dry! Sa formule scientifique relève la saveur . . . et le verre pétille jusqu'à la dernière goutte, grâce à la fameuse carbonatation menue. Pour donner plus de pétillement à vos breuvages, achetez quelques bouteilles d'eau gazeuse Canada Dry aujourd'hui — servez-la bien frappée.

CANADA DRY
Sparkling WATER
SW-68F

LE FOOTBALL

Les Troyens à Hamilton - L'Intercollégiale alignera les carabins de Wib Nixon

★ ★ ★

Nixon dirigera les équipes intercollégiales et junior de l'Université d'Ottawa. — Franko des Riders est blessé. — Autres échos.

Après le football majeur et interscolastique, il est maintenant question de l'Inte.collégiale. En effet, la nomination officielle de Wilbur (Wib) Nixon, athlète bien connu, à son ancien poste de directeur athlétique de l'Université d'Ottawa, augure bien des perspectives des carabins grenat-gris dans le circuit intercollégial. En plus de piloter les collégiens, Nixon s'occupera de l'équipe junior dans le groupe interscolastique. Ted Edwards des Troyens continuera de diriger l'équipe senior.

Le collège Saint-Patrice, sous la direction du R. P. H.-J. Cromey et de Bill Perras, espère aligner une équipe dans l'Intermédiaire de même que le collège Carleton sous Des Bloom. Queen, Loyola, Varsity de Toronto, McDonald College et McGill viendront probablement jouer à l'Ovale cet automne.

Quant à Nixon, est-il besoin de rappeler qu'avant de s'enrôler et de servir outre-mer, il a brillé pour les équipes intercollégiales de football et de basketball de l'Université et qu'il a conduit l'Université à plusieurs championnats. Les étudiants de calibre intercollégial n'entreront que le 18 à l'Université. Nixon a 60 candidats à son équipe junior. Chez les savants, on fonde des espoirs sur Bob Leroux, le joueur le plus utile des seniors en 1945; Ross Robertson, du Glebe, Jules (Doc) Biron de Montébello, vainqueur du trophée Spike Rochon, et Marc Rochon, de Windsor.

AU FOOTBALL MAJEUR

Arnie McWatters et 24 de ses joueurs quitteront Ottawa demain pour jouer samedi contre Wildcats à Hamilton. Malgré leur revers de samedi dernier contre Windsor, les Troyens ont bon espoir de gagner après-demain afin de participer à la course aux honneurs de l'Union Ontarienne. Les Chats ont été défaits ici en exhibiton et isamedi dernier à Sarnia. Andy Tommy, ancien as des Riders et des Argos, ne jouera pas avant samedi en huit au Lansdowne contre l'Impérial de Sarnia. Il souffre d'une affection de gorge.

WIB NIXON

Lally Lalonde, Moose Bertrand, Gerry Lefebvre, Rouge Perrier et autres as canadiens-français des Troyens nous promettent une victoire à Hamilton.

HOMMAGE A ORVILLE BURKE

Avant son départ pour Vancouver hier soir, Orville Burke, le vétéran arrière-quart des Rough Riders, a été l'objet d'une présentation au Bureau des parcs nationaux pour ses 12 ans de service comme fonctionnaire aux Mines et Ressources. Le régisseur James Smart des parcs nationaux a fait la présentation.

Le départ de Burke crée un vide sur l'alignement d'Ottawa dans le "Big Four". Les Riders seront aussi privés des services de Mike Franko, qui s'est blessé à une épaule. Cury Moynahan et Doug Jesse sont aussi souffrants et il est question du vétéran Tony McCarthy comme "snap" samedi contre les Alouettes de Montréal.

Johnny Fripp et Frank Dunlap se partageront la succession de Burke. Ace Powell sera assez bien pour jouer comme voltigeur. Les Tigres rencontreront les Argos dans l'autre joute du Big Four.

"Qui croirait que Jean a 50 ans?"

LES parents et grands-parents connaissent et apprécient les propriétés salutaires du 'Sel de Fruit' d'Eno pour toute la famille. Depuis des générations, Eno a aidé des millions de gens à obtenir cette santé robuste et cet entrain qui résultent presque toujours de la propreté intérieure.

Eno aide à remettre un estomac détraqué en débarrassant l'organisme, d'une façon naturelle, des déchets alimentaires qui occasionnent souvent la constipation et les maux de tête. Son action est douce mais efficace, et les jeunes comme les vieux peuvent le prendre en toute sécurité. Prenez de l'Eno, au goût agréable, dans un verre d'eau avant le déjeuner, quand vous en avez besoin. Achetez-en aujourd'hui un gros flacon économique.

'Sel de Fruit'
ENO
EMPLOYÉ PENDANT 75 ANS DANS LE MONDE ENTIER

TCA

CHANGEMENTS D'HORAIRES
en vigueur le 15 septembre

Il y aura certains changements dans l'horaire des envolées à compter du 15 septembre. Veuillez consulter votre bureau d'Air-Canada ou votre agence de voyages pour les nouvelles heures d'arrivée et de départ.

Passagers Postes Messageries
LIGNES AÉRIENNES TRANS-CANADA
(AIR-CANADA)
LE RÉSEAU AÉRIEN NATIONAL DU CANADA

...et le spectacle continue....

par Charlie Daoust directeur des sports.

LE COQUETEL SPORTIF

Dumouchel, Tourangeau, Carrière, "Whitey" Ménard et Robinet sont les étoiles canadiennes-françaises de l'équipe de Windsor qui a disputé le championnat canado-américain de baseball semi-professionnel au club Carmichael de Californie à Wichita (Kansas) ... Dumouchel est lanceur; Tourangeau, 3e but; Carrière, voltigeur gauche; Ménard, receveur et Robinet, voltigeur droit ... Ken Johnson du Windsor Star, dans son compte rendu du parc Lansdowne samedi dernier, attribue la victoire 8-1 des Rickets sur les Troyens à la détermination inébranlable des gars de Sam Sasso ... une passe de 3e quart de Frank De Marco à Mike Hedgewick a été le Waterloo des gars d'Arnie McWatters ... De Marco a enfoncé le centre de la ligne locale avec le concours parfait de Hank Chaplinski ... De Marco a ensuite lancé le ballon 20 verges dans les mains de Hedgewick qui enfila sur le flanc gauche pour 20 verges ... Mike joua le tour à deux joueurs locaux ... il arrêta raide et fila à droite ... un bijou ... Johnson rend aussi hommage à Buck Réaume, "qui a pris les honneurs de la première demie".... et à Léo Réaume et Jack Morneau ... M. et Madame Tony Golab assistaient au match ... Doug Vaughan se réjouit du triomphe des Rockets à Ottawa et souligne que l'équipe de Windsor n'a pas d'aide financière et mérite l'appui des sporstmen de là-bas.

Dans l'ouest comme dans l'est, les jeunes ont pris leur place au soleil ... Enid Nemy de la PC écrit de Régina que les Rough-Riders de l'endroit ont mis sur pied une ligue junior de football qui comprend trois clubs à Régina, un à Moose Jaw et l'autre à Wilcox, Saskatchewan ... on veut permettre aux écoliers de jouer dans les deux ligues ... à Toronto, demain soir, s'ouvre une ligue semblable sous la présidence de Ross Trimble, ancien pilote de nos Rough-Riders; demain donc, les Argos de Toronto jouent contre les Tigres de Hamilton, chez les jeunes ... les deux autres équipes sont Oshawa et le collège St-Michel de Toronto ... la limite d'âge des Jeunes Argos est de 20 ans ... celle des trois autres, 21 ... à Ottawa, on se fiera à l'Interscolastique et aux équipes intercollégiales (intermédiaires) de l'Université d'Ottawa, sous Wib Nixon; de Carleton College sous Des Bloom et du collège St-Patrice sous Léo Séguin, Frank Mathers et compagnie.

Les fervents de balle molle du nord ontarien manifestent autant d'enthousiasme pour les finales de la classe intermédiaire A entre les Esquires Marconi du Sault Ste-Marie et les Généraux de North-Bay que ceux d'Ottawa et Hull pour les finales de l'est ontarien entre St-Jean-Baptiste et probablement Renfrew ... la joute décisive avait lieu hier soir même à Copper-Cliff ... félicitations aux Destructeurs d'autos de Windsor, champions semi-prof. du monde au baseball ... la plupart sont des Canadiens français ...

POUSSIERE DE GLACE

Phil Levasseur succède à Arthur McNicoll comme président du club de hockey de Shawinigan, les "Cataractes" ... il a le concours de MM. Lucien Guertin vice-président McNicoll, secrétaire-trésorier et Roland Héroux, directeur de la publicité ... Martial Brodeur, défense droite de 22 ans, se rendra à Barrie (Ont.) afin de s'entraîner avec les Indiens de Springfield (Mass.) sous Eddie Shore ... professionnel depuis janvier 1945, l'athlète de Shawinigan vient d'être vendu par Pittsburgh à Springfield ... Sid Abel, capitaine et joueur de centre, a été le premier Red Wing de Détroit à signer son contrat ... âgé de 28 ans, Abel a aidé Détroit à gagner la Coupe Stanley en 1943 ... il a été licencié du C.A.R.C.

EN ROULANT MA BOULE

Larry O'Brien consacre un article à Jean-Pierre Roy des Royaux de Montréal et l'intitule "Baseball's Jumping Bean" ... si le soir Jackie Robinson a pris la première place dans la publicité et l'enthousiasme des fervents, Roy demeure l'un des plus pittoresques virtuoses du baseball ... il se reprendra comme lanceur dans la série des Gouverneurs de l'Internationale ... il y aura 13 ans lundi soir, Jack Dempsey livrait le combat le plus spectaculaire de sa carrière et probablement le match le plus émouvant de tous les temps pour le championnat du monde ... aux Polo Grounds de New-York, Jack avait été lancé hors de l'arène par Luis Angel Firpo mais le champion était revenu entre les câbles pour dompter le "taureau sauvage des Pampas" dans la 2e ronde ... et mercredi prochain, il y aura déjà six ans que notre concitoyen Ebbie Goodfellow était nommé instructeur-joueur des Red Wings par le gérant Jack Adams du club de Détroit dans la LNH ... l'année précédente, Goodfellow avait mérité le trophée Hart comme le joueur le plus utile de son club ... il brilla pendant 10 ans sur la défense de Détroit ... les frères Kilrea, Syd Howe, Connie Brown, Giesebrecht et autres gars d'Ottawa ont conquis la gloire sous les Ailes Rouges du vétéran Jack Adams.

La saison des échecs s'ouvre le 15, dimanche, dans l'Association récréative du service civil, 36 Elgin ... George Palmer, un maître de Winnipeg, sera la vedette ... Branch Rickey des Dodgers a défrayé le voyage de Lloyd Woolley, jeune lanceur de Régina, qui a assisté à l'école de Great Falls (Montana) ...

Les capitaines Fred Fortier, Lucien Boudreau et Roméo Savary étaient au nombre des anciens combattants qui ont admiré la tenue de l'Amicale Guigues hier soir au Bingham ... le commissaire Arthur Thivierge assiste aux finales de crosse en attendant la série de l'est ontarien à la balle molle ... Lucien Richard, Monk Carroll, Rouge Sauvé, le "speaker" Henri Rhéaume, René Lavigne, Maurice Pagé, Oscar Lepine, Pops Bowman et René Barrette étaient tous au poste ... notre primeur sur Les Anning et George Steele a été confirmée par la publication de la photo qu'on a prise en Angleterre ... il y a du pour et du contre sur le voyage du Strathcona à Cornwall ... nos champions juniors de crosse ne seraient pas de taille pour les experts de Cornwall selon les uns ... "l'expérience sera utile", dit le régisseur Barrette ... de plus, le voyage est une récompense pour les jeunes de Brian O'Regan et Percy Shore ... le retour de Wib Nixon à la direction du football à l'Université d'Ottawa est de bon augure.

JACQUES MOUSSETTE REVERRA-T-IL PARIS?

Il était 10h. 30 mardi soir à la prison de Hull et 4h.30 hier matin au fameux Velo de Paris quand le téléphone transatlantique a réuni le Gouverneur Jacques Moussette et Charles Michaelis pour la première fois en plus de dix ans. Le surprise a été complète pour l'étoile de hockey de 33 ans qui occupe en ce moment le même poste qu'avaient rempli son grand'père et son regretté père, le Gouverneur Jos Moussette.

A notre avis, c'est peut-être le plus beau témoignage qu'un athlète puisse recevoir. Paris veut Jacques Moussette. Après 11 saisons d'absence, le héros de centaines de victoires des Français Volants conserve son emprise sur la fraternité sportive la plus aimable au monde, les fervents de France et de Paris.

UNE VOIX DE PARIS

Revenons à la scène dramatique. Le téléphone sonne au logis de M. Moussette. Jacques soulève le récepteur. Il n'en croit pas ses oreilles.

"Jacques, peut-on publier ta photo en première page de L'AUTO? Le hockey reprend fin octobre à Paris ..."

C'était la voix familière de Charles Michaelis, qui aidait Hubert Grunwald de 1933 à 1935 à diriger le hockey au Palais des Sports (le Vel' de Paris) et qui avait joué pour le Stade Français contre Jacques, étoile des Français Volants

A raison de $13.00 la minute, Michaelis a pris 13 minutes ($55.00) hier matin à Paris pour dire à son ami Jacques qu'il est maintenant le gérant général du Palais des Sports, où il a remplac Hubert Grunwald, maintenant impresario sportif, Hubert avait succédé au regretté Jeff Dickson, tué par l'ennemi depuis, quand le jeune promoteur américain a quitté la France en 1941 pour répondre à l'appel de l'Oncle Sam.

Nous parlions du grand journal sportif L'AUTO. Il est le propriétaire du Velodrome ou Palais des Sports qu'il avait fait construire jadis pour les grands spectacles de cyclisme.

Michaelis a donc demandé à Moussette s'il voudrait accepter la direction du hockey à Paris: pilote et joueur d'une équipe, au besoin. Il aurait à réorganiser les Français Volants et le Stade Français.

"Quand je lui ai dit que j'étais marié et papa de deux gosses et que j'avais une situation régulière comme gouverneur de la prison, nous confie Jacques, il m'a demandé d'être agent recruteur de jeunes étoiles canadiennes pour aller jouer en France."

Jacques embauchera un gardien de buts et quatre avants. Il attend un câble aujourd'hui ou demain et une lettre de confirmation plus tard. Moussette donnera la préférence aux joueurs de langue française et visitera plusieurs centres québecois, après les séances d'entrainement à l'Auditorium. Avant vécu en France de 1931 au printemps 1936, il connait le genre de joueurs qu'apprécieront les sportsmen de là-bas.

BON AMBASSADEUR EN FRANCE

Ce témoignage de confiance et d'appréciation après 11 saisons d'absence mérite d'être souligné. On se rappelle que Jacques avait fait partie des "All Stars" de Cecil Duncan avec Bill Cowley des Bruins, Lou Bates de Wembley, Eugène Sauvageau de Hull, Louis St-Denis, Georges Rhéaume, Ernie Stitt, Jack Draper etc. Durant le séjour à Paris, feu Jeff Dickson avait embauché le jeune Hullois de 18 ans pour lancer le hockey à Paris. Avec le regretté Jules Cholette, son beau-frère Albert Cholette, Roger Gaudet maintenant de St-Jean; Dolard Bellehumeur, maintenant boucher à Montréal; Laurent Laframboise, qui jouait pour Hull-Volant il y a deux ans; Paul Gagnon de Sherbrooke, Kick McCann d'Eastview et Francois Cadorette de St-Hyacinthe, Jacques Moussette avait su faire aimer le hockey et propager notre sport national en France, en Europe et au Royaume-Uni. Cet été encore, il recevait la visite de Lou Bates, "Mr Hockey" à Londres, de Bunny Aherne, devenu le magnat du hockey anglais et autres vieux copains.

Quel meilleur ambassadeur la province de Québec et la ville de Hull trouverait-il que le Gouverneur Jacques Moussette dans l'ancienne Mère-Patrie. Ses succès comme instructeur du Hull-Volant au hockey junior le désignent à la direction d'une école de hockey pour les jeunes Français.

A L'ORDRE DU JOUR

Jules Huot a remporté tous les honneurs de golf professionnel au Rivermead. En plus du championnat, le professionnel du club Laval-sur-le-Lac a été élu à la présidence de son association. Nos félicitations.

Wilbur Nixon, gentilhomme, soldat et athlète, qui revient à la direction des sports à l'Université d'Ottawa.

Les "Stampeders" de la Prairie ont porté leur nom en faisant des frasques à Winnipeg. Ils devraient s'en tenir au football.

Orville Burke, militaire et as de rugby, qui emporte les meilleurs voeux de la fraternité sportive à Vancouver, où il se lance dans une nouvelle carrière. Les Rough Riders ne l'oublieront jamais.

Arthur Bélair, le pilote argenté de l'Amicale Guigues, qui a conduit ses jeunes protégés à deux victoires contre Ste-Anne dans la finale de crosse senior d'Ottawa.

ERROL FLYNN ET SON EPOUSE, au timon de leur yacht en croisière dans le Pacifique. Tels les mutins du "Bounty", qui se sont révoltés jadis contre l'amiral Bligh, les matelots du yacht de Flynn ont déclaré la grève, à Acapulco (Mexique), en prétextant que Mme Flynn leur donnait des ordres "à la manière du capitaine Bligh".

ST-ISIDORE DE PRESCOTT

ST-ISIDORE - DE - PRESCOTT (Ont) (DNC) — Dimanche avait lieu la cérémonie des anges du bébé de quelques mois de M. et Mme Armand Bourgon.

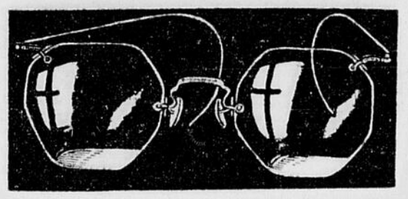
Le 3 septembre dernier, M. l'abbé René Denis d'Ottawa est venu donné une conférence dans notre salle paroissiale. Ce fut très instructif. Notre chanoine J.-A. Séguin est à faire sa visite de paroisse. Nous avons un autobus qui passe dans le village, pour se rendre à Cornwall, Plantagenet, Curran et Fournier.

Il y a une histoire à ceci—

LA PLUME ROUGE

SOULAGEMENT de L'ASTHME KELLOGG
ASTHME ET FIÈVRE DES FOINS

NOUVEAU GENRE DE LUNETTES



$6.50

LUNETTES COMPLETES

Empressez-vous de profiter de cette occasion extraordinaire. Lunettes attrayantes, modernes, complètes avec monture finie Rhodium et verres TORIQUES d'assortiment pour VOIR DE PRES ET DE LOIN.

DE L'ATELIER A VOUS

Allez à notre succursale locale et épargnez plusieurs dollars. Les acheteurs avisés disent qu'il y a profit à ACHETER directement. Tous les verres sont polis sur l'ordonnance d'un optométriste breveté. Léger supplément pour verres à double foyer, teintées ou asphématiques de correction.

VENEZ VOUS FAIRE EXAMINER LA VUE GRATIS

LES PLUS GRANDS OPTICIENS EN AMERIQUE

Les directeurs de cette firme possèdent une grande manufacture d'optique et la plus grande série de succursales d'optique au détail de l'atelier au client en Amérique. Plusieurs autres genres modernes à prix modiques.

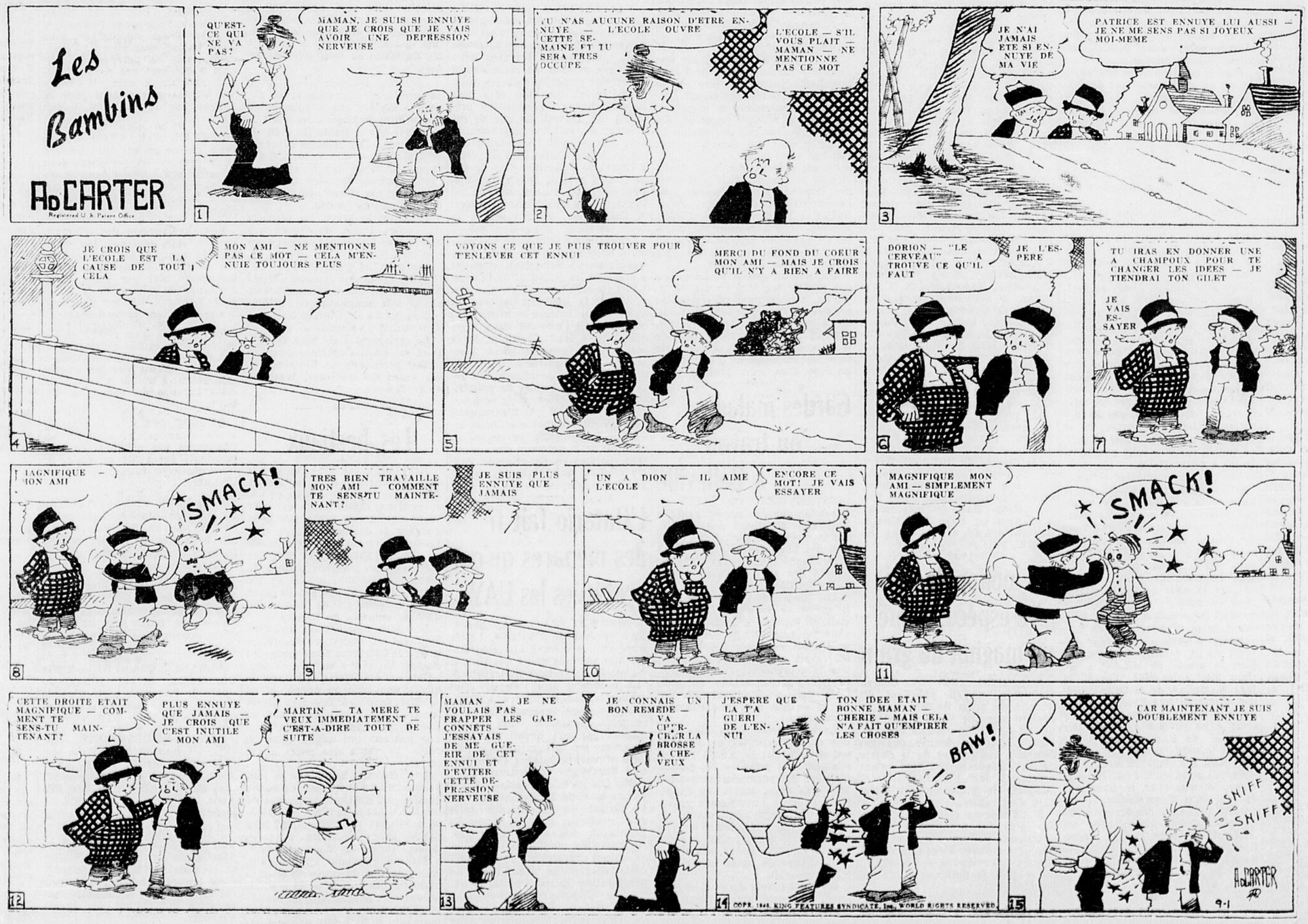
Garantie de remboursement d'argent. 3,000,000 de clients satisfaits.

RITHOLZ OPTICAL CO.

181, rue Sparks

Magasins dans les principales villes. ETABLIE EN 1897

POUR LES ENFANTS, PETITS ET GRANDS



Les directeurs des loisirs ont eu un congrès à Pembroke

Les directeurs des amusements, des parcs et des terrains de jeux de toute la région de la vallée d'Ottawa se sont réunis, hier, et ils ont fondé une organisation dont le but sera de promouvoir les amusements pour les adultes et les jeunes. John Tett, directeur de culture physique et des amusements de la province d'Ontario, a décrit l'organisation comme étant le premier pas d'un mouvement d'envergure provinciale qui pourra avoir dans l'avenir des répercussions à travers tout le Canada.

"Les autorités municipales, provinciales et fédérales doivent réaliser que les amusements sont un sujet de première importance au bien-être du pays", déclara à l'assemblée M. Léonard Baker, représentant du comité des parcs et terrains de jeux de Nepean.

M. J.-A. Dulude, surintendant des terrains de jeux d'Ottawa, expliqua que le public devrait réaliser que les amusements organisés pour les jeunes et les vieux est le moyen plus sûr et plus simple de libérer les cours juvéniles et les cours de police de cas criminels. Les prisons abritent trop de nos citoyens qui ne savaient quoi faire de leur temps libre.

M. Dulude a aussi expliqué le travail fait à Ottawa pour voir à construire des terrains de jeux sur des lots vacants de la ville.

Il a aussi fait part que le comité des terrains de jeux de la ville d'Ottawa a adopté en principe la construction de plus de terrains de jeux pour les enfants d'en bas de dix ans.

Le surintendant a aussi souligné qu'une des ambitions du comité était que tous les enfants de la ville apprennent à nager et que des cours avaient été et seraient encore donnés en conséquence.

John Kidd, gérant de l'association récréative du service civil, a parlé du succès de son organisation parmi les adultes et il demanda la coopération dans ce domaine dans la région d'Ottawa au moins.

James Pullen, directeur des amusements de Pembroke, fut choisi à l'unanimité comme président et il devra convoquer une autre assemblée en octobre.

Les stocks de beurre sont bons

La situation du beurre canadien s'a éliore de nouveau le 1er septembre, alors que les stocks de beurre de crémerie en entrepôts frigorifiques et dans les fabriques laitières s'établissent à 68,627,000 livres, soit une avance saisonnière de 10,109,000 livres vis-à-vis le mois précédent. Il y a augmentation de 873,000 livres par rapport aux stocks du 1er septembre 1945 et gain de 4,473,000 livres en comparaison de la moyenne quinquennal ed'après les donnése publiées par le Bureau Fédéral de la Statistique.

Les stocks de fromage en entrepôts et en transit diminuent le 1er septembre: le total atteint 43,110,000 livres contre 52,543,000 le 1er août et 64,983,000 la date correspondante l'an dernier. Les stocks du 1er septembre cette année comportent 42,508,555 livres de fromage canadien, 106,949 vres de fromage importé en entrepôt et 494,000 livres en transit .

Les stocks de lait entier évaporé, détenus pour les fabricants ou par ces derniers, touchent 29,334,000 livres le 1er septembre, soit un gain par rapport à ceux du 1er août de 25,747,000 livres. Ils sont toutefois moins élevés que les stocks du 1er septembre 1945 de 47,662,000 livres. Les approvisionnements de poudre de lait écrémé s'élèvent à 5,122,000 livres contre 3,907,000 le 1er août et 6,285,000 il y a un an.

Les stocks d'oeufs en coquille diminuent le 1er septembre, s'établissant à 14,477,000 douzaines contre 15,682,000 le 1er août et 19,989,000 le 1er septembre 1945. Les stocks d'oeufs congelés touchent 10,575,000 livres le 1er septembre et bien qu'ils soient plus élevés que ceux du 1er août de 10,073,000, ils sont sensiblemnet moins abondants que les approvisionnements de l'an dernier de 28,943,000 livres.

Les stocks de volaille habillés augmentent le 1er septembre; ils touchent 6,412,000 le 1er août et 5,635, 00 l'an dernier. Des stocks du 1er septembre, 3,096,000 livres sont du poulet, 2,335,000, de la poule, 395,000, du poulet de gril et 360,000 livres, du dindon.

Des nominations à la légation de Hollande à Ottawa

La légation de Hollande annonce aujourd'hui, que son personnel vient d'être augmenté d'un secrétaire commercial, M. E.-L Hechtermans; et d'un attaché d'agriculture, M. A.-S. Tuinman, qui sont arrivés récemment dans la capitale canadienne et se sont mis à l'oeuvre immédiatement C'est M. W.-C. Posthumus-Meyjes, chargé d'affaires de la légation hollandaise, qui a annoncé la nouvelle.

LAKE-SUCCESS (New-York) — (PA) — Le secrétaire général des Nations-Unies, Trygve Lie, a annoncé aujourd'hui que la réunion de l'Assemblée générale sera retardée jusqu'au 23 octobre, approuvée par plus de la majorité des cinquante-et-une nations. Trente-sept pays, y compris le Canada, ont répondu jusqu'à aujourd'hui et nul ne s'est opposé.

Le souvenir d'Evangéline

GRAND PRE (N.-E.) (Spécial) —Les délégués au congrès annuel de l'Association des hebdomadaires canadiens, qui se tient à Halifax, ont visité aujourd'hui le parc historique d'Evangéline, à Grand-Pré, où un monument commémore la déportation des Acadiens de 1755.

Ils ont fait ce pèlerinage lors d'un arrêt du train spécial qui les transportait de Digby à Halifax.

On éprouvera l'équipement à Churchill

M. Abbott, ministre de la défense, a annoncé aujourd'hui que Churchill, Manitoba, avait été choisi pour y construire une station expérimentale, afin de faire l'épreuve de l'équipement militaire devant être employés par l'armée, la marine et la force aérienne de temps de paix du Canada.

On y fera aussi les travaux de recherches nécessaires au développement du nouvel équipement.

Churchill a été choisi parce que le froid y est extrême en hiver, que la chaleur est modérée en été et qu'il est accessible toute l'année par chemins de fer et par air.

On n'a pu obtenir immédiatement d'autres détails au sujet de ce projet, qui, quand il sera complété, exigera, croit-on, un personnel de 5,000 hommes pour les trois services.

Pendant la guerre, les Etats-Unis ont fait fonctionner une grande base aérienne à Churchill, laquelle est passée à l'armée canadienne. Bien que la nouvelle ne soit pas confirmée, il paraît qu'une force considérable des Etats-Unis sera envoyée à Churchill pour coopérer avec les forces canadiennes.

Plaidoyer de . . .

(Suite de la première page)

habit pendant qu'il s'absenterait quelques instants. Vers cinq heures, il fut appelé dans la salle, et prévoyant que ce serait Ceretti, il apporta son veston d'habit. Une fois rendu dans l'auto, Ceretti lui demanda de regarder en arrière et il vit le corps d'un homme pieds et mains liés et la face contre le plancher.

Puis Minille rapporta les menaces de Ceretti à l'égard de Laprade, affirmant que Ceretti lui avait dit que Laprade ne vivrait pas pour raconter cette histoire et qu'un pistolet .38 ferait l'affaire. Mais Manille nia avoir vu un revolver ou en avoir eu un lui-même.

Dans le contre-interrogatoire, Minille avoua à Me Mercier qu'il eut vraiment bien peur de Ceretti, après avoir entendu ce qu'il voulait faire de Laprade. "J'ai eu peur qu'il me tuât également si je n'acceptais pas de participer à son hold-up à Arnprior. Je n'ai perdu aucun avantage de me sauver, parce que j'étais terrorisé", ajouta Minille.

Puis la question de sa chevelure devint un atout important dans la défense de l'accusé. Me Mirsky lui demanda de montrer au jury sa chevelure, ce qu'il fit sans hésiter. "Je suis chauve jusqu'au milieu de la tête, expliqua Minille, et il est impossible que mes cheveux tobment dans ma figure comme l'a dit W. Skuce, dans son témoignage".

Skuce a déclaré dans la bâte aux temoins que l'homme qui aidait Ceretti à remettre Laprade dans l'automobile, après l'arrêt sur le chemin Richmond, avait les cheveux dans la figure et cela devait être Minille. Pour sa part, Minille déclara qu'il s'est enfui immédiatement dans la direction de Britannia et qu'ils n'était pas sur les lieux à ce moment-là. La couronne demanda alors à Minille pourquoi il s'était enfui ainsi, au lieu d'aller demander de l'aide aux autres automobilistes qui se trouvaient arrêtés en arrière. A cette question, l'accusé n'eut pas d'explication définie à apporter, si ce n'est qu'il n'y a pas pensé et qu'il ne voulait pas être mêlé plus longtemps à cette affaire.

Les autres témoins furent Charles Ladas propriétaire de la salle de billard Grads, 830 ouest, rue Somerset, et le sous-chef MacDonell, de la police d'Ottawa. Ce dernier déclara, dans son témoignage que Minille avait refusé, lorsqu'il était dans une cellule du poste de police, de divulguer le nom de son complice dans ce hold-..., et il aurait répondu: "Je prendrai tout sur moi, avant de le dévoiler".

Henry Ceretti, appelé par l'avocat de la défense à témoigner dans le procès de Minille, a déclaré hier après-midi devant le juge K. McKay, de la Cour suprême d'Ontario, que l'accusé s'était sauvé lorsque l'automobile fit un arrêt à un passage à niveau sur la route de Britannia et qu'il n'avait jamais essayé d'embarquer Laprade dans la voiture.

Ceretti a dit qu'il avait lui seul essayé d'embarquer le chauffeur de taxi dans l'automobile. Il nia ensuite plusieurs déclarations faites par Laprade au sujet de ses conversations avec Minille. Ceretti qui sert actuellement un terme de 25 ans au pénitencier, pour avoir été trouvé coupable de ce vol à main armée et d'enlèvement, a affirmé que Minille n'avait eu rien à faire avec le crime commis et qu'il n'avait jamais touché le chauffeur du taxi.

La couronne a terminé sa preuve après les témoignages de M. Skuce, du sergent E.-V. McNeil, de la sûreté provinciale, des constables Henry Mullen et S. Besserer, de l'Ottawa Electric et celui du chef Borden Conley, de la police de Nepean.

SYDNEY (PA) — Au rythme actuel d'extraction, l'Australie a suffisamment de charbon pour durer huit siècles.

Les démobilisés en pèlerinage au sanctuaire du Cap

Il reste encore quelques billets de chemin de fer à votre disposition pour le pèlerinage des démobilisés au Cap-de-la-Madeleine, déclare M. Louis Lamontagne de la J.O.C., mais on fait mieux de se les procurer immédiatement si on veut y participer. Les billets s'enlèvent très rapidement, affirme M. Lamontagne, et nous craignons de manquer de place.

Le pèlerinage aura lieu dimanche prochain. Ce sera un jour d'action de grâce pour tous les canadiens qui ont servi le pays pendant la dernière guerre sous l'uniforme militaire.

La J.O.C. a organisé pour eux de même que pour leurs parents et amis, un grand pèlerinage au sanctuaire national du Cap-de-la-Madeleine pour remercier la Reine du Ciel de la protection qu'elle leur a accordée pendant leur service dans l'armée canadienne sur les différents champs de batailles de l'Europe.

Des trains spéciaux partiront de Montréal, Québec, Ottawa, Drummondville, deux autres trains, l'un venant de la Beauce et l'autre des Etats-Unis se joindront aux quatre premier.

De nombreux autobus venant des différents coins de la province sont aussi attendus. Une forte délégation du diocèse des Trois-Rivières prendra aussi part à ses manifestations.

Les organisateurs prient tous les intéressés de se procurer leurs billets immédiatement, afin qu'il n'y ait pas d'encombrement à la dernière minute, et que les chars spéciaux qui seront nécessaires soient retenus. A Ottawa on peut se procurer ces billets au Presbytère Notre-Dame de Hull.

Vainqueurs dans le grand concours pour la mutualité

QUEBEC, Qué., (D.N.C.) — Le Comité de la Survivance française est heureux de proclamer les noms des vainqueurs dans le concours de la mutualité qu'il a organisé, en mai dernier, avec la collaboration de nos principales mutuelles-vie.

Le Comité félicite les gagnants. Il remercie le personnel enseignant et les élèves de nos maisons d'éducation qui ont bien voulu s'intéresser au concours. Il espère que le concours 1947 suscitera un intérêt plus grand encore que les précédents.

Voici les résultats du concours: 1er prix: $10.00, M. Jean-Louis Corbeil, séminaire de Ste-Thérèse, Ste-Thérèse Blainville, P.Q.; 2ème prix, $5.00, Mlle Thérèse Simard, collège Marie-Anne, 1250, rue St-Joseph, Lachine, Montréal 32; M. Laurent Frappier, séminaire Ste-Thérèse, Blainville, P.Q.; 3ème prix: $2.00, Révérende Soeur Marguerite-Imelda, F.C.S.P., Institut chanoine F.-X. Trépanier, 3725, rue St-Denis, Montréal, 18; Révérende Soeur Rose-Mathilde, F.C.S.P., Institut chanoine F.-X. Trépanier, 3725, rue St-Denis, Montréal, 18; 4ème prix: $1.50, MM. Roch Roy, Albert Poisson, Jacques Champagne, Juniorat de Marie-Immaculée, Chambly-Bassin, P.Q.; Roger Lapointe, 60, rue King Georges, Kénogami, P.Q.; Gérard Lavoie, Juniorat de Marie-Immaculée, Chambly-Bassin, P.Q.; Réjean Robidoux, Juniorat de Marie-Immaculée, Chambly-Bassin, P.Q.; 5ème prix: $1.00, Mlle Madeleine Sévigny, Ecole secondaire, St-Antoine, Manchester, N.-H. Volumes: M. Jean-Marie Paradis, séminaire de Chicoutimi, P.Q.; Mlles Marie-Paule Lauzon, G. Dufort, Jacqueline Lamarche, collège Marie-Anne, 1250, rue St-Joseph, Lachine, Montréal, 32; Lorraine Beaulieu, école secondaire St-Antoine, Manchester, N.-H.; Rolande Guillemette, Collège Marie-Anne, 1250, rue St-Joseph, Lachine, Montréal, 32; Jeannine Lemieux, école secondaire St-André, 39, rue Sullivan, Biddeford, Maine; Jeanne-Mance Ratté, couvent des SS. de la Charité de Rimouski; Bernice Doiron, Collège Marguerite-Bourgeois, 4873, avenue Westmount, Montréal; Marie-Paule Soucy, Collège Marie-de-l'Incarnation, Trois-Rivières, P.Q.; Ida Asselin, Couvent des SS. de la Charité, Rimouski, P.Q.

Un monopole de la pire espèce, clame un magnat du grain

WINNIPEG (PC) — George Mathieson, ancien président du marché du grain de Winnipeg, a déclaré hier que l'accord anglo-canadien sur le blé est "un manquement à la parole donnée, qu'il est contraire aux termes de la charte de l'Atlantique et aux buts qu'ont proclamés les Nations-Unies, et auxquels le gouvernement canadien s'est rallié".

M. Mathieson affirme que bien des gens "soupçonnent que des expédients politiques ont servi de premiers mobiles à cet accord, qui soumet le commerce et l'économie au joug de la politique et de ses combines . . .

"La quantité de blé en jeu est plus forte par la moitié que les ventes canadiennes de blé à la Grande-Bretagne avant la guerre; elle est telle qu'elle permet au Royaume-Uni de revendre toute partie de ses achats à n'importe quel prix, et même de faire concurrence au Canada auprès de ses autres clients. L'accord concède également à la Grande-Bretagne le droit de réclamer de nouvelles quantités aux mêmes termes, le tout à un prix inférieur par au moins 50 cents le boisseau aux prix mondiaux actuels. C'est là un monopole de la pire espèce . . ."

La Guilde PHOTOGRAPHIQUE

Recherchez l'effet dramatique

162F

En "disposant" le sujet de cette manière, on obtient une photo dramatique et tres originale.

DANS tous nos instantanés extérieurs, nous pourrions avoir des résultats bien supérieurs, si nous prenions la peine de dramatiser nos sujets.

En général, nos photos sont claires et précises, bien exposées, mais pourtant—comparées à celles que reproduisent les revues photographiques—elles manquent d'éclat, justement parce que le sujet n'a pas été suffisamment dramatisé.

Comment accomplir cet exploit? Mais c'est facile: cherchez l'angle de champ qui concentrera l'attention sur votre sujet. Cherchez la perspective, grâce à laquelle tout le monde s'écriera: "Quelle excellente photo de Marie!" ou encore: "Le superbe paysage!"

Souventes fois, vous mettrez le doigt sur cet aspect dramatique de la photo d'une personne, en "disposant" le sujet dans un "cadre" tel qu'illustré ici. Il arrive aussi, lorsqu'aucun "cadre" n'est à votre portée, que vous puissiez atteindre aux mêmes fins, en photographiant de bas en haut, de haut en bas, de côté ou d'arrière. Mais, dans les paysages, vous constaterez invariablement que la meilleure image est l'image "encadrée".

Ne vous contentez donc pas de vous planter droit devant votre sujet, pour l'instantané. C'est peut-être la meilleure position pour la photo même, mais vous pouvez mieux dramatiser en vous plaçant un peu de côté, et de façon à avoir un travail beaucoup plus intéressant, au point de vue dramatique.

Jaeques Lumière

Réponse de Rome à Radio-Moscou

CITE DU VATICAN (PA) — L'**Osservatore Romano** a répondu aujourd'hui aux accusations portées par Radio-Moscou à savoir que le Vatican avait eu une "complicité criminelle" avec le ministère de la guerre aux Etats-Unis et le "trust Morgan".

Le journal du Vatican dit que S. E. Mgr Louis Muench, de Fargo, que Radio-Moscou dit être un intermédiaire entre l'épiscopat allemand et le ministère de la guerre, n'a pas été nommé nonce apostolique en Allemagne, comme on l'a rapporté dans une émission, mais visiteur apostolique.

"Il est évident que, dans l'exercice de ses fonctions, il peut avoir des relations non seulement avec l'épiscopat mais avec toutes les autorités et les personnages officiels lorsqu'il juge nécessaire de discuter de questions ecclésiastiques, ou de promouvoir les intérêts religieux", fait-on remarquer.

L'article dit que le Vatican n'est pas plus intéressé à ce que M. J. Taylor, représentant personnel du président Truman auprès du Saint-Siège, ait des relations avec les intérêts Morgan, qu'il ne l'est de la profession et des affaires de tous les membres du corps diplomatique dans leurs propres pays.

Gardes-malades au travail à Belleville

BELLEVILLE, Ont. (PC) — L'hôpital général de Belleville a tout son personnel aujourd'hui, par la reprise du travail de la plupart des 33 gardes-malades qui ont démissionné lundi, après avoir demandé des augmentations de salaires de $25 par mois.

Les conditions de règlement de la grève ne sont pas annoncées, mais un officier de l'hôpital a déclaré "qu'autant de gardes-malades qu'il était nécessaire" ont repris le travail hier soir et que d'autres le reprendraient aujourd'hui. Certaines gardes-malades ont quitté la région pour prendre un congé et on ne peut les atteindre maintenant.

Avant la grève, les gardes-malades et les autorités de l'hôpital ont déclaré que ce n'était pas réellement une grève — les gardes-malades du personnel recevaient $105 par mois, moins les déductions pour le blanchissage et les repas. Outre une augmentation de salaires, elles demandaient la journée de huit heures, pour remplacer la journée de 12 heures, et deux heures de congé la matinée et l'après-midi.

Un porte-parole dit que les gardes ont accepté une augmentation d'un peu moins de $25 par mois.

Les autorités de l'hôpital se sont opposées à accorder l'augmentation donnant pour raison que cela bouleverserait les finances de l'hôpital et nécessiterait une augmentation de taux demandés.

Hier, pendant que deux gardes graduées, 45 étudiantes et 45 volontaires faisaient de grands efforts pour soigner de nouveaux malades, l'hôpital demanda de l'aide.

Les médecins de l'hôpital appuyèrent les demandes des gardes-malades.

Ces employés de la Montreal Cottons éliront un syndicat

VALLEYFIELD (Qué.) (DNC) La semaine prochaine, les employés de la Montréal Cotton devront décider en faveur de l'un ou l'autre des deux syndicats qui briguent leurs suffrages au titre de représentant officel des employés dans les différends futurs. Le vote sera sous la surveillance du ministere provincial du Travail. En vue de cet évènement, avait lieu récemment la 1ère assemblée de l'Association des employés du textile de Valleyfield à l'école de Belleville. Plus de 400 personnes avaient envahi la salle. Peut-être 600 autres, durent retourner chez eux, faute d'espace. A l'assemblée, on a révélé à la foule les raisons qui avaient poussé l'Association à travailler discrètement depuis les débuts de la grève qui sévissait à Valleyfield, et on lui a présenté les membres de l'exécutif de l'association: de simples employés de la Montréal Cottons. Un vote de confiance a confirmé les membres de l'exécutif dans leurs charges, et leur a adjoint deux membres de langue anglaise. L'assemblée s'est montrée satisfaite des explications du secrétaire. On remarquait à l'assemblée le pro-maire, M. L. Quevillon, et le commissaire d'écoles M. A. Dumouchel. Une grande assemblée à l'hôtel-de-ville le 1 septembre, permettra au syndicat de se défendre des accusations portées contre elle par l'autre syndicat qui brigue les suffrages des employés.

L'Ontario fait fi des menaces qu'ont proférées les UAW

TORONTO (PA) — Le procureur général de l'Ontario, Leslie Blackwell, a envoyé un télégramme hier soir aux chefs des United Automobile Workers à Brantford. "La province, dit-il, n'a pas l'intention de se soumettre à l'intimidation, sous quelque forme que ce soit". Il ajouta: "Elle ne négligera pas son devoir de faire observer les lois criminelles du pays si vous employez l'intimidation dont vous nous menacez".

M. Blackwell répondait à un télégramme de Robert Stacey, représentant du conseil des délégués syndicaux pour la région de Brantford, disant que les représentants des employés dans douze usines "protestent énergiquement contre les accusations de conspiration illégale portées contre le directeur régional des UAW, George Burt, et d'autres; c'est une tentative délibérée pour saboter le syndicat". Stacey ajoutait que si les accusations étaient maintenues, il conseillerait peut-être aux locaux du syndicat "de faire la grève dans toutes les usines affiliées aux UAW-CIO".

M. Blackwell dit que "c'est faire erreur que de laisser entendre ces accusations pour saboter le syndicat". Le gouvernement n'a pas pris de mesures, et n'en prendra pas, pour saboter les syndicats légalement en grève, conclut-il.

Un cheval prend le mors aux dents, rue Wellington : dégâts

Un cheval qui prit l'épouvante sur la rue Wellington, un peu après 1 h., cette après-midi, fut cause de quelques dégâts à des automobiles stationnées le long de la rue et de blessures infligées à une femme.

M. Emile Ethier, chemin de la Montagne, à Wrightville, se dirigeait vers l'ouest, rue Wellington, retournant chez lui dans sa voiture portant le permis no 21, lorsque le harnais de cheval se brisa et que ce dernier partit à l'épouvante.

Pendant la course effrénée, la voiture heurta cinq ou six automobiles stationnées sur le côté nord de la rue Wellington et une femme fut projetée sur la chaussée. La personne fut transportée dans un immeuble avoisinant pour recevoir les premiers soins.

Le cheval fut arrêté quelques minutes plus tard dans la cour de la bâtisse temporaire no 1, rue Wellington.

La police survint sur les lieux immédiatement pour faire enquête. Les personnes furent attirées par l'accident et la circulation fut congestionnée pendant quelque temps.

Circulation reprise à Kitchener

KITCHENER, Ont. (PC) — Le transport s'achemine lentement vers la normale aujourd'hui, et on s'attendait ce matin que tout le service régulier fût repris à deux heures de l'après-midi, par le retour au travail de 80 employés de tramways et d'autobus, qui ont fait la grève lundi dernier pour protester contre l'emploi d'un homme qui, disaient-ils, avait tendu témoignage contre le président de leur union.

Le cas du président, Frank Fluvian, destitué par la commission des utilités publiques, pour soi-disant insubordination, doit être soumis à d'autres négociations, apprend-on.

Le service des tramways a été repris à 6h. du matin par des hommes n'appartenant pas à l'union. Il n'y a pas eu d'ingérence de la part des 25 piqueteurs qui se tenaient en dehors des remises des tramways. Trente agents de police étaient auprès.

Les grévistes, membres de l'Amalgamated Association of Street, Electric Raliway and Motor Coach Employees (AFL) déclarèrent qu'ils feraient fonctionner les autobus à 2h. de l'après-midi.

Le règlement de la grève a été effectué hier soir, après que la commission des utilités publiques eut lancé un ultimatum aux hommes disant : "Reprenez le travail à 6h. du matin ou vous serez congédiés."

Laurence O'Connell, quatrième vec-président international de l'union, a déclaré que la commission des utilités publiques acceptait la demande que la limite fût à 2h. de l'après-midi. Les hommes consentirent alors à ce que le service des tramways serait repris à 6h. du matin, pourvu que les tramways ne fussent pas mis en opération par des hommes de l'union.

(Pendant la grève, les officiers de l'union firent remarquer que cette grève n'était pas déclarée par l'union. Fluvian dit qu'elle fut "spontanee" et q'elle était la réaction des hommes à l'emploi d'Oscar Vogt qui, dit Fluvian, témoins contre lui à la commission des utilités publiques. La destitution du président suivit l'assemblée.)

Le règlement a été bien accueilli et est un soulagement pour les 55,000 personnes de Kitchener et des villes des environs, Waterloo et Bridgeport.

Les bestiaux

MONTREAL (PC) — Pendant la semaine terminée le 12 septembre, 2,510 bêtes à cornes, 4,464 moutons et agneaux, 3,824 porcs et 2,588 veaux ont été en vente aux deux marchés de Montréal. Outre cela, 1,046 bêtes à cornes, 519 moutons et agneaux, 384 porcs et 10 veaux ont été reçus en consignation directe aux salaisons locales et 148 bêtes à cornes, 51 porcs et 10 veaux ont été reçus ici en destination d'autres endroits du Canada.

Les deux marchés du betail de Montréal ont enregistré des receptions considérables dans toutes les classes. Un grand nombre de bouvillons ont été offerts, la plupart de qualité moyenne ou bonne, et ils se sont vendus à des prix plutôt fermes. Les rondes de veaux se sont vendues 50 cents plus cher. Les agneaux ont gagné aussi 50 cents. La vente des porcs a été ferme.

Les meilleurs bouvillons se sont vendus $13 à $13.50, ceux de bonne qualité, $12 à $13, ceux de qualité moyenne, $11 à $12, les communs, $8 à $10.50; les génisses, $7.50 à $11.50, celles de choix, $12; les bonnes vaches de boucherie, $9.50 à $10 quelques-unes un peu plus, celles de qualité moyenne,$8.50 à $9.25, les communes, $7.25 à $8.25; les animaux pour la mise en conserve et l'abattoir, $5.50 à $7, les bons taureaux, $9.50 à $10, quelque-uns $10.50, les taureaux pour la mortadelle, $7 à $9.25.

Les veaux ont rapporté $12 à $15 quelques-uns $15.50, les veaux à l'herbe et les veaux au lait se sont vendus en lots mêlés $9 à $10.50, les communs, $7.

Les bonnes brebis et les béliers châtrés valaient $14, le chevreuil a baissé de $1 à $13, les rebuts, $8 à $10, les moutons, $3 à $8,

Les porcs de grade A ont été vendus $21 et les truies $19 à $19.50 habillées.

BULLETINS

(Suite de la première page)

rapports provenant de Québec, samedi dernier, et disant que M. Churchill s'attendait de visiter le Canada, on a déclaré, à son bureau, "qu'il aimerait bien y aller un jour, mais qu'il n'a pas de projets définis à ce sujet".

* * *

WASHINGTON (PA) — Les agents gouvernementaux font enquête sur les trois cents corporations et personnes soupçonnées d'activités à la Bourse noire dans l'industrie du textile, a révélé aujourd'hui le secrétariat de la Justice.

* * *

LONDRES (PC-Câble) — Des rumeurs non confirmées circulent ici voulant que trois députés travaillistes abandonnent leur siège bientôt pour occuper des postes à la Commission nationale du Charbon pour l'administration des mines. Ce sont MM. Ben Smith, ancien ministre de l'Alimentation, M. Hall, secrétaire aux Colonies, et Tom Smith.

* * *

MOSCOU (PA) — Une dépêche **d'Izvestia** provenant de Copenhague annonce aujourd'hui que selon "des sources autorisées", la zone britannique d'occupation, en Allemagne, non seulement produit des armements, mais que les soldats britanniques raflent de l'outillage important appartenant aux usines de guerre et aux établissements de recherche scientifique. **Izvestia** ajoute que des bombes volantes et des V-2 sont fabriqués à l'usine Walter et Zuchsdorf, au nord-ouest de Kiel.

* * *

TRIESTE (PA) — La 13e armée alliée annonce aujourd'hui qu'elle a pris des "mesures disciplinaires" contre six gardiens de trains yougoslaves arrêtés lundi en rapport avec l'explosion d'une bombe de dynamite à Trieste. Elle n'a pas révélé quelles peines elle infligerait.

* * *

VIENNE (PA) O— Défiant l'autorité du gouvernement autrichien, les Russes ont condamné le Dr Karl Wilheim, 70 ans, à deux années en Sibérie pour avoir désobéi à un ordre soviétique de dissoudre l'Association des établissements autrichiens, dont il était le directeur.

* * *

BUENOS-AYRES (PA) — Un cyclone a frappé aujourd'hui Carlos-Casares, à quatre-vingt milles au sud de Buenos-Ayres, faisant douze morts et quatre-vingt blessés.

* * *

PARIS (PA) — Les représentants du Congrès polo-américain, après avoir conféré avec le secrétaire d'Etat, James Byrnes, ont déclaré aujourd'hui qu'ils lui ont complète des conditions politiques demandé de réclamer une revision complète des conditions politiques en Pologne à la conférence de paix. "La Pologne, une alliée, est tenue en captivité par la Russie soviétique. Elle n'est pas un Etat indépendant, mais un Etat fantôme."

* * *

LONDRES (PC) — M. Ilsley, ministre canadien des finances, a pris le diner aujourd'hui avec Hugh Dalton, chancelier de l'Echiquier, mais les porte-parole officiels n'attachent pas de signification spéciale à cela. M. Ilsley doit s'embarquer samedi pour le Canada sur le paquebot Queen Mary.

* * *

ST-JEAN, N.-B. (P.C.) — Un autre cas de poliomyélite porte à 21 le nombre des personnes dont la maladie a été diagnostiquée définitivement comme attribuable à la polio dans St-Jean et la région.

* * *

BOWMANVILLE, Ont. (P.C.)— Par un vote unanime, 400 membres du local 189 des United Rubber Workers of America (CIO) ont rejeté hier une offre d'augmentation de salaires de la Goodyear Tire and Rubber Company, à une assemblée tenue ici.

* * *

ST-AGAPIT, Qué. (P.C.) — Un incendie d'origine indéterminée, qui a causé des pertes évaluées à $10,000, a détruit hier une scierie appartenant à Emilio Normand, de cette paroisse du comté de Megantic.

* * *

QUEBEC (P.C.) — Le vice-roi et la vicomtesse Alexander, accompagnés des membres de leur personnel ont visité au cours de la matinée le couvent local des Ursulines.

* * *

NEW-YORK (PC) — Les ventes ont été reprises aujourd'hui sur le marché des valeurs sur une base plus ou moins restreinte, mais plusieurs valeurs ont subi des hauts modestes.

* * *

QUEBEC (PC) — Roland Charlebois, de Montréal, a été nommé hier directeur temporaire de l'école des Beaux-Arts de Montréal, annonce-t-on du palais législatif.

* * *

ALBANEL, Qué. (PC) — Emile Duchesneau, de ce village du comté de Roberval, a été encorné à mort par un taureau enragé hier sur sa ferme.

* * *

STE-ANNE-DES-MONTS, Qué. (PC) — Romain Marin, six ans, fils d'Elias Marin, a été gravement blessé en se faisant frapper par un automobile à l'Anse Ste-Anne, Gaspé, a-t-on appris ici aujourd'hui.

* * *

HALIFAX (PC) — Le chalutier **Gulf Maracaibo**, de la Gulf Oil Corporation, s'est échoué aux îles de la Madeleine hier soir, mais il a été renfloué ce matin sans avoir été apparemment endommagé, ont rapporté aujourd'hui ses agents d'Halifax.

* * *

MONTREAL (PC) — Conrad Sauras, agent commercial du syndicat des marins canadiens, recherché depuis plus d'une semaine par la Police provinciale, s'est rendu aujourd'hui et a été cité devant le juge C.-E. Guérin, sous l'accusation d'intimidation envers six membres du **Beaverton**, à Cornwall, le 1er septembre. Le juge, à la suite d'une discussion entre les avocats de la Couronne et de la défense, a fixé le cautionnement à $3,000.

Le "Queen Mary" amène d'autres épouses de guerre

Le bureau des relations extérieures de l'Armée nous communique aujourd'hui la liste des épouses de militaires canadiens-français d'Ottawa et de la région qui reviennent sur le **Queen Mary**. Le navire est attendu au port de Halifax le 18 septembre.

Mme Eileen Gossier, épouse du soldat J. Gossier, London, Ontario; Mme Jean Chevalier et son fils Paul, épouse du soldat D.-N. Chevalier, Stoney Point, Ont.; Mme Martha St-Denis et ses deux enfants Ann et Sandra, épouse du caporal J.-E. St-Denis, Tilbury, Ont.; Mme Mary Bondy et ses deux enfants Robert et Elizabeth, épouse du soldat O.-J. Bondy, Windsor; Mme Mary St-Louis épouse du troupier L.-A. St-Louis, Windsor; Mme Hilda Lefaive, épouse du caporal A.-J. Lefaive, Tilbury.

Mme Joyce Romain, épouse de l'aviateur-chef G.-J. Romain, de Windsor; Mme Kathleen Lefebvre et sa fille Christine, épouse du soldat L.-E. Lefebvre, Capreol, Ont.; Mme Margaret Belland, épouse du soldat C.-L. Belland, Haileybury, Ont.; Mme Dorothy Pitre et son fils Lawrence, épouse du sapeur L. Pitre, Kitigan Station; Mme Joyce Dumas et son fils Joseph, épouse du caporal A. Dumas, Latchford, Ont.; Mme Phyllis Gendron et sa fille Geraldine, épouse du sergent F.-G. Gendron, St-Catherines, Ont.

Mme Muriel Chénier et son fils David, épouse du mitrailleur L.-D. Chénier, Timmins; Mme Eileen Tanguay et ses enfants David et Brian, épouse du sapeur F.-A. Tanguay, Timmins; Mme Olive Perron, et son fils Laurent, épouse de l'aviateur-chef R.-J. Perron, Timmins; Mme Margaret Gravelle et sa fille Sandra, épouse du soldat C.-M. Gravelle, Deep River, Ont; Mme Gertrude Lalonde, épouse du sapeur R. Lalonde, Embrun, Ont.; Mme Jessie Lauzon, épouse du sergent C.-J. Lauzon, 147, rue Concord; Mme Agnès Lucas, épouse du soldat A. Lucas, Billings Bridge; Mme Brenda Gendron, et ses enfants Christopher et Peter, épouse du mitrailleur R. Gendron, Aylmer; Mme Femia Carrière, épouse du sergent R.-L. Carrière, 148, rue Notre-Dame, Hull; Mme Gertrude Auger, et ses enfants Joyce, Raymond, Jean, et Sheila, épouse du caporal E. Auger, Wrightville, Ont.

Nouveau chemin aux mines de Rouyn et de Noranda

ROUYN (Qué.) (DNC) — Le ministère des mines à la demande de Me Camille Beaulieu, C.R., représentant du gouvernement provincial dans le comté de Rouyn-Noranda, vient de décider de faire construire un chemin qui contournera le lac Tremoy, situé entre les villes de Rouyn et de Noranda. Le contrat a été accordé à M. Dan Lamothe, de Noranda. On n'a pas révélé le coût de l'entreprise, mais il sera de $150,000 à $175,000. Ce chemin permettra à plusieurs mines fort prometteuses d'avoir une sortie et sur la ville de Rouyn et sur la ville de Noranda. Il longera les propriétés des mines Quemont, Donalda, Eldona, Joliet-Québec, MacDonald, etc. Il aura une longueur de 10 milles et demi et on le recouvrira de gravier sur une largeur de 22 pieds. Les travaux doivent commencer incessamment et ne pourront pas être terminés avant l'automne 1947.

QUEBEC (PC) — J.-A. Valerand qui a déployé sonactivité pendant plusieurs années dans les cercles d'affaires de cette ville et dans les régions de Chicoutimi et du Lac St-Jean est décédé ici à l'hôpital hier soir, après une brève maladie.

* * *

QUEBEC (PC) — Les propriétaires locaux de véhicules tirés par des chevaux seront obligés de prendre des assurances en cas d'accidnts, en vertu d'un règlement du conseil de ville, annonce-t-on aujourd'hui.

* * *

MONTREAL (PC) — M. Hugh Lee, lord-maire de Manchester, dans un des derniers discours pendant une tournée au Canada, a exprimé hier l'espoir que le Royaume Uni, les Etats-Unis, les pays de l'empire et la France s'uniront en cas d'une autre crise mondiale.

* * *

NANKIN (PA) — Des communistes chinois, qui perdent de plus en plus de terrain sur les champs de bataille du nord de la Chine, ont proposé aujourd'hui la convocation immédiate du comité militaire Marshall, dans le but de conclure promptement un armistice national.

* * *

GUELPH, Ont. (P.C.) — Environ 200,000 livres de vivres, y compris 40,000 livres de beurre, ont été détruites hier soir par un incendie qui a aussi détruit l'immeuble de la General Equipment Company et causé des dommages évalués à $150,000. Personne n'a été blessé.

* * *

KENORA Ont. (PC) — Le congrès annuel de l'association canadienne du bureau du tourisme et de publicité aura lieu à Ottawa les 24 et 25 octobre, a annoncé ici hier soir E.-G. Rowebottom, de Victoria, président de l'association.

* * *

Dr PHILIPPE BELANGER, 74, rue Laurier-est. Spécialité: Chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 4-0117.

Dr GERALD BRISSON, F.A.C.S. Maladies des femmes. Après-midi: 184, Lisgar, Ottawa. Soir: 175, Champlain, Hull. Consultations sur rendez-vous. Tél: 2-3213 J.N.O.

Dr FRANÇOIS COTE — chirurgie seulement, consultation sur rendez-vous 232, rue Metcalfe. Tél: 5-1284.

Dr CORRIVEAU, 297, Laurier-Est (angle Friel), Ottawa. Spécialités: Yeux, nez, oreilles, gorge. Appointement tél: 5-4407; résidence, 3-6076.

Dr DE HAITRE, des hôpitaux de Paris, 161, rue Stewart. Spécialités: Chirurgie, maladies des femmes, maladies des organes génito-urinaires. Consultations: 2 à 4 h. 30 et 7 à 8 h. 30 p.m. Tél: 4-1244.

Dr E.-L. DESJARDINS, 138, rue Wellington, Hull. MEDECINE GENERALE. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél: 2-2802.

Dr A. DROUIN, 318-319, édifice Transportation, 48, rue Rideau. Spécialités: Yeux, Oreilles, Nez, Gorge. Consultations: 2 à 5 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 3-9162.

Dr J.-L. LAMY, 211, rue Stewart. Spécialiste: Chirurgie. Consultations: 2 à 4 h. et 7 à 8 h. p.m. Tél: 3-7026.

Dr J.-ANTONIO LECOURS, 528, King-Edward. Tél: 4-1622. Chirurgie. Consultation sur rendez-vous.

Dr E. PERRAS, 192, rue Principale, Hull. Tél: 2-0754. Spécialité: Rayon-X au bureau privé. Diagnostic et traitement. Consultations: 1 à 4 h. p.m. et de 7 à 8 h. p.m.

Dr ARTHUR POWERS — médecin général, spécialités: Maladies pulmonaires et radiographie. 11, rue Front, Hull, de 11 a.m. à midi, tél: 3-3614; à Ottawa, 142, O'Connor, de 2 h. à 4 h. et de 7 h. à 8 h. tél: 3-3614.

Dr HENRI RACINE, B.A., L.M.C.C. Médecine, chirurgie et maternité. 99, rue Montcalm, Hull. Heures de consultation: 10 à 12 a.m., 1 à 5 p.m., 7 à 9 p.m. et sur rendez-vous. Tél: jour et nuit: 5-2414.

Dr J.-L. ROSSIGNOL, 168, ave Laurier-est. Spécialités: Chirurgie osseuse, fracture. Consultation sur rendez-vous. Téléphone: 4-0705.

Dr V. SABETTA, 18, rue Cooper. Spécialité: maladie de la peau. Consultations: 11 à 12 a.m., 2 à 5 et 7 à 8 p.m. sur rendez-vous. Tél: 2-5537.

Dr DAMIEN ST-PIERRE — Médecine générale. Physiothérapie. Consultation sur rendez-vous. 268, rue Dalhousie, Ottawa. Tél: 3-4101

Dr R.-E. VALIN, 165, ave Laurier-est. Spécialité: Chirurgie exclusivement. Consultations: 1 à 3 h. p.m. et sur rendez-vous. Tél: 4-0337.

Dr HORACE VIAU, 467, rue Rideau. Spécialité: Maladies des enfants exclusivement. Consultations: 1 à 4 h. et sur rendez-vous. Tél: 4-2240.

Orthopédistes 89

LADELPHA — Rhumatisme, arches tombés, cors, ongles incarnés. Chambre 402 150, Metcalfe. Tél: 5-6904.
16 janv. 1 an

Fermes demandées 24

SERVANTE générale, chambre privée et chambre de bain, bons gages. 319, rue Stewart, Côte-de-Sable. Tél: 3-9782.
24-214

Dactylotype 59

DACTYLOTYPES Underwood, portatives et régulières. Aubaines, machines reconstruites. Aussi machines à additionner Sunstrad. Underwood Elliott et Fisher Limited, 203, rue Queen. 2-3531. 59

DACTYLOTYPES réparées ou louées. Aussi achat de dactylotypes. Qu'avez-vous à offrir? W. B. Dymond, 24, rue Union, Eastview. Tél: 3-6412.
59-J.N.O.

Ingénieur 78

J.-D. CHENE, B. Sc. A., ingénieur civil et chimiste professionnel, plans et évaluation pour tout genre de constructions et édifices. 163, Notre-Dame, Hull.
78

Monuments 10

VENEZ constater que le plus gros choix de monuments des deux villes et de la région est chez Brousseau Enrg. Livraison prompte. 359, Maisonneuve, Hull. Tél: 5-4931. 10-J.N.O.

MONUMENTS DE CHOIX CHEZ J.-D. AMBROISE, 265, chemin Montréal, situé à 400 verges du cimetière Notre-Dame. Avant d'acheter venez comparer mes prix et mon exécution. Tél: 3-7235.
10-J.N.O.

MONUMENTS de caractère distinctif et moins coûteux. Catalogue sur demande. J.-P. Laurin, 103, rue Georges. Tél: 4-0417. 10-J.N.O.

Service funéraire

EMOND, Hull. Service funéraire moderne. Kent et St-Laurent, 2-0982; boul. St-Joseph 2-8744.

Ouvrage en Feuilles Métalliques
VENTILATION
Toitures dans toutes ses branches
J. R. DOUGLAS, Ltd.
260, rue Slater — Tél.: 2-1536
Nous donnons un prompt service

Pour vos petites annonces, signalez 3-4061, de 8.30 a. m. à 5.00 p. m., le samedi jusqu'à midi

Avis 1

PORTRAITS GRATIS — Un portrait en couleur ou 3 portraits blanc et noir, gratis avec chaque mariage. Voyez ou appelez Floriant Thibault, 67, St-Florent, ou tél: 2-8305 ou 4-8412.
1-J.N.O.

PORTRAITS GRATIS — 3 portraits gratis avec chaque mariage. Appelez A. Dubeau. Tél: 2-2875. 1-231

Deces 2

ARBIQUE — M. Osias Arbique, époux d'Agnès Miron, 52½, DuPont, Hull, décédé le 12 septembre 1946, à l'hôpital, à l'âge de 56 ans. Funérailles samedi 14 septembre, départ à 7 hres 10 des salons mortuaires Gauthier. Service à 7 hres 30 en l'église Ste-Bernadette. Inhumation au cimetière Notre-Dame, de Hull. 2-214

HAYES — M. Hayden Hayes, époux de Patricia Latreille, décédé le 11 septembre 1946, à sa demeure, 125, ouest, Queen, Ottawa, à l'âge de 26 ans. Funérailles samedi 14 septembre. Départ à 7 hres 45 de l'adresse ci-haut mentionnée, service à 8 hres, en l'église St-Jean-Baptiste et inhumation au cimetière Notre-Dame, d'Ottawa. 2-214

JOBIN — Décédé à Sarsfield, Ontario, mardi le 10 septembre 1946, Gordias Jobin, époux de feu Katherine Tanguay, à l'âge de 78 ans. Funérailles vendredi le 13 septembre, à 9 hres du matin, des salons funéraires Gauthier, 259, rue St-Patrice, pour service à l'église St-Hugues, Sarsfield, Ontario, à 10 hres. Inhumation au cimetière paroissial. 2-213

LAPOINTE — M. Edmond Lapointe, époux de feu Annie Walder, décédé le 11 septembre 1946, chez sa fille, Mme Donat Paquin, 99, rue Principale, appt 1, Hull, à l'âge de 86 ans. Funérailles samedi 14 septembre. Départ à 7 hres 40 de l'adresse ci-haut mentionnée, service à 8 hres en l'église Notre-Dame, de Hull, et inhumation au cimetière paroissial. 2-214

ROY — Patricia Tremblay, épouse de M. René Roy, décédée le 11 septembre 1946, à sa demeure, rue St-Louis, Pte-Gatineau, à l'âge de 33 ans. Funérailles vendredi 13 septembre. Départ à 7 hres 50, de chez Mme Maurice Allard, 6, St-Jean-Baptiste, Pte-Gatineau, service à 8 hres, en l'église St-François-de-Sales et inhumation au cimetière paroissial. 2-213

Services anniversaires 5

LESAGE — Vendredi 13 septembre 1946, à 7 hres 15, en l'église Notre-Dame, de Hull, un service sera chanté pour le repos de l'âme de Mme Ferdinand Lesage. Parents et amis sont priés d'y assister, sans autre invitation.
5-213

Perdu 11

PEKINOIS noir et tan. Tél: 4-553d.
11-215

On demande 13

AUTO usagé demandé, en bon fonctionnement ou endommagé. 55, rue Wellington. Tél: 3-4651. 13-J.N.O.

FINISSEUSES de fourrures, d'expérience. S'adresser, Dworkin Furs, 256, Rideau. 13-J.N.O.

RELEVEURS de quilles demandés. S'adresser à Karry's Bowling Alley, 158, rue Sparks. 13-213

MAGASIN demandé à Ottawa. Téléphone: 8-5027W. 13-213

ON demande petit appartement dans Hull, immédiatement. Ecrire, case 103, Le Droit, Ottawa. 13-213

FEMME demandée, pour commande brève (short ordre) dans un restaurant. S'adresser, 53, Laurier-Est. 4-1305. 13-213

STENO bilingue expérimentée pour position permanente; exigeant intelligence et initiative. Ecrire à case 105, "Le Droit", Ottawa. 13-213

FILLE pour tous les départements demandée. Individual Laundry. Tél: 3-8486. 13-214

VENDEUSE, magasin de fruits, 36, marché By. 13-214

1 CONTREMAITRE général, 1.25 l'heure, 4 menuisiers 1.05 l'heure, 10 ouvriers 65c l'heure, ouvrage de sous-contrat pour plomberie, peinturage et électricité. S'adresser personnellement à Arthur G. Pitch, 222, rue Strathcona. 3-9426. 13-215

URGENT — Un logis de 3 ou 4 appartements, non meublé, demandé pour couple et enfant de 3 ans. Tél: 3-9233. 13-215

COMPTABLE demandé avec expérience de tenue de livres, chance d'avancement. Ecrire à case 107, Le Droit, Ottawa. 13-215

MESSAGER demandé de 9 hres du matin à 6 hres du soir. Pharmacie Durocher, 837, Somerset, Ottawa. 15-215

Hommes demandés 15

2 HOMMES d'expérience pour faire des portes et châssis dans une manufacture. Tél. 8-3438W. 15-J.N.O.

SCIEUR d'expérience pour moulin à scie. Tél. 8-3438W 15-J.N.O.

COUPEURS avec expérience dans le vêtement de dame et d'homme demandé chez Soi Max, 102 Rideau. 15-J.N.O.

HOMMES d'expérience pour manufacture de portes et châssis, aussi homme pour moulin à scie de campagne. Amyot & Fils, Hull. 2-8637. 15-227

AGENT Familex, vous êtes indépendants, à l'abri du chômage. Nos 200 produits garantis sont faciles à vendre de porte en porte. Nous progressons parce que nos vendeurs réussissent. Temps plein requis. Quel territoire couvrirez-vous. Détails et catalogues gratis: Familex, 1600, Delorimier, Montréal. 15-J.N.O.

Instituteurs demandés 18

DESIRONS engager immédiatement instituteurs ou institutrices pour durée scolaire 1946-47. Ecole située dans le village près de l'église et station. Bonnes pensions à prix raisonnables. Salaires de $1,200.00 à $1,350.00 pour personnes qualifiées. Adresser à J.-R. Trembay, Fauquier, Ont. 18-J.N.O.

INSTITUTRICE, brevet 1ère, 2e et 3e classe pour école séparée No 3 Glackmeyer, de Cochrane, Ont. Pour information, s'adresser, Hector Lamarche, sec., Cochrane, Ont. 18-J.N.O.

INSTITUTEUR ou institutrice demandé, possédant certificat 1ère ou 2e classe, bilingue, salaire $1,200, pour 1946-47. école publique No 1, Jenning-Casimir, située 1½ mille du village. S'adresser, M. J.-A. Perras, sec.-trés., R. R. No 3 St-Charles Ont. 18-J.N.O.

DEUX institutrices pour école séparée de Cochrane. Mentionnez expérience, qualifications, références et salaire. J.-A. Brouillard, sec., Cochrane, Ont. 18-215

INSTITUTRICE avec certificat de 2e classe pour école séparée, bilingue, salaire $1,300 et $1,400 suivant expérience. Pour informations s'adresser, M. Joseph Piette, Lavigne, Ont. 18-281

INSTITUTRICE demandée pour classe de 20 à 30 élèves de la 1ère à la 7e année inclusivement. Mentionner salaire. S'adresser, René Landreville, sec.-trés., Bois-Franc, Co. Gatineau. 18-218

DESIRONS engager immédiatement institutrice pour durée scolaire 1946-47, institutrices qualifiées pour Ontario, d'expérience, possédant certificat 1ère ou 2e classe pour grade 1, salaire minimum $1300 à $1500, références, nom du dernier inspecteur. Ecole séparée No 4, Ste-Jeanne-d'Arc, Ansonville, Ont. 18-217

INSTITUTRICES diplômées français et anglais, salaire $900.00 pour école No 1, $700.00 pour école No 2. S'adresser, David Ménard, sec.-trés., Wolfe Lake, Ont., Co. Pontiac. 18-219

INSTITUTRICE demandée, pour école du village, grades 5, 6, 7, 8, salaire $1,400.00. S'adresser, O. Bélanger, sec., Strickland, Ont. 18-218

Service domestique 20

JEUNE FILLE pour raider à l'ouvrage de maison, couchera ici ou en dehors, comprenant l'anglais. Tél: 8-4702W. 20-J.N.O.

SERVANTE demandée, soirées libres, pas d'enfants, bon salaire. 104 King Edward. 20-J.N.O.

AVONS besoin d'une bonne servante à l'année. Tél: 2-4084. 20-215

SERVANTE demandée, bon salaire. 15, rue Collège. 20-213

CUISINIERE générale, puor jeune couple, références, Ottawa-Ouest, parlant un peu l'anglais. 8-2446-J. 20-213

SERVANTE demandée, bon salaire, soirées libres, pas de lavages, pas d'enfant; cuisine pour une personne. S'adresser, 147, Hôtel-de-Ville. 20-213

SERVANTE demandée. S'adresser, Mme Mantha, 333, Besserer. 20-214

FILLES demandées pour service de table, soirées libres, références, bon salaire. 4-2148. 20-214

SERVANTE demandée, bon chez soi, pas d'ordinaire, soirées et dimanches libres, couchera ici, quartier résidentiel. Position permanente, bon salaire. Tél: 2-6009. 20-215

FEMME de ménage demandée. 347, rue Nelson. Tél: 4-2094. 20-213

Maisons demandées 21

CONSULTEZ-NOUS si vous désirez disposer de votre propriété. L. Titley Tél: 3-1547. 21-J.N.O.

Maisons à vendre 29

PRES d'Orléans, maison neuve, ayant 5 pièces, et 18 acres de terre dont un acre en fraise, $4,000. Louis Titley. Tél: 2-4084. 29-J.N.O.

MAISON à vendre avec terrain 100 x 100, Wrightville, $1,200. S'adresser, R. Dion, 283, Clarence. 29-213

MAISON de 6 pièces, 86, rue Archambault, chemin de la Montagne, Hull-Sud. S'adresser chez le gardien du cimetière St-Rédempteur. 29-214

MAISON à vendre. S'adresser, 85, rue Papineau, Hull. Tél: 2-4777. 29-215

MAISON à vendre, avec deux acres de terre et cottage d'été, $1800 comptant, balance à termes. Tél: 3-3941. 29-215

MAISON et meubles à vendre, possession immédiate. S'adresser, 170, boul. St-Joseph, Hull. 29-215

Fermes à vendre 32

25 ACRES, bonnes bâtisses, 2 puits, sur bon chemin, près de l'école. Prix $3,000. Léo Hébert, Embrun, Ont. 32-213

100 ACRES, terre glaise, 95 défrichées, égouttées, 14 milles d'Ottawa, deux camions à lait, hydro et téléphone, sur bon chemin, 60 acres appropriées aux pois, récolte de 1947, $6,000. M. Rothwell, Navan, Ont. 32-12-18

100 ACRES de terre à vendre à Angers, Qué., bonnes bâtisses. S'adresser, M. Yvain Leblanc, Angers, Qué. 32-218

150 ACRES de terre à vendre, 20 acres bois, sucrerie près de l'école, fromagerie un mille du village et de la gare. S'adresser, Henri Lalonde, Glen-Robertson, Ont. 32-215

Plombiers 47

GERMAIN JEAN-VERNE, entrepreneur plombier, 31½, Maisonneuve, Hull. Tél: 5-2878. 47-J.N.O.

A vendre 26

BARDEAUX en cèdre blanc de l'est du Canada, de $1.25 le paquet, en montant. Independant Coal & Lumber Co. Tél: 8-0495. 26-J.N.O.

TOILE drapeaux, grosse toile, auvents. Lawrence Mfg., 12, rue York. Tél: 4-2081. 26-J.N.O.

BOITES de sûreté, pour bons ou effets personnels, en acier à l'épreuve du feu, très résistibles. Powis Bros. Tél: 2-9407 26-J.N.O.

SOUFFLEUR pour fournaise à air chaud, marque Orme, en très bon état. Téléphonez: 8 hres du matin à 5 hres de l'après-midi. Tél: 3-4061 local 14. 26-J.N.O.

STORES vénitiens, bois blanc choisi ou tringles d'acier, faits sur mesure. Prompte livraison. Estimé gratis. Tél: 5-7288. 26- 14 nov. - 1 an

POELES fournaises, meubles, fovers fournaises à l'huile Norge. A. Bélanger (Hull) Ltée, 215, Montcalm. Tél: 2-8791. 26-J.N.O.

ELECTROLUX — Commandez nouveaux modèles du seul agent français autorisé Léo Cloutier. Tél: 2-1098. 26- 7 mai - 6 mois

PEINTURE et vernis, 2.15 le gallon et plus, émaux, etc., matériaux de constructions, papier à couverture, bardeaux bois brut et apprêté, clous, etc. M. Zagerman & Co. Ltd., chemin Bayview, Ottawa Ontario. 26-J.N.O.

AYEZ une boîte musicale (juke box) derniers disques, loués pour mariages. Atlas Music. Signalez 4-7833. 26- 22 mai - an

FOURNAISE à l'huile ROY-THERMO, deux grandeurs, aussi brûleurs sans mèches pour poêle. Alexandre Cholette, Orléans, Ont. Tél: 3-2854. 26-J.N.O.

BRULEUR à l'huile avec ou sans mèches, simple ou double, avec ou sans éventail, poêle de cuisine ou Quebec Heater, Blue Flame, Peterson, Silent Glow, et aussi proposition intéressante pour installateur et détaillant. Cabinet complet. Tél: 3-8982.. 26-216

PELEURS de patates électriques, coupe patates et lèchefrites, balances, fontaine à soda, accessoires, verrerie et coutellerie. Ottawa Store Equipment, 240, rue Bank. Tél: 2-0121. 26-J.N.O.

RESERVOIRS d'aluminium, peuvent être utilisés pour huile à chauffage, gazoline, eau ou comme flottants. Grandeur 34, 64, 75 gallons. Prix raisonnable. Palmers Plumbing Supply, 320, Rideau. 26-J.N.O.

ECHELLES, neuves, 28 à 40 pieds, à rallonge. 96, ave Stirling. 26-216

SCIE ronde mécanique Massey-Harris, 6 forces. 5, Plessis, Hull, (Wrightville). 26-230

MACHINES à coudre, toutes marques réparées, achetées et vendues, satisfaction-garantie. 191, Clarence. 4-8951. 26-231

BONNE VALEUR D'HABITS, pour hommes et jeunes gens, en serge ou tweed de couleurs variées, manteaux d'automne de bonne qualité, vêtements pour la chasse tels que coupe-vent et pantalons; nous avons pardessus pour automne et hiver pour toute la famille, aussi assortiment de galoches avec fermeture éclair, à très bas prix. Bilodeau Apparel Market, 33, York. 26-J.N.O.

VACHES et petits porcs. Tél: 3-4685. 26-231

DEUX visons, manteaux 16 ans Hudson seal, collet de fourrures, différents 43, rue Champlain. 26-214

BRULEUR à l'huile. S'adresser, Mme Lepage, 462, St-Patrice. 26-212

FOURNAISE Findlay, Québec No 215A, 300, rue Cathcart. 26-J.N.O.

BUNGALOW à vendre, neuf, chauffage eau chaude, possession immédiate, 34, rue Demontigny, Hull, (Wrightville). 26-213

CARROSSE bleu à vendre, très propre. S'adresser, 72, rue St-Etienne, Hull. 26-213

LEFAIVRE, Ont., rang 3, lot 1, arpent carré, maison bois 2½ étages 24' x 30', 10 appartements, hangar, écurie, puits, tout en bon tént, beau site longeant route pavée. Prix $2,500 comptant. S'adresser, Albert Ménard, Maniwaki, Qué. 26-216

VERINS (jacks) pour soulever constructions, gros bois de construction, rouleux d'acier, etc. P. Leblond, chemin Russell. Tél: 3-5157. 26-213

USAGES — Coupe-vents militaires tout brun $1.95, bottines et souliers d'armée très bonnes conditions, souliers de toile bleu à 95 sous; mitaines et gants militaires pour ouvrage forte 25 sous la paire, couvertes de moulin à papier tout laine vendue à la livre. 33, rue York. 26-J.N.O.

JUMENT grise 10 ans, Percheron, pèse 1800 livres, à vendre ou échanger pour cheval de 1300 livres. 568, Roosevelt, Westboro. Tél: 8-7134. 26-213

FOURNAISE "Légaré" Québec No 5, très bonne condition. 232, Champlain, Hull. Tél: 2-4697. 26-217

6 OLINSKY, manteau de rat musqué, 14 ans, manteau chat sauvage et seal Hudson 16 ans, garniture de vison, 43, rue Champlain. 26-217

PIANO usagé $150, école Normale, rue Notre-Dame, Hull, P.Q. 26-214

UNE machine à coudre (stitcher), une finisseuse, deux "Singer", deux moteurs et autres machines. 86, Jeanne-d'Arc, Wrightville. 26-214

CECIL LEACH & Co.
Attrayante table de verre, lampe et table à café, en noyer et acajou — $8.95 et plus.
712, rue Somerset Ouest
Tél. 3-6211

A vendre 26

COSTUMES, manteaux, autres articles de dames. 226, St-Rédempteur, Hull. Tél: 2-9309. 26-213

BICYCLETTE d'homme, 14, St-Hyacinthe, Hull. 26-214

BICYCLE marque "Perfect", 22 pces, pour homme. Tél: 5-5479, après 5 hres. 26-214

COUPE Essex 1932, 5 pneus neufs, 1 moteur de rechange. Tél: 4-3034 le jour, 8-4500R le soir. 26-214

DEUX autos sedan, un Graham 1931 et un Mammoth 1931 à 46, Montclair, Hull, (Wrightville). 26-214

20 "SETS" de traîneaux lourds fait à la main pour ouvrage dans le bois ou sleigh tracteur. Bon marché. 94, rue Clarence. 26-224

SALON de barbier à vendre ou à louer, à la campagne. Pour plus de détails, écrire G. St-Amour, Fournier, Ont. 26-218

200 POULETTES grises Barred Rock, 4 mois, $1.25 chacune. 20, Essex, (via Centre), Eastview. 26-218

NASH 1928 à vendre, bonne condition, 7 bons pneus. S'adresser, 4, Richer, Parc Lamontagne. 26-215

DERPO — Tue-punaises, extermine complètement punaises, coquerelles, poux puces, tiques. Prévient la réinfestation. 85c dans les pharmacies, quincailleries, ou à Derpo Limited, Toronto 26-

FOURNAISES avec brûleurs à l'huile, bon état. S'adresser, 33, rue Davis, (Wrightville), Hull. 26-215

VOLCANO Underfeed stocker, modèle 60, fournissant 3 vitesses, aussi Risdoin stocker No 5. Communiquer avec C. Sauvé, 175, rue Wilbrod, appt 1, entre 5 et 7 hres du soir. 26-215

FOURNAISE Québec, un des plus petits numéros, à charbon ou à bois. 104, St-Laurent, Hull. 26-213

8 KOLINSKY presque neufs, à vendre à l'entrepôt Renfrew. 149, Sparks. 26-215

BICYCLETTE à deux roues, pour enfant de 10 à 12 ans. S'adresser, 75, Demontigny, (en bas), Wrightville, Hull. 26-215

3 LOTS à vendre à Cyrville, Ontario. M. Gossé, Cyrville, Ont. 26-215

AUBURN 1931 à vendre, bonne condition. 386, Clarence, après 5 hres. 26-215

RADIO sur table 1946 $45, chaufferette pour auto $25, camera, autres articles. Hôpital St-Vincent, 26, Cambridge. Tél: 3-9375. 26-213

PRIX spéciaux dans les nouvelles courroies de caoutchouc et de cuir. M. Zagerman et Cie, chemin Bayview, Ottawa. Téléphone: 8-5204. 26-215

ZAGERMAN est l'endroit, non seulement pour acheter vos machines à bois et fournitures de moulin, mais aussi pour vendre votre machinerie et equipement en surplus. M. Zagerman et Cie, chemin Bayview, Ottawa. Téléphone: 8-5204. 24-J.N.O.

VICTROLA portatif $25, et Encyclopédie de la Jeunesse, neuve, $50, à 163, Kent, Hull. 26-214

AUTO Chevrolet 1935, bons pneus, bon état. 4, rue Leblanc, Gatineau-Mill-Est. 26-214

Propriétés à vendre 30

BONNE terre glaise planche, 100 arpents, concession 17, bon chemin jusqu'à la porte, deux milles du village. S'adresser, Chrysologue Gravel, St-Isidore-de-Prescott, Ont. 30-214

A louer 34

A LOUER — Robe, voiles, sandales, de mariée, filles d'honneur. Salon Martin, 163, Bolton. Tél: 5-5505. 34-218

CHAMBRE meublée en neuf, eau chaude, douche, bain, téléphone, serviette fournie, près des tramways, grand balcon, prix raisonnable. 147, Hôtel-de-Ville. 34-215

GRANDE chambre non meublée, pas poêle électrique. 100, Bolton. 34-215

CHAMBRE à louer, messieurs de préférence. S'adresser, 111, rue Bruyère. Tél: 2-3489. 34-214

TROIS chambres à louer, à 132, Fontaine. Tél: 3-8742. 34-215

GARÇONNIERE moderne, avec confort pour vous messieurs. 328, Chapel, Côte-de-Sable. Tél: 3-5883. 34-218

CHAMBRE à louer, avec eau chaude, homme ou femme, seul. Tél: 2-6037. 34-214

Electriciens 43

TELEPHONEZ 3-4816, pour service prompt et efficace Rideau Electric Co. Ltd. Service de livraison par toute la ville. 43-J.N.O.

DOMPIERRE ELECTRIC, entrepreneur-électricien. Réparations électriques de tous genres. 5, rue Fontaine, et 56, rue Du Pont, Hull. Tél: 5-5252. 43-J.N.O.

Combustibles 63

M. LUCIEN ARVISAIS, 278, Maisonneuve: bois de toutes sortes. Tél: 2-8584 63-J.N.O.

SLABS et bois de corde mou sec Amyot & Fils, Hull. Tél: 2-8637. 63-J.N.O.

OSCAR LAMBERT — Slabs de bois mou à la corde ou au voyage. Tél: 2-6965. 63-J.N.O.

WILFRID ARVISAIS, 258, Maisonneuve. Slabs de bois mou sec, à $8 la corde ou au voyage coupé. Tél: 2-8334. 63-J.N.O.

Coiffeuses 51

SALONS COIFFURE LAURETTE — Permanente $2.00 en montant, ouvert le soir par appointement. 88, rue Duke. 3-9818. 51-216

Reparations 54

REPARATIONS DE MACHINES A LAVER
SERVICE CONNOR directement de la manufacture. Préposés habiles. Véritables parties Connor. Nous allons chercher et livrons les machines. J. H. Connor & Son, Limited, 10, rue Lloyd. Tél: 2-3548 54-J.N.O.

LAVEUSES et REPASSEUSES électriques réparées par représentant de la compagne "Essy". Ouvrage garanti. J. Hammond, 184, Murray. Tél: 4-8379. 54-7-45

E. ROY — Réparations de laveuses de toutes sortes. S'adresser, 14, Guertin, Hull. Tél: 2-6021. 54-J.N.O.

APPELEZ J. J. Dempster, 5-7368, électricien licencié pour appareillages, réparations des appareils. Entrepreneur d'électricité moderne, 12, rue York. 54-J.N.O.

BEATTY WASHER STORE — Service compétent par des experts sur toutes marques de machine à laver et radios 74, Rideau. Tél: 3-6234. 54- 23 mai - 1 an

CENTRE DES APPAREILS BEATTY — réparations tous genres, experts compétents, service rapide et courtois. 71, rue Laval, Hull. Tél: 4-4540. 54-J.N.O.

SOUDURE électrique et au gaz de toutes sortes. Ernest Morasse, 4½, Montmorency, Hull. Tél: 2-1853. 54-232

GARAGE GAGNE, Limoges, Ont. Réparations de toutes sortes. Mécanicien expert. 54-213

Automobiles 61

BAKER BROS. CO. LTD
AUTOS ET CAMIONS USAGES, achetés pour mise en pièces. Parties neuves et usagées d'autos, batteries, pneus, accessoires, etc. 2 magasins. 2-7393.
VITRES (GLACES) INSTALLEES POUR TOUS LES MODELES d'autos et camions. Prix raisonnables.

PARTIES D'ATOS S & S — Parties neuves et usagées pour autos et camions. Autos et camions achetés pour mise en pièces. Angle Wellington et Preston. 8-3700. 61

ROULEMENT à billes et à rouleaux (Ball and roller bearing). General Bearing Service, 80, Fairmont. Tél: 8-5027W. 61-215

VOYEZ! VOYEZ! Il est ici! Le nouveau Jeep Universal, 1 véhicule, 4 usages. Achetez un Jeep et utilisez-le comme routière, aussi comme camion, comme tracteur, une unité mobile de pouvoir. Livraison immédiate. Percy Carrière, Automobiles, distributeur d'automobiles Willys, camions et Jeeps, 363, rue King Edward. 4-3391. 61-J.N.O.

Personnel 64

NOUS, nous spécialisons dans les carrelages à parquets, lambris de briques. Estimations gratuites. McAuliffe-Grimes, 131, Echo Drive. 5-1427. 64

REMBOURRAGE et poillasage de meubles antiques — et modernes. Tél: 2-2198. 64-J.N.O.

REMBOURREUR de meubles, réparations de chesterfield et recouvert à neuf. V. Champagne, 4½, rue Elmwood. Tél: 5-4449. 64-222

SALON de beauté W.-Y. Demers, 246, Dalhousie, nous coiffons sans appointement ou tél: 4-2649. 64-232

STOCK de bsio mou à vendre $8.00, voyage $3.00, bois mou fendu $9.00, voyage $3.75. Tél: 5-6118. 64-237

LES tablettes Siendor sont efficaces, quantité de 2 semaines, $1.00; 12 semaines $5 chez Chartrand, Denman, Ottawa; et Simard à Hull. 64

VIGORINE — Le tonique vigoureux pour les hommes faibles, nerveux, las. Traitement de 15 jours, $1.00 chez Denman, Bélisle, Ottawa — Lafond, Hull. 64

LES attaques bronchiques d'Asthme peuvent être promptement soulagées avec le Remède Davis No 7895 pour l'Asthme. Procurez-vous une quantité de $3.00 à la pharmacie Denman. 64

Radios 66

RADIOS, rasoirs électriques, réparés. General Radio Sales, 271, rue Bank. 4-6292 66-J.N.O.

AC-DC, RADIO SALES SERVICE. Nous vous prêtons un radio, pendant que le vôtre est en réparation. Ouvrage garanti. Tél: 5-6943, le soir 3-3382. R. Huot, prop. 66- 1 an

Graveurs 75

BOMAC ELECTROTYPE Company. Artistes en photogravures, électrogravures (flan par pression directe) et stéréotypie, 118, rue Slater. 3-5645. 75

VENTE DE PROPRIETE PAR SOUMISSION

Immeuble et dépendances situés à 183, avenue King Edward, comprenant deux chambres à coucher, vivoir, boudoir et cuisine. Présentement occupé par un locataire, loyer $25.0 par mois. Une soumission écrite devra parvenir au soussigné le ou avant le 18 septembre prochain, accompagnée d'un chèque visé par une banque, payable à la Succession Louisa Cloutier, représentant 20% du prix d'achat. La vente est sujette à un prix fixé par la succession. La vente ne sera pas obligatoirement adjugée au plus haut, au plus bas ou à tout enchérisseur. Conditions sur acceptation, comptant.

Daté à Ottawa, ce 10e jour de septembre 1946.

WALDO GUERTIN, c.r.,
Procureur de la succession.
1e rue Rideau,
Ottawa, Ont.,

Peintre décorateur 77

POUR vos travaux de peinture et pasage de tapisserie. Tél: 2-5893. 77-J.N.O.

POUR ouvrage de peinture et de tapissage, signalez 5-7579. 77- 17 juillet/47

TOUS DES VETERANS PEINTRES-DECORATEURS — travaux exécutés immédiatement, estimés gratuits. Ecrire case 118, Le Droit. Le soir, signalez 2-0471. 77- 13 août 1947

Auvents 93

LES auvents complètent le foyer. Téléphonez pour estimations et échantillons. C. S. Petch & Fils, Ltée. Tél: 5-1461. 93-J.N.O.

ROCKLAND (ONT.)

ROCKLAND (Ont.) — (D.N.C.) M. et Mme Henri Duquette et leurs enfants ont rendu visite à Mme Clarinda Simon, mère de Mme H. Duquette.

M. et Mme Aldéric Florent se sont rendus à Ottawa à l'occasion du vingt-cinquième anniversaire de mariage de leur beau-fils et fille, M. et Mme Emile Dubeau.

M. et Mme A. Florent ont passé une semaine à Carleton Place, les invités de leur fils et belle-fille, M. et Mme A. Florent.

M. et Mme Philias Plante et leur fils, Marcel, de Détroit, ont rendu visite à M. et Mme Eustache Boileau, parents de Mme P. Plante, à M. et Mme T. Larose, à M. et Mme Alber Plante, à M. et Mme Erwin Morris.

BAPTEMES—

M. et Mme René Danis, née Thérèse Villeneuve, font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie Blanche-Gisèle. Parrain et marraine, M. et Mme Ovila Villeneuve, grands-parents de l'enfant.

M. et Mme Roméo Brazeau, née Cécile Rochon, font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille baptisée sous les prénoms de Marie-Cécile-Ghislaine-Gaétane. Parrain et marraine, M. et Mme Pierre Rochon, grands-parents de l'enfant.

M. et Mme Harold Brownrigg, née Evelyn Morris, font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille, baptisée sous les prénoms de Mary-Laura-Maureen. Parrain et marraine, M. Lawrence Morris et Mlle Laura Morris, oncle et tante de l'enfant.

SOUMISSIONS

Des soumissions adressées au soussigné seront reçues jusqu'au 23 septembre 1946, pour la construction d'une école d'une pièce dans la section No 8, île du Calumet, P.Q. On ne s'engage à accepter ni la plus basse ni aucune soumission.

John N. Griffin,
secrétaire-trésorier,
île du Calumet, P.Q.

PROPRIETAIRES D'OLDSMOBILE
Tout genre de réparations mécaniques, de freins ou du châssis. Mécaniciens expérimentés de la manufacture.
MYERS MOTORS LTD
331, Laurier ouest. Tél. 3-8411

On demande
Opérateurs de scie à chaine pour camp de bûcheron, mécanisé, à 83 milles d'Ottawa. Qualifications: bon travailleur dans équipes de trois à quatre. Age en dessous de 40 ans, pesant 175 livres et plus. Bon salaire et bonnes conditions de travail. Ecrivez Boite postale, 103, Le Droit, Ottawa.

PRETS PROMPTS ET CONFIDENTIELS
L'INDUSTRIAL LOAN vous offre SERVICE EN 24 HEURES
PROTECTION DE LA VIE SANS FRAIS SUPPLEMENTAIRES sur prêts de moins de $300
TAUX REDUITS — 1½% par mois sur prêts de $300 et plus
PRETS PLUS CONSIDERABLES — $300 à $1,500
TERMES — 15 à 24 mois pour rembourser
INDUSTRIAL LOAN & FINANCE CORPORATION
Appelez M. Duplessis à 3-1149 pour autres informations.
Bureaux dans l'immeuble Transportation, 48, rue Rideau

AVIS PRELIMINAIRE

Commission Royale d'Ontario sur les Forêts

SEANCES PUBLIQUES

ATTENDU QUE conformément à la Loi des Enquêtes publiques, Chapitre 19 des Statuts revisés d'Ontario 1937, le Major Général Howard Kennedy fut nommé commissaire pour enquêter, s'informer et faire rapport sur les ressources forestières d'Ontario et leur conservation, direction et utilisation avantageuse pour toutes fins, y comprise leur relation aux autres industries basiques, tout spécialement la culture, et leur relation au divertissement, à la conservation de la terre, et des eaux et de l'énergie hydraulique—

AVIS EST PAR LA PRESENTE DONNE que, après avoir complété les investigations de champs avec son personnel, le Commissaire se propose de tenir des séances publiques suivant les dates ci-dessous mentionnées:—

Sault Ste-Marie	28-29 octobre
Port-Arthur	1-2 novembre
Kenora

Les autorités religieuses utiliseront le parc Lansdowne pour le congrès marial

Les directeurs de l'Association des expositions du centre du Canada ont unanimement consenti, au cours de leur assemblée d'hier soir, de mettre à la disposition de Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, archevêque d'Ottawa, les terrains et les édifices du parc Lansdowne pendant le mois de juin 1947, en vue du congrès marial qui se tiendra dans la capitale du 15 au 22 juin 1947.

L'échevin E.-A. Band, président de l'Association des expositions, a déclaré que les directeurs verraient à ce que tous les travaux d'améliorations qui doivent être accomplis sur les terrains et édifices du parc Lansdowne soient terminés pour l'ouverture du congrès.

M. F.-C. Elford, l'un des directeurs de l'Association, a dit que ce serait un honneur pour la capitale d'être le lieu d'une manifestation si grandiose. Il invita tous les directeurs à collaborer entièrement avec les autorités religieuses à cet effet. La demande a été accordée unanimement sans aucune discussion.

On étudie actuellement des plans en vue de permettre à plus de 100,000 personnes de s'assoir dans les estrades et au terrain de jeux du parc Lansdowne afin d'assister aux différentes cérémonies religieuses.

Son Excellence Mgr Alexandre Vachon, dans une lettre adressée aux directeurs de l'Association, a déterminé les terrains qui seront utilisés au cours de la semaine du 15 au 22 juin. Il est entendu cependant que plusieurs de ces édifices et terrains devront être mis à la disposition des autorités religieuses pendant tout le mois de juin, afin de faciliter l'organisation du congrès. Les autorités religieuses évacueront tous les terrains et édifices pour le premier juillet suivant.

L'archevêque d'Ottawa a demandé la permission d'utiliser presque tous les édifices et terrains du parc: l'auditorium, pour des conférences; l'édifice des arts, d'horticulture et des manufacturiers, pour les expositions religieuses et l'édifice de l'estrade, le terrain de jeux et les terrains avoisinants pour les cérémonies religieuses. Les autres édifices serviront pour accommoder les étalages de souvenirs et des objets pieux.

Son Excellence Mgr Alexandre Vachon a assuré les directeurs de l'Association que les autorités religieuses se rendaient responsables de tous les dommages causés aux terrains et édifices du parc pendant la semaine du congrès et que ces mêmes terrains et édifices seront remis aux directeurs dans la même condition qu'ils étaient.

L'assemblée a été présidée par l'échevin E.-A Band, président de l'Association. Parmi les autres directeurs présents à l'assemblée, on a remarqué: MM. F.-C. Elford, A.-H. Fitzsimmons, F.-H. Plant, S.-F. Dadson, D. Roy Campbell, R.-Hector Aubrey, M.-J. Scobie, George Robertson, William McKee, H.-H. McElroy, secrétaire et gérant, et les échevins Eric Québry, Joseph McCulloch, Charles-A. Parker et J. Powers.

AU THEATRE

Beau succès des Aiglons, hier soir, à l'Académie

La troupe des Aiglons, comédiens routiers de Paris, actuellement en voyage au Canada avec leur fondateur le capitaine-abbé Michael Garnier, ont donné, hier soir, à l'Académie de La Salle, une représentation du "Médecin Malgré Lui" de Molière et de "La Fleur de l'Eternelle Félicité" de Boris Simon.

Le directeur artistique de la troupe, M. Jean Bouard, présenta ses comédiens. "Ce sont, dit-il, de jeunes catholiques et Français dot l'art et l'idéal respirent de la foi et qui malgré les angoisses du passé et les incertitudes du présent demeurent Français." Il expliqua les liens d'intimité et d'amitié qui unissaient la jeunesse française à la jeunesse canadienne et présenta le spectacle.

L'oeuvre de Boris Simon est du répertoire des jeux qu'ont donné à la France les troupes d'avant-garde inspirées par Chancerel. Il s'agit ici d'un théâtre symbolique de belle poésie participant au renouveau chrétien au théâtre.

"Le Médecin Malgré Lui", joué dans un décor de fortune a remporté par l'interprétation endiablée qu'on y a donnée un excellent succès. Les noms nous étant inconnus, il nous est impossible de mentionner les acteurs. M. Chandivert, acteur principal des deux oeuvres, a réussi de très belles interprétations qui ont fort réjoui la salle.

La représentation à Ottawa avait été organisée par M. Georges de Surmont. On remarquait aux rangs des invités, outre les membres de l'ambassade de France, plusieurs personnalités de la ville. Les Aiglons quittaient Ottawa ce matin pour se rendre à Montréal où ils joueront ce soir, au Plateau et dimanche à la salle des Rédemptoristes.

Vol de carnets

VANCOUVER (P.C.) — La police de la ville, de concert avec les officiers de la police fédérale, a annoncé hier soir qu'elle élaborait un plan pour empêcher les coupons de 6,869 carnets de rationnement, volés ici hier à quatre écoles, d'être changés pour des articles devant servir au marché noir.

Les fonctionnaires de la commission des prix rapportent que les coupons représentent 175,000 livres de beurre, 350,000 livres de sucre et 350,000 livres de viande.

MONTREAL (P.C.) — Un vol de 1,523 nouveaux carnets de rationnement à l'école Souart, rue Papineau, dans le nord-est de la ville, est annoncé aujourd'hui par la police de Montréal, qui a ajouté que les voleurs s'étaient introduits en enfonçant une porte à l'arrière de l'école.

La découverte du vol, qui a été commis hier matin, a été faite par un gardien de l'école, mais elle n'a été rendue publique qu'aujourd'hui.

AUX ATELIERS
J. P. LAURIN
103, rue Georges, Ottawa,
vous avez le choix de Monuments en Granit Supérieur importé de la Suède et de la Finlande.

OTTAWA LIGHT HEAT & POWER Co. Ltd.
Siege social: 56, rue Sparks.
Téléphone:
Jour 2-4801
Soirs et congés, 2-1138
Succursale:
92, rue Principale, Hull
Téléphone:
Jour 2-5883
Soirs et congés, 2-1138

L. FINE
CELA NE TARDERA PAS MAINTENANT—
Le froid se présentera bientôt!

Faites votre choix dans un vaste assortiment de nouveaux
Modèles d'Automne
pour TOUTE LA FAMILLE

Notre engagement, pris il y a 36 ans . . . de vendre des vêtements de qualité à la plus basse marge de profit . . . est encore en vigueur aujourd'hui. Nous avons un vaste assortiment de manteaux, costumes et robes pour dames, paletots, complets pour hommes. Faites votre choix maintenant, en songeant à plus tard!

Paletots pour hommes, et à profusion!
N'attendez pas à la grande rareté, comme à la dernière saison . . . venez aujourd'hui . . . vous n'avez qu'à choisir le paletot de votre préférence!
Profitez du crédit amical de Fine
PAS D'INTERET — PAS DE FRAIS DE CREDIT,
si le compte est acquitté suivant les règlements de la C.P.T.G.
L. FINE 183 rue Rideau
Ouvert toute la journée, samedi.

Le Gouvernement haïtien vient de désigner M. PHILIPPE CANTAVE, Consul général d'Haïti au Canada, comme délégué de son pays à la conférence internationale de l'Organisation du Travail dont les assises auront lieu le 19 septembre à Montréal, et à laquelle 51 Etats seront représentés.

Cet édifice n'est pas encore affecté à nos vétérans

L'édifice temporaire numéro 5 n'a pas encore été affecté au logement d'urgence des vétérans sans abri. Il faudra auparavant que le cabinet adopte un arrêté ministériel spécial. On a toutefois appris au ministère des travaux publics qu'on ne songe pas à conserver ce pavillon du temps de guerre pour d'autres bureaux fédéraux. Car il importe tout d'abord de trouver un gite pour les anciens combattants et leurs familles.

Il sera relativement facile de transformer l'édifice temporaire numéro 5 en logements, mais la chose prendra quelques temps.

Un rapport au sujet des vétérans sans abri a été soumis par le comité spécial d'enquête présidé par le brigadier G. Kitchen, quartier maitre suppléant, mais en n'a pas révélé la nature des recommandations qui ont été faites au gouvernement.

On croit généralement qu'on a suggéré le transfert aux anciens combattants du pavillon du temps de guerre situé à l'angle de l'avenue Carling et du chemin de Prescott ainsi que d'autres édifices temporaires.

Le gouvernement fédéral et la ville d'Ottawa partageraient les frais de transformation de ces bâtisses en logements pour les vétérans. Il est douteux toutefois qu'on permette aux familles des anciens combattants de faire leur propre cuisine; elles utiliseraient plutôt le cafeteria déjà installé au pavillon de guerre numéro 5.

Quant aux risques d'incendie, les précautions nécessaires suffiraient pour y parer suffisamment.

L'appel de Mazerall

TORONTO (PC) — L'opposition par la poursuite à l'appel d'Edward-Wilfred Mazerall contre la reconnaissance de sa culpabilité sous accusation d'espionnage se continue aujourd'hui, et les procédures dans l'appel en sont à leur quatrième journée. J.-A. Cartwright est l'avocat de la poursuite.

M. Cartwright, s'appuyant hier longuement sur des maximes précédentes et légales, sonda le dossier de l'accusé et dit que selon lui il était inconcevabe de croire que Mazerall ne sût pas "qu'il manquait à son devoir" quand il consentit à fournir des renseignements aux Soviets, bien que les documents fournis ne fussent pas importants.

Il dit qu'un jury ne pouvait manquer de constater que l'ancien ingénieur du conseil des Recherches nationales avait consenti à fournir des renseignements à l'ambassade soviétique.

Il est probable que M. Cartwright continuera son plaidoyer aujourd'hui. La cour d'Appel comprend le juge J.-R. Robertson et les juges W.-D. Roach et R.-E. Laiddlaw.

J. R. McCullough à sa retraite

Le lieutenant-colonel J.-R. McCullough, 402, 3e avenue, a pris sa retraite, dernièrement, après avoir été, pendant 44 ans, au service de la compagnie du Pacifique Canadien, comme agent local du fret.

Plusieurs de ses amis et compagnons de travail lui ont offert des cadeaux, en témoignage d'amitié.

M. McCullough débuta au compte des compagnies de chemin de fer il y a un demi-siècle, avec la compagnie de chemin de fer des Mille-Iles.

De 1916 à 1920, il alla outremer, pour revenir à Brockville et reprendre son emploi au CPR. Toutefois, il continua d'appartenir à l'armée, après la guerre, et, de 1933 à 1936, il fut l'officier-commandant des Brockville Rifles.

M. McCullough occupait le poste d'agent local du fret, depuis août, 1937. Il fait partie de nombreuses organisations sociales telles que le Club Canadien, le Canadian Pacific Recreation Club, et il est aussi membre honoraire, et un des fondateurs du Brockville Rotary Club.

On remarquait, parmi ceux qui ont assisté à la présentation des cadeaux, M. Norman Cowie, agent de fret du district, MM. F. Duff, E. Sutherland, C.-E. Murphy, S. Dale, William Shipley et S.-A. Dunne.

M. HORACE RACINE, qui a été nommé président de la division des noms spéciaux, section catholique de langue française, dans la prochaine campagne de souscription de la Caisse de bienfaisance.

Grève de pilotes de l'aviation civile en G.-B.

LONDRES (PC) — Environ 1,600 employés de trois compagnies d'aviation commerciale de Grande-Bretagne ont fait la grève aujourd'hui pour que l'on reconnaisse l'Aeronautical Engineers' Association comme syndicat. La grève a empêché le départ d'un avion des British South American Airways. Les syndicats affiliés au Trades Union Congress —organisme central du travail en Grande-Bretagne — s'opposèrent à la grève.

Vols avec effraction

Des bandits se sont introduits, la nuit dernière, dans la boutique de H. Lazarus, 297, rue Bank. On ignore encore quels ont été les articles dérobés, mais on croit que des obligations ont été prises par les filous, qui ont pénétré dans l'établissement en enfonçant la porte arrière. La police fait enquête.

Un autre vol avec effraction fut commis, la nuit dernière, cette fois, chez Max Dworkin, 488, rue Bank, et les voleurs se sont enfuis avec une quantité de cigarettes évaluée à $10. Les filous ont pénétré dans la boutique en enfonçant un soupirail de la cave, sis à l'arrière de l'établissement. Les détectives Rayner et Baymes font enquête.

Le premier ministre de l'Afrique du Sud, le feld-maréchal JAN-CHRISTIAN SMUTS, visite les lieux de la conférence de Paris. Il est arrivé dans la capitale française après l'ouverture de la conférence.

La police ramenée par l'inculpé

MONTREAL (PC) — Les agents locaux de la police fédérale peuvent bien être dans l'embarras aujourd'hui, parce qu'un homme qu'ils recherchent et qui ignore complètement le principe établi de la police de ramener leur homme, ramène lui-même des agents de la police fédérale.

Voici la situation:

Le procès d'Arthur Jolkimore et de Harry King, fixé au 17 septembre, sous accusation de vol d'automobile, a été ajourné à plus tard, quand on apprit qu'un des accusés, membre de l'équipage du **Nasconie**, aidait à rameer des membres de la police fédérale de la région arctique.

On ne croit pas que le Nascopie arrive ici avant le 8 octobre.

Nécrologie

SOEUR SAINT-LOUIS, S.G.C.

Hier soir, s'endormait pieusement dans le Seigneur à la maison mère des Soeurs Grises de la Croix, la révérende Soeur Saint-Louis, née Marie-Louise Garceau.

Baptisée à La-Pointe-du-Lac, (Qué.), le 11 février 1865, elle entra dans la Congrégation des Soeurs Grises de la Croix le 2 septembre 1882 et fit profession le 5 août 1884.

De 1884 à 1906, Soeur Saint-Louis se dévoua à l'oeuvre de l'éducation à Monte-Bello, Hull, Rochesterville, Sudbury. Douée d'une plume alerte et d'un pinceau habile, Soeur Saint-Louis utilisa ses talents particulièrement au Noviciat de Hurdman's Bridge et à la maison mère.

La Communauté, ses parents et amis lui offrirent un témoignage de gratitude à l'occasion de son jubilé d'or en 1934 et à son jubilé de diamant célébré en janvier 1945.

Lui survivent en communauté, ses deux soeurs, Soeur Marie-Ephrem, ex-supérieure de l'Hospice Saint-Charles, Ottawa et Soeur Marie-Madeleine, supérieure à la Ferme d'Youville; son frère, J.-Napoléon Garceau, de Montréal; plusieurs neveux et nièces, entre autres l'abbé Henri Garceau, procureur au Séminaire des Trois-Rivières, et l'abbé Charles-Edouard Garceau, aumônier à Saint-Tite, (Qué.). Elle était la soeur du Dr Honoré Garceau, décédé à Montréal l'an dernier.

Les funérailles auront lieu vendredi, le 13 courant, à la maison mère, à 6 heures 15 du matin.

M. Hayden Hayes

M. Hayden Hayes, époux de Patricia Latreille, décédée, asistant-soudeur au service du Canadien National depuis six ans, est décédé mercredi à l'Hôpital-Général après une courte maladie. Il avait 26 ans.

Il naquit à Québec, vint à Ottawa enfant, et y reçut son éducation. Il était fils de M. James Hayes décédé, et de Mme Hayes, née Adélaide Dergie, qui lui survit. Il était paroissien de St-Jean-Baptiste. Lui survivent outre son épouse et sa mère, un fils, Orville, à la maison, deux frères, Clyde, et James d'Ottawa, et deux soeurs Mlles Shirley et Hazel Dodge, toutes deux d'Ottawa.

Le cortège funèbre quittera sa résidence, 125, rue Queen, samedi, à 7 heures 45 du matin, pour l'église St-Jean-Baptiste, où sera chanté le service à huit heures. "Le Droit" offre ses condoléances à la famille éprouvée.

En correctionnelle

Bernard Thompson, 16 ans, 20, rue Merton, comparaissait en correctionnelle, ce matin, devant le magistrat Glenn-E. Strike, pour répondre à une accusation d'avoir volé une boite de cigarettes, évaluée à $3.60, propriété de Bowles' Lunch. L'accusé, qui a plaidé coupable, recevra sa peine demain matin.

Claude Grenier, 38 ans, de Montréal, a plaidé coupable à une accusation d'avoir consommé du vin hors de son domicile et il écopa d'une amende de $10 plus les frais.

Roland Cousineau, 18 ans, 5e rue St-Patrice, accusé d'avoir volé une quantité de vaisselle et de verres d'une valeur de $20, propriété de Hyman Steinberg, a plaidé coupable à l'accusation portée contre lui et il se verra imposer une peine le 16 septembre.

Daniel Christopher, 20 ans, 18, rue Henry, qu'on accusait, hier, d'avoir volé des pommes, dont la valeur totale s'élevait à $0.65, a reçu un sursis du magistrat mais devra, toutefois, donner rapport sur sa conduite pendant les prochains mois.

John McGovern, 33 ans sans adresse connue, accusé d'avoir volé un portefeuille contenant la somme de $4, devra passer les prochains six mois à la prison du comté. Il a plaidé coupable à cette accusation lundi dernier.

Vive au pistolet

CHICAGO (PA) — Robert Secor, 23 ans, sortit en courant du parc Grant et se jeta dans les bras de deux gendarmes, disant que deux voleurs avaient fait feu sur lui.

Les gendarmes le transportèrent à l'hôpital où l'on constata qu'il avait été blessé près du coeur, mais son état n'est pas grave.

La police a aussi appris que Secor se fit tirer dessus par la constable Alice McCarthy quand, dit cette dernière, il la jeta par terre après qu'elle eut repoussé ses avances.

Mlle McCarthy, experte au tir, a, au cours de ses vingt-deux années de carrière, tué un voleur de sacs à main et trois autres bandits.

L'ancient alphabet Romain ne possède pas de j, u ou w.

M. RODRIGUE LeMAY, professeur de travaux manuels pour la Commission des écoles séparées d'Ottawa, vient d'obtenir son certificat d'arts industriels et métiers. Pendant son séjour à Hamilton et à Toronto, M. LeMay a bénéficié d'une bourse accordée par la province d'Ontario.

Pas de mésentente entre Crerar et Montgomery

Le général H.-D. Crerar qui a pris sa retraite comme commandant de la première armée canadienne outre-mer, vient de publier une lettre qu'il a reçue du feld-maréchal Montgomery au lendemain de la victoire en Europe, le remerciant chaleureusement.

Le général Crerar a été interrogé par des journalistes à faire des commentaires sur l'article publié ces jours derniers dans un magazine par le brigadier R.-S. Malone, ancien officier de liaison attaché à l'état-major du maréchal. Malone parle dans son article de fréquentes divergences de point de vue entre les deux chefs.

Le général a ajouté qu'il ne voulait aucunement entamer une controverse, mais qu'il croyait que la lettre en question servirait à replacer les faits dans leur perspective réelle.

Le maréchal dans cette lettre remerciait le général Crerar très chaleureusement de tout ce qu'il avait fait. Il ajoutait: "Pas un commandant ne m'a jamais appuyé plus loyalement que vous. Et sous votre commandement, l'armée canadienne s'est couverte de gloire. Je tiens à ce que vous sachiez que je vous suis profondément reconnaissant."

L'auteur de l'article a aussi fait allusion à des divergences entre un autre commandant canadien, le général A.-G.-L. McNaughton et le maréchal, mais le premier commandant de l'armée canadienne n'a pas encore fait de commentaires là-dessus.

On a recueilli près de $25,000

Un montant total de $24,805 fut recueilli depuis le 10 mars par le comité d'Ottawa du Save the Children Fund, a-t-on annoncé à la dernière réunion du comité, qui eut lieu sous la présidence de Mme Margaret Brinckman, en l'absence de Mlle Cairine Wilson. Le comité central de Toronto a fait remarquer que les dépenses de la campagne de souscription ne s'élevait pas à cinq pour cent de l'argent perçu. Le secrétariat canadien de cette organisme a demandé au comité d'Ottawa d'étudier la possibilité d'envoyer 50 tonnes de Pablum au coût de $55,000.

Mme Brinckman annonça que Victor Ladéroute, artiste canadien de réputation, sera l'invité à un concert, en octobre, dont les profits seront versés à cette organisation.

R.-J. BASTIEN
OPTOMETRISTE
Spécialiste pour la vue
9, rue NICHOLAS
(vis-à-vis Ogilvy)
En affaires depuis 30 ans

SI VOUS CONSTRUISEZ
Ne manquez pas d'exiger les **Blocs de cendre Hayley** pour l'isolement de votre maison
HARRY HAYLEY
Chemin Hurdman — 3-7769

La
PLUME ROUGE

SERVIRA OTTAWA!

LE TEMPS QU'IL FERA

(D'après les pronostics fournis par la Presse Canadienne)

Pronostics:
CLAIR ET FRAIS
MINIMUM (ce soir) 33
MAXIMUM (demain) 60

Ottawa et la région: Clair et frais aujourd'hui et demain, et gelée ce soir. Vent du nord à dix milles devenant léger vendredi.

Vancouver 56, 66; Edmonton 46, 77; Winnipeg 44, 67; Régina 49, 79; Toronto 41, 70; OTTAWA 37, 69; Montréal 40, 68; Québec 34, 66; Saint-Jean 42, 66; Moncton 35, 78; Halifax 51, 69; Charlottetown 49, 76; Sydney 57, 72; Yarmouth 40, 65.

Tentative de vol

Des malandrins ont tenté de pénétrer dans le magasin de W. Frisby, 419, rue Bank, au cours de la nuit dernière, mais leur tentative d'effraction fut vaine. Le détective Rayner fait enquête.

Terrains fermés

Les terrains environnant les édifices de Rideau Hall, où le public était admis depuis le 1er juillet, seront fermés à partir du 18 septembre.

Avis spécial

Que feriez-vous en cas d'accident ou de maladie soudaine? Vous pouvez prendre des connaissances qui soulageront la souffrance, ou peut-être épargner une vie, en suivant les cours de premiers soins ou de garde-malade au foyer de St-John Ambulance. Les cours sont donnés en anglais ou en français et la cotisation, comprenant tout le nécessaire des cours, est seulement d'un dollar. Inscrivez-vous maintenant en téléphonant à 2-0691 car les cours se constituent maintenant.

La Carnaval de Légion
présente
Tip Tops de Toronto
vs
Etoiles mercantiles d'Ottawa
Robert "bras de fer" Poirier, Faldora Tremblay, Marcel Legris.
Autres attractions:
Bill Durham sera le lanceur.
PARC LANSDOWNE
samedi, 14 septembre, 6 h. p.m.
STADIUM DECOSSE
dimanche, 15 sept. à 6 h. p.m.
Succursale d'Ottawa de la Légion canadienne

CHARBON "Vikingisé"
JOHN HENEY & SON Limited
40, rue Elgin — 2-9451
"Plus de 78 ans de service impeccable de combustible.

DEMAIN, 8 h. 30
CHATEAU LAURIER
Grand Récital de Piano par
JEANNE LANDRY
Prix d'Europe 1946
Une des nôtres qui est à l'honneur
BILLETS: $1.00

Funérailles

MME FELIX LAHAIE

Le 27 août au matin, Mme Félix Lahaie, mourut après une courte malacie, à l'âge de 82 ans, à la demeure de son fils, rue St-Laurent, Hull. Elle naquit à Blue Sea Lake. Elle était l'épouse en premières noces de M. Fabien Bénard, et en secondes, de M. Félix Lahaie.

Lui survivent, M. Mathias Bénard, Mme Doria Saumure, Mme Robillard (Létitia), Mme Lucier Masse (Rose-Emma), Ernest, Odilon, Arsène et Fabien Bénard, son époux, M. Lahaie, ses enfants et ses petits-fils. M. le chanoine Carrière, de la paroisse du Très-Saint-Redempteur de Hull, fit la levée du corps et chanta le service en l'église paroissiale. Une nombreuse assistance était venue rendre un dernier hommage à la défunte. L'inhumation eut lieu au cimetière Notre-Dame.

The
GOLDEN GRILL
Essayez un de ces mets
. . . Steak grillé
. . . Poulet Bar-B-Q.
. . . Spaghetti italien
Nous nous spécialisons dans les trois.
OUVERT LE DIMANCHE
303, rue Bank

Concerts Tremblay
17ième SERIE
7—GANDS EVENEMENTS—7
AU CAPITOL
Violoniste
MISCHA ELMAN
ORCHESTRE de BALTIMORE
Sous Reginald Stewart
LEONARD WARREN
Baryton du Metropolitan
ENSEMBLE de VEDETTES du METROPOLITAN (Jobin-Glaz-Novotna-Singher)
VRONSKY et BABIN
Deux pianos
ORCH. de SAN FRANCISCO
Pierre Monteux au pupitre
ROBERT CASADESUS
Pianiste
PRIX, les SEPT, taxe comprise
$6.90 - $9.00 - $11.10 - $13.80 - $17.10
PAYABLE en 4 VERSEMENTS
Ecrire ou téléphoner aux Concerts Tremblay, 214, rue Cobourg. (Tél. 4-3176). Heures de téléphone: 11 a.m. à 1 p.m. ou 7 à 9 p.m.

C.A.R.C.
Engagez-vous dans le
Corps d'Aviation Royal Canadien
Faites application si vous avez de 18 à 25 ans, une 11e année ou un cours technique ou clérical.
VETERANS! Considération spéciale.
Soints médicaux et dentaires et uniformes gratuits, solde avantageuse, congés payés, carrière lucrative.
UNITE MOBILE DE RECRUTEMENT
A L'HOTEL DE VILLE D'EASTVIEW, les 23 et 24 septembre

MARBRE ITALIEN
LA MAISON
Desloges-Banchini-St-Martin
propriétaires de
BROUSSEAU, ENRG.
désire annoncer qu'ils viennent de recevoir de l'Italie de superbes statues de marbre italien, pour être érigées sur monuments, tels que St-Joseph, Sacré-Coeur, Ste-Thérèse, Anges, etc.
DESLOGES-BANCHINI-ST-MARTIN
propriétaires de
BROUSSEAU, ENRG.
MONUMENTS — SCULPTURES
359, rue Maisonneuve, Hull — Tél. 5-4931